Introduction à ISIS®





M 1201 1106.01.201

SOMMAIRE		
1.	INTRODUCTION	2
2.	GUIDE DE DEMARRAGE	5
3.	ALLUMAGE ET ARRET	
4.	ZONES DU PUPITRE : "ESPACES DE TRAVAIL"	11
5.	CONTROLE DES CIRCUITS	14
6.	GROUPES	
7.	SUBMASTERS	26
8.	ENREGISTER ET CHARGER DES MEMOIRES	
9.	RESTITUER LES MEMOIRES ET AUTRES EVENEMENTS	
10.	CHENILLARDS ET EFFETS	
11.	L'ESPACE DE TRAVAIL « LIVE »	114
12.	UTILISER DES CHANGEURS DE COULEURS ET DES	
MOT	ORISES	120
13.	PATCH DE SORTIE	
14.	GESTION DU SPECTACLE	
15.	CONFIGURATION DU SYSTEME	
16.	CONTRÔLE DE L'ECRAN TACTILE	
17.	AIDE	
18.	SOURCES D'INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES	182

1. INTRODUCTION

1.1 **Bienvenue**

Le logiciel ISIS® est utilisé sur de nombreux pupitres d'éclairage ADB haut de gamme, y compris les gammes PHOENIX et MENTOR. ISIS® offre une maîtrise totale des éclairages conventionnels, changeurs de couleurs et projecteurs motorisés.

Un des concepts d' ISIS® est d'offrir à l'opérateur un système intuitif, que cela concerne un petit système d'éclairage générique ou un ensemble comprenant de nombreux projecteurs motorisés et instruments DMX.

Un spectacle programmé sur un système ISIS® peut fonctionner sur toute autre console ou PC équipé du logiciel. Cela signifie que les spectacles peuvent être facilement transférés entre différents pupitres d'éclairage, l'opérateur peut ainsi se familiariser rapidement avec d'autres consoles de la famille ISIS®.

Le logiciel ISIS® utilise un puissant système d'exploitation 32-bits en temps réel, multi-utilisateur, multitâche préemptif avec un temps d'initialisation très court. Ce système a fait ses preuves en terme de fiabilité et de stabilité.

1.1.1 A propos de ce manuel abrégé

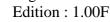
Ce manuel décrit les fonctions clés du logiciel ISIS® nécessaires pour un opérateur novice, et propose des exemples de leur utilisation. Une explication complète des fonctions, ainsi que des concepts avancés est fourni dans le manuel complet de l'Opérateur ISIS[®].

Ce manuel d'apprentissage est découpé en chapitres logiques, ce qui permet de retrouver rapidement l'information pertinente. Il est conçu pour aider les opérateurs qui préfèrent utiliser le manuel uniquement lorsque c'est nécessaire, mais également pour ceux qui souhaitent suivre les chapitres du début à la fin.

En plus de ce manuel abrégé, le logiciel ISIS® intègre un système complet d'aide en ligne accessible en appuyant sur la touche <HELP>. Le système d'aide en ligne contient des liens hypertextes entre les différentes rubriques, ce qui permet de trouver l'information pertinente. Une caractéristique importante de l'aide en ligne est que son utilisation ne perturbe pas le maniement du pupitre d'éclairage : tous les potentiomètres et contrôles peuvent être utilisés quand l'aide en ligne est activée. L'utilisation du système d'aide en ligne est décrit dans la chapitre "Aide".

Le chapitre suivant *Guide de Démarrage* propose un guide simplifié des spécifications et fonctions les plus communes d'un pupitre d'éclairage: il peut être utilisé comme un tableau de référence rapide ou comme un tutoriel simple du système ISIS®.

Page: 2





1.2 Présentation du système ISIS

Avant de vous servir d'un système *ISIS*® pour la première fois, il faut comprendre les méthodes de base utilisées pour naviguer dans le système et pour sélectionner les fonctions.

1.2.1 Accéder aux fonctions

L'accès aux fonctions d'ISIS® se fait à travers la barre de menu que l'on ouvre en appuyant sur la touche <MENU>. Il y a également un ensemble de touches dédiées à des fonctions diverses sur le pupitre.

Les fonctions les plus fréquemment demandées sont assignées aux touches de fonction F1 à F8, et sont affichées en bas de l'écran. Les fonctions associées à ces touches changent lorsque l'opérateur exécute différentes actions, lui donnant un accès immédiat aux fonctions les plus pertinentes.

1.2.2 Navigation

La touche <MENU> affiche la barre de menu principale, à partir de laquelle les fonctions peuvent être sélectionnées. Les touches de fonction permettent de naviguer dans le menu en faisant les choix indiqués par les chiffres 1 à 8, il est aussi possible d'utiliser les touches de direction (ou curseur) pour mettre en évidence une fonction qui peut être ensuite sélectionnée avec la touche <ENTER>.

La plupart des choix font apparaître à l'écran une fenêtre, ou une boîte de dialogue permettant à l'opérateur de naviguer et de configurer des options et d'effectuer des choix. Il est possible de naviguer dans ces boîtes de dialogues en utilisant les quatre touches de directions et la touche <ENTER> ou en utilisant directement les touches de fonction F1 à F8.

Les éléments peuvent être sélectionnés dans les listes en utilisant les touches de direction ou, plus directement, en utilisant la roue des niveaux principale. Maintenez <ali>ALT> en appuyant sur une touche de direction permettra d'effectuer les fonctions <HOME>, <END>, <PAGE UP> et <PAGE DOWN> lorsque l'on navigue dans les listes plus longues.

Les choix numériques dans chaque gestionnaire ou liste peuvent être directement sélectionnés en tapant le numéro sur le clavier. Le numéro saisi apparaît alors dans la barre d'information en bas de la liste et peut être effacé chiffre par chiffre en appuyant sur <CLEAR>.

1.2.3 Profils d'utilisateur

Pour un opérateur non initié, le logiciel *ISIS®* peut paraître, à première vue, complexe et déroutant. Ceci n'est pas surprenant car il contient une quantité importante de fonctions et de réglages, en plus d'une possibilité de personnaliser un ensemble d'affichages et d'actions! Bien entendu, toutes ces fonctionnalités sont nécessaires lorsque l'on veut offrir un contrôle élaboré pour un système d'éclairage.

Il est possible de simplifier le logiciel en limitant l'accès à certaines fonctions – de plus cela empêche des opérateurs inexpérimentés de modifier les réglages de certaines configurations ! *ISIS®* met à disposition un système de "profils" configurables, qui permet de déterminer la disponibilité des fonctions et options.



Les profils peuvent aussi être utilisés pour créer des réglages personnalisés pour certains opérateurs chacun ayant ses propres préférences et réglages favoris. Un profil permet aux configurations personnalisées d'être stockées et restituées rapidement.

Ce manuel part du principe que le profil par défaut est actif, donnant accès à toutes les boîtes de dialoques et permettant la sélection des toutes les options. L'information relative à la sélection du profil actif est fournie dans le chapitre *Configuration Système*

1.2.4 Messages

De temps en temps ISIS® affiche à l'écran des messages à destination de l'opérateur (si ceux-ci ont été activés dans le profil actif). Ces messages apparaissent dans une petite fenêtre bleue qui disparaît automatiquement après quelques secondes ou lorsque l'on appuie sur une touche. Le dernier message se situe en bas de cette liste de messages.

Si l'opérateur souhaite afficher la fenêtre de message bleue à nouveau, ce service est disponible à partir de l'option Outils du menu, situé sous la fonction *Afficher Messages*.

1.3 **En Bref**

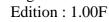
Le logiciel ISIS[®] d'ADB fournit à l'opérateur un contrôle complet sur son système d'éclairage. Le logiciel est très facile d'utilisation et, une fois que les fonctions élémentaires sont maîtrisées, le système est très intuitif.

Il n'est pas nécessaire de comprendre tous les concepts et fonctions du système ISIS® avant de s'en servir: l'éclairage pour de nombreux spectacles peut être maîtrisé immédiatement en utilisant les potentiomètres de submaster.

Néanmoins, les fonctions avancées d'ISIS® permettent à l'opérateur de contrôler l'éclairage de la scène de façon précise et reproductible. Le logiciel propose des fonctions très avancées et peut être personnalisé à volonté par l'opérateur. Une description complète du logiciel est disponible dans le Manuel de l'Opérateur ISIS®.

Nous espérons que le logiciel ISIS® vous donne pleine satisfaction et que vous aurez du plaisir à vous familiariser avec ce système à haute performance à l'aide de ce manuel d'apprentissage.

Page: 4





2. GUIDE DE DEMARRAGE

2.1 Mise sous tension

Quand le pupitre est mis sous tension, l'écran affiche la procédure de démarrage: vous pouvez visualiser l'ensemble des fichiers ISIS® ainsi que le chargement du spectacle courant.

Attention:
La sélectif
l'initialisat

Après un démarrage normal, la configuration du pupitre est exactement la même que lors de sa dernière utilisation – submasters chargés, temporisations activées, toutes mémoires intactes.

Initialisation du spectacle (nettoyage du pupitre)

Il peut être préférable de réinitialiser le système – d'effacer les travaux effectués précédemment sur le pupitre. Pour réinitialiser le pupitre, laissez le système démarrer normalement puis sélectionnez <INITIALISATION> dans l'option « fichier » du Menu. Cela permet de sélectionner certaines parties du pupitre pour les effacer. Faites les sélections désirées et confirmez avec la touche <F8 {OK}>.

Attention:
La sélection et
l'initialisation de l'option
Configuration remettront
l'affichage dans son
réglage par défaut.



2.2 Sélection de l'espace de travail

Tous les réglages des circuits sont envoyés vers l'espace de travail sélectionné (un submaster, une scène, un préréglage, etc. ...): appuyez sur la touche de sélection associée avec l'espace désiré avant de régler les circuits et les intensités. Le contenu de l'espace de travail est affiché sur l'écran.



2.3 Sélection des circuits

Sur les systèmes à clavier unique, *ISIS®* présuppose, sauf indication contraire, que tout numéro saisi est un numéro de circuit. Par conséquent, saisissez simplement le numéro de circuit sur votre clavier.

Sur les systèmes comprenant deux claviers, saisissez le numéro du circuit désiré sur le clavier dédié à la gestion des circuits.

Des listes de circuits peuvent être rapidement compilées utilisant les fonctions <+> <- >- <THRU> <NEXT> <PREVIOUS> <ALL> <INVERT>



2.4 Création de groupes

Des circuits sélectionnés peuvent être enregistrés en tant que groupe. Les groupes sont tout simplement des listes de circuits et peuvent être utilisés tout comme un circuit unique. En ce sens, les couleurs, champs de scène ou types d'instruments, par exemple, peuvent être regroupés pour permettre des modifications simples et rapides.

Un groupe se crée via la touche <RECGRP>

Sélection d'un circuit ...

SHIFT RECORP
GROUP

NUMÉRO de groupe

SHIFT RECORP
GROUP
OU

PREC
REC
OU



2.5 Affectation des Intensités

Après avoir créé un groupe ou un circuit, la ROUE peut être utilisée pour régler une intensité.

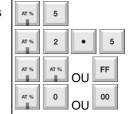
Sinon, vous pouvez utiliser la touche <AT> pour assigner des niveaux d'intensité. Dans ISIS®, les intensités peuvent être saisies ainsi :

50% se saisit comme <5>

25% comme <2><.><5>

100% (ou maximum) est <AT><AT>

0% est 0.



La touche <AT> n'est pas nécessaire pour l'utilisation de la ROUE ou des touches <FF>, <00>, <+5%> or <-5%>, même si le fait d'appuyer dessus par accident avant l'utilisation de ces dernières ne porte pas à conséquence.

2.6 Sélection d'un numéro de mémoire

Sur les systèmes à clavier unique, appuyer sur la touche <MEM> avant de saisir le numéro de mémoire. Sur les systèmes à double clavier, saisir le numéro de mémoire sur le clavier dédié aux mémoires.



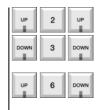
2.7 Programmation des mémoires

Afin d'enregistrer uniquement les contenus du champ de travail sélectionné, saisissez le numéro de mémoire et utilisez <REC>. Afin d'enregistrer l'ensemble des Sorties du pupitre à l'exception des circuits ignorés, utilisez <SUM>



Assigner un temps aux mémoires :

Lorsque l'on enregistre une mémoire, les temps par défaut seront associés à la mémoire. Pour préciser les temps de montée et de descente de la mémoire, appuyez sur la touche <UP> (ou <Down>), saisissez le temps (en secondes), puis appuyez à nouveau sur <UP> (ou <DOWN>). UP = monte, DOWN = descente.

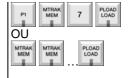


Si les deux temps doivent être changés pour la même valeur, la saisie peut être simplifiée en appuyant sur la touche <UP>, en saisissant le temps (en secondes), suivi de la touche <DOWN>.

2.8 Chargement des Mémoires

Sélectionnez le champ de travail, puis saisissez le numéro de la mémoire souhaité et appuyez sur <LOAD>

Vous pouvez aussi afficher la fenêtre de chargement direct en appuyant deux fois sur <MEM>, puis sélectionner la mémoire souhaitée avec la roue et enfin confirmer avec la touche <LOAD>.



2.9 Restitution de la mémoire séquentielle

Chaque restitution a deux aspects : S pour Scène, qui est actif, et P pour Préparation qui est de fait Aveugle. Ces deux moitiés des restitutions, scène et préréglage, peuvent être comparées à un pupitre manuel à deux préréglages. Afin de restituer les mémoires préenregistrées en ordre de séquence, la touche <SEQ> doit être allumée.

Les restitutions peuvent être utilisées manuellement en actionnant la paire de

Page: 6 Edition: 1.00F

potentiomètres S et P, ou automatiquement en appuyant sur la touche <GO>. Un transfert en cours d'exécution peut être mis en pause ou relancé en utilisant la touche <HOLD>.



2.10 Suppression des contenus de l'espace de travail

Les contenus d'un espace de travail peuvent être effacés en appuyant deux fois sur <ERASE>. Si le contenu est un objet enregistré (comme une mémoire ou un chenillard), il n'est pas effacé de la mémoire du système et peut-être chargé à nouveau lorsque nécessaire.



2.11 Suppression

Toute suppression (effacement permanent) est effectuée à partir du gestionnaire approprié. Par exemple :

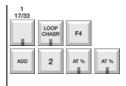
pour effacer une mémoire, utiliser le *Gestionnaire Mémoire*, pour effacer un groupe, utiliser le *Gestionnaire Groupe*.



2.12 Créer des chenillards

Sélectionnez un submaster, appuyez sur <CHASER> puis sur <F4 {NOUVEAU}>.

Appuyez sur <ADD> pour créer chaque nouvelle étape (nouveau pas), puis spécifiez les circuits, groupes ou mémoires nécessaires et assignez un niveau d'intensité. Les chenillards sont commencés et arrêtés en utilisant la touche Flash associée au submaster les contenant, tandis que le niveau d'intensité général est réglé à l'aide du potentiomètre.



2.13 Création des effets

Sélectionnez un submaster, appuyez sur <effect> puis sur <F4 {NOUVEAU}>. Spécifiez les circuits, groupes ou contenus de mémoire nécessaires au sein de l'effet dans l'ordre désiré. Le type d'effet peut être changé en appuyant sur <TYPE> puis en sélectionnant parmi la liste d'effets.



Les effets sont commencés et arrêtés en utilisant la touche Flash associée au submaster les contenant.

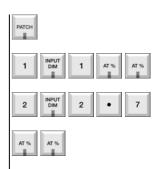


2.14 Patcher les sorties

Pour changer le patch des sorties, appuyez sur <PATCH> pour accéder à l'écran Patch. La syntaxe pour patcher est :

Numéro de circuit vers l'adresse DMX à niveau proportionnel

Pour patcher vers d'autres univers DMX (lignes), la "syntaxe en points" peut être utilisée pour distinguer l'univers souhaité au lieu de calculer l'adresse DMX numérique. Dans ce cas, l'adresse DMX et précédée du numéro DMX de l'univers et séparée par un point.



Appuyez sur <PATCH> une seconde fois, ou sur <F8> lorsque vous avez terminé

2.15 Sauvegarder un spectacle

Le spectacle en cours peut être sauvegardé sur disque. Utilisez le menu comme indiqué, ou la touche dédiée <TO DISK>, saisissez un nom et une description pour le fichier en utilisant le clavier alphanumérique, et puis appuyez sur <F8> afin de compléter l'opération. La progression de la sauvegarder s'affiche à l'écran.



2.16 Procédure d'Arrêt

Si le pupitre doit être éteint, il est essentiel de fermer le logiciel correctement avant d'éteindre. Une fermeture effectuée correctement assure la bonne mise à jour et le bon enregistrement du spectacle. Le spectacle est automatiquement restitué lors de la prochaine mise en marche.



Page: 8 Edition: 1.00F www.adblighting.com



3. ALLUMAGE ET ARRET

3.1 Allumage du système : Démarrage

Quand le pupitre est mis sous tension, l'écran affiche la procédure de démarrage: vous pouvez visualiser l'ensemble des fichiers *ISIS*® ainsi que le chargement du spectacle en cours.

Après un démarrage normal, la configuration du pupitre est exactement la même que lors de sa dernière utilisation – submasters chargés, temporisations activées, toutes mémoires intactes.

3.2 Initialisation d'un spectacle (réinitialisation du pupitre)

Il est souhaitable d'initialiser le système lorsque vous commencez un nouveau spectacle – effacement du travail précédent du pupitre. Pour initialiser le pupitre, laissez le système démarrer normalement, puis sélectionnez <INITIALISATION> dans l'option Fichier du Menu. Ceci vous permet de sélectionner et de supprimer plusieurs zones du pupitre.

Faites vos sélections en utilisant les touches de direction et <ENTER>. Confirmez avec <F8 {OK}>.

Note: La fonction Initialisation d'un Spectacle est décrite en détail dans le chapitre *Configuration Système*

3.3 Procédure d'arrêt du Système : Arrêt

La structure fichier d'*ISIS*® comprend un répertoire sur le disque dur appelé "work". La plupart du temps, ce répertoire n'est pas visible par l'opérateur, mais c'est ici que sont stockées les données de la session en cours.

Lorsque le système est arrêté correctement, le répertoire work est mis à jour et enregistré, de sorte à ce que, lors de la prochaine utilisation, le spectacle et la configuration du pupitre soient restaurés dans leur état précédent l'arrêt. Les erreurs sont ainsi évitées.

Il est essentiel d'arrêter le système correctement.

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F6 {ETEINDRE}>

→ Sélectionne la procédure d'Arrêt dans les options Fichier du menu.

UN AVERTISSEMENT APPARAÎT.

Un avertissement apparaît: Ceci arrêtera tous les services ISIS – êtes-vous sûr?

<F7 {OUI}>

Confirme la procédure d'Arrêt.



Page: 9 Edition1.00F Tous les fichiers dans le répertoire "work" ont été mis à jour, enregistrés et fermés correctement.

ETEINDRE (POWER DOWN)

→ Le système peut être arrêté en toute sécurité lorsque le message "POWER DOWN" apparaît à l'écran.

Page: 10 <u>www.adblighting.com</u> Edition: 1.00F



4. ZONES DU PUPITRE : "ESPACES DE TRAVAIL"

4.1 Introduction

Les zones du pupitre d'éclairage qui peuvent être utilisées pour contrôler des circuits – tels que des submasters, ou l'une des deux moitiés d'une restitution – sont appelées « espaces de travail ». L'un de ces espaces de travail sera "actif", ce qui signifie qu'il a été sélectionné par l'opérateur.

On peut se représenter les espaces de travail comme des pages d'un bloc-notes. Tout comme vous pouvez inscrire différentes choses sur chaque page de votre bloc-notes, vous pouvez avoir différents contenus dans chaque espace de travail. Dans cette comparaison, la page sur laquelle vous écrivez est l'espace de travail actif.

Lorsque vous n'avez plus besoin de ce qui est écrit sur une des page de votre bloc-notes, vous pouvez l'arracher et la jeter. Si vous avez d'autres choses à écrire, vous pouvez commencer à travailler sur une page blanche. De la même façon, vous pouvez effacer le contenu d'un espace de travail à tout instant pour vous procurer un espace de travail propre. Les espaces de travail sont comme un bloc-notes avec un nombre infini de pages – mais plus écologique!

Le concept d'espace de travail rend *ISIS®* très facile d'utilisation, même s'il reste extrêmement puissant. Un état lumineux (une " mémoire ") créé dans tout espace peut être chargé dans tout autre espace pour effectuer une restitution ou pour des besoins de modification, et les contenus de l'espace peuvent être transférés d'une zone vers une autre.

4.2 Les espaces de travail

Le tableau ci-dessous indique les espaces de travail du logiciel *ISIS®*, même si toutes les pupitres n'ont pas d'accès direct à ces zones depuis la surface de contrôle.

Touche de sélection Espace de travail
--- Submasters 1 à 96
P1 Préparation 1
S1 Scène 1
P2 Préparation 2
S2 Scène 2
LIVE Live

EDMEM Edition de Mémoire / Edition de Librairie

Toutes les pupitres n'ont pas un accès direct à tous ces espaces de travail.

Les fonctions élémentaires - telles que la sélection d'un circuit, l'attribution d'une intensité et l'enregistrement et le chargement des mémoires – peuvent être exécutés indifféremment dans tout



espace de travail. Néanmoins, chaque type d'espace de travail comprend des fonctions supplémentaires qui lui sont associées tel que décrit ci-dessous.

SUBMASTERS

Si un espace submaster est sélectionné, son potentiomètre doit être levé pour que les contenus apparaissent à la sortie du pupitre – bien que maintenir le potentiomètre vers le bas soit une manière pratique de créer des scènes "en aveugle". Chaque submaster peut-être configuré dans un mode particulier (par exemple, répondre à une arrivée de son ou agir comme un potentiomètre de soustraction) et chacun a une touche flash associée.

Les submasters peuvent aussi être utilisés pour créer et exécuter des chenillards et des effets spéciaux ou pour exécuter une liste de mémoires (une "file de mémoires")

RESTITUTIONS (ESPACES SCENE & PREPARATION)

L'espace Scène est la partie active de la restitution : ses contenus sont envoyés directement vers la sortie du pupitre. L'espace Préparation contient l'état lumineux qui sera utilisé lors du prochain fondu. Utiliser la partie Préparation de la restitution, plutôt que la partie Scène, est un autre moyen simple de composer en aveugle – particulièrement si l'état aveugle nouvellement créé ne va pas être restitué lors de la prochaine opération.

La restitution est aussi utilisée pour les séquences de mémoires complexes et autres événements.

LIVE

L'espace Live, comme son nom l'indique, concerne la sortie du pupitre ; mais dans cet espace particulier, tout circuit modifié sera "capturé". Attention: les circuits capturés sont directement envoyés vers la sortie du pupitre et leur valeur de sortie ne peut plus être modifiée par aucun autre espace de travail.

EDITION DE MEMOIRE / EDITION DE LIBRAIRIE

Les contenus de cet espace ne sont jamais envoyés vers la sortie du pupitre ; c'est un espace très utile pour composer en aveugle.

La fonction Edit Memory (édition de mémoires) peut aussi être utilisée pour modifier simultanément plusieurs mémoires ou librairies de contrôle de mouvements, permettant ainsi de faire les mêmes changements pour chaque mémoire ou librairie.

4.3 Sélectionner un espace de travail

Toutes les instructions saisies par l'opérateur sont appliquées dans l'espace de travail actif : par conséquent, il est important de bien sélectionner l'espace de travail désiré avant d'utiliser toute autre fonction. Toutes les opérations seront réalisées dans l'espace de travail actif jusqu'à ce qu'un autre espace soit sélectionné.

Page: 12 Edition: 1.00F



→ L'espace de travail actif détermine quelle zone du pupitre recevra les instructions données à travers les claviers et autres contrôles du pupitre.

Pour sélectionner un des espaces de travail, il suffit d'appuyer sur la touche de sélection associée : sa LED (diode électroluminescente) s'allumera pour indiquer qu'il est actif. Si le pupitre a un moniteur connecté, le contenu de l'espace de travail sélectionné est affiché.

Toutes les opérations effectuées utilisant les claviers des circuits et des mémoires, le panneau des fonctions spéciales, et le contrôleur de mouvements seront envoyées vers l'espace de travail utilisé, jusqu'à ce qu'un autre espace soit sélectionné.

4.4 Effacer un espace de travail

Un espace de travail peut être effacé lorsque ses contenus ne sont plus utiles. Effacer un espace ne supprimera pas de façon permanente les mémoires, chenillards ou effets qui ont été enregistrés : cela les enlèvera simplement de l'espace de travail sélectionné. Ces contenus existeront toujours dans la mémoire du pupitre et pourront être rechargés lorsque nécessaire.

Les autres contenus – comme les états lumineux qui n'ont pas été enregistrés dans une mémoire – ne seront plus disponibles lorsque l'espace aura été effacé. S'ils sont à nouveau nécessaires, ils devront être saisi encore une fois.

Pour vider l'espace de travail sélectionné de ses contenus, appuyez deux fois sur la touche <ERASE>.

exemples d'opérations

<ERASE> <ERASE>

→ Efface l'espace de travail sélectionné

Si vous appuyez par accident sur la touche <ERASE>, appuyez soit sur <CLEAR> soit sur <F7 {ANNULER}> pour éviter d'effacer l'espace sélectionné.



5. CONTROLE DES CIRCUITS

5.1 Introduction

Ce chapitre décrit comment sélectionner des circuits et attribuer des intensités dans l'espace de travail actif.

Le clavier des circuits fonctionne directement dans l'espace de travail sélectionné : si le submaster 1 est sélectionné, les circuits seront envoyés au submaster 1. Si Scène 1 est sélectionnée, les circuits seront envoyés à la scène 1, et ainsi de suite.

Pour voir le contenu d'un submaster, levez son potentiomètre pour envoyer ses contenus à la Sortie. Veuillez vérifier également que le potentiomètre Grand Maître est monté à 100%, et que la fonction Blackout n'est pas active – la LED de la touche Blackout doit être éteinte.

Le clavier des circuits et les fonctions associées agissent sur l'espace de travail actif.

5.2 Sélection des circuits

La sélection d'un circuit se fait en tapant le numéro approprié sur le clavier des circuits. Une liste de circuits peut être créée en utilisant les touches <+> <-> <THRU> & <NEXT>. Le dernier circuit saisi dans une sélection peut être effacé en appuyant une fois sur la touche <CLEAR> ; en appuyant deux fois sur la touche <CLEAR> vous effacez tous les circuits du clavier.

Les circuits sélectionnés dans l'espace de travail actif sont affichés sur l'écran moniteur en surbrillance sur fond blanc, ils peuvent être également affichés sur un écran tactile à cristaux liquides (si disponible).

exemples d'opérations

<1> <THRU> <1><2>

Permet de sélectionner la liste des circuits de 1 à 12

<2><0> <+> <NEXT> <+> <NEXT>

→ Permet de sélectionner les circuits 20, 21 et 22.

<5><0> <+> <PREV> <+> <PREV>

→ Permet de sélectionner les circuits 50,49 et 48.

<CLEAR>

→ Permet d'effacer le dernier numéro saisi dans la sélection.

Page: 14 Issue: 1.01



<CLEAR> <CLEAR>

Permet d'effacer les circuits sélectionnés.

<LAST>

Permet de restituer la dernière sélection de circuits avant l'effacement du clavier.

5.2.1 Outils de sélection de circuits spéciaux

ISIS[®] offre des fonctions supplémentaires pour la sélection de circuits, conçues pour rendre la sélection de plusieurs circuits plus simple et plus rapide.

exemples d'opérations

<ALL>

Permet de sélectionner, dans l'espace de travail, tous les circuits qui ont une intensité (circuits avec une valeur non nulle ou "visibles")

<1> <THRU> <1><0><0> <-> <ALL>

Permet de sélectionner tous les circuits de l'ensemble qui n'ont pas d'intensité (dans cet exemple l'ensemble est composé de circuits de 1 à 100).

<ALL> <-> <1> <THRU > <1><2>

→ Permet de sélectionner tous les circuits avec une valeur non nulle, sauf ceux dans un ensemble spécifique (ici l'ensemble est composé des circuits de 1 à 12).

<1> <THRU-ON> <4><0> <THRU-ON> OR <ENTER>

Permet de sélectionner tous les circuits de l'ensemble qui ont une intensité.

<1><0><0> <THRU-ON> <THRU-ON>

Permet de sélectionner tous les circuits à partir de 100 avec un valeur d'intensité non nulle.

<INVERT>

Permet d'échanger la sélection de circuits en cours pour tous les autres circuits avec un valeur non nulle.

<SOLO>

→ Permet de maintenir tous les circuits à leurs intensités respectives, et de retirer temporairement de la Sortie tous les autres circuits dans l'espace de travail sélectionné. La fonction solo peut être annulée en appuyant à nouveau sur les touches <CLEAR> ou <SOLO>.



5.3 Attribuer des Intensités

Vous pouvez attribuer une valeur d'intensité à un circuit ou à une liste de circuits en utilisant la touche <AT> et en saisissant des chiffres sur le clavier, ou en utilisant directement la roue. Il est également possible de saisir un niveau d'intensité en utilisant d'abord le clavier, puis ensuite la roue pour ajuster la valeur.

Si vous saisissez un numéro à l'aide du clavier des circuits sans utiliser la touche <at>, il est considéré comme un nouveau numéro de circuit, et la sélection de circuit précédente est effacée automatiquement.

NOTE : *ISIS®* utilise un système « d'entrée directe à un chiffre » pour saisir des intensités à partir du clavier. Les dizaines de pourcentage sont saisies avec un seul chiffre (c'est-à-dire que l'on saisit "5" pour 50% et "4.7" pour 47%).

ISIS® peut émuler un système "d'entrée directe à deux chiffres" (c'est-à-dire que l'on saisit "50" pour 50% et "47" pour 47%) en maintenant appuyé la touche <at> lors de la saisie de l'intensité.

exemples d'opérations

<1> ROUE

→ Règle le circuit 1 à un niveau entre 0% et 100% (FF).

```
<1> <AT> <7>
```

→ Règle le circuit 1 à 70%

→ Règle le circuit 1 à 73%

→ Règle le circuit 1 à FF (100%).

→ Règle le circuit 1 à 00 (zéro).

<RET>

Remet les circuits à la valeur qu'ils avaient avant la modification du niveau d'intensité. La fonction Return (Retour) ne peut pas marcher après l'abandon de la sélection.

<ERASE> <ERASE>

→ Supprime tous les circuits de l'espace de travail en cours (actif).

Les méthodes de sélection des circuits et d'attribution des intensités fonctionnent en tandem. Par conséquent, vous pouvez attribuer tout niveau d'intensité à toutes les combinaisons de circuits en utilisant chacune des méthodes ci-dessus. Ainsi, *ISIS*® offre à l'opérateur un moyen de contrôle des circuits plus rapide, plus simple et plus flexible.

Page: 16 Issue: 1.01



5.3.1 Des fonctions d'intensité supplémentaires

Certains pupitres proposent des touches supplémentaires pour contrôler les intensités des circuits, conçues pour permettre un contrôle encore plus rapide. Toutes les fonctions ne sont pas disponibles sur tous les types de pupitre.

exemples d'opérations

- <1> <FF>
- → Règle le circuit 1 directement à FF (100%), si disponible.
- <1> <00>
- Règle le circuit 1 directement à 00 (zéro), si disponible.
- <1> <AT> <6><+5%>
- → Règle circuit 1 à 65%, si disponible.
- <1> <AT> <6><-5%>
- → Règle circuit 1 à 55%, si disponible.

5.4 Modifications Avancées des Intensités

Les intensités des circuits peuvent être modifiées en proportion de leurs niveaux actuels, soit individuellement, soit en tant que liste. En utilisant ces méthodes, un état lumineux ou une partie de celui-ci peut être modifié proportionnellement sans l'utilisation du Grand Maître ou de la fonction Override : cela signifie que les circuits provenant d'autres submasters ne sont pas affectés.

Des modifications proportionnelles sont effectuées au moyen de la roue, ou à travers le clavier en ajoutant ou soustrayant aux niveaux en cours, un pourcentage donné.

exemples d'opérations

- → Augmente proportionnellement les intensités des circuits 1 à 12.
- → Lorsque vous utilisez la roue, la balance initiale est conservée, même lorsque tous les circuits atteignent 100% ou 0%. Dans ce cas, déplaçer la roue dans l'autre sens va permettre de restaurer les différences relatives d'intensité.
- <2><4> <THRU> <2><8> <ENTER> <.> <5>
- → 5% est ajouté aux intensités initiales des circuits 25 à 28: n'utilisez pas la touche <at>.
- <1> <THRU > <6> <AT> <+> <5>
- Les niveaux des circuits 1 à 6 augmentent proportionnellement de 50% de leurs intensités actuelles.
- <1><0><0> <AT> <-> <7>
- → Le niveau du circuit 100 est diminué proportionnellement de 70% de son intensité actuelle.



5.5 Duplication des circuits et leurs intensités entre les espaces de travail

Une fois que les intensités des circuits ont été définies dans un espace de travail (tel qu'un submaster ou une restitution), ils peuvent facilement être copiés à un autre espace de travail. Cette fonction est parfois très utile.

exemples d'opérations

<SUB1> <COPY> <SUB2> <COPY>

- Copie les contenus du submaster 1 dans le submaster 2.
- Notez que les contenus initiaux du submaster 2 seront remplacés par cette opération.

<ERASE> <ERASE>

- Efface les contenus du submaster 1.
- Cette action a déplacé les contenus du submaster 1 vers le submaster 2.

<SUB1> <COPY> <SUB2> <THRU> <SUB6> <COPY>

- Copie les contenus du submaster 1 dans les submasters 2 à 6.
- Œ La fonction Copy (Copie) est décrite en détail dans le chapitre « Fonctions Copier et Copie Partielle » du Manuel de l'Opérateur ISIS®.

5.6 Contrôle des circuits

Une fonction est disponible pour aider à identifier les projecteurs ou à trouver les défauts. Tous les circuits utilisés, ou les circuits d'un ensemble sélectionné peuvent être flashés automatiquement en séquence ou sélectionnés manuellement pour la période de temps nécessaire. Pendant le test, les circuits sont envoyés directement à la sortie à la valeur du Grand Maître (grandmaster).

exemples d'opérations

<TEST> OR <MENU> <F3 (CIRCUIT)> <F4 (TEST)

Accès à la fonction de contrôle des circuits

<F1 {START}> ... <F2 {STOP}>

Démarre et arrête le contrôle automatique. Par défaut, chaque circuit est flashé séquentiellement à 70% pendant 1 seconde.

<F3 {PRECEDENT}> OR <F4 {SUIVANT}>

Sélectionne et contrôle le circuit précédant ou suivant le point où le test séquentiel s'est arrêté. Utiliser les fonctions Next (Suivant) et Previous (Précédent) permet de tester les circuits manuellement, au lieu de suivre une séquence.

<**√**> <→> <ENTER> <ENTER> ...

Utilisez les touches de direction pour déplacer le curseur vers le circuit désiré pour le tester.

<F8 {SORTIE}>

Àrrête le test et ferme l'utilitaire de test.

L'intensité par défaut et la durée du flash peuvent être changées par l'opérateur, s'il le désire, en saisissant les nouvelles valeurs dans les champs 'Intensity' (Intensité) et 'Delay' (Délai) de la fenêtre de test.

e test.





5.7 Pistage des circuits

Le pistage des circuits donne une vue d'ensemble de l'utilisation individuelle des circuits. Il liste tous les groupes, mémoires, chenillards et effets où le circuit est utilisé et ses intensités au sein de chaque mémoire. C'est une façon pratique de trouver les circuits parasites comprenant des intensités inhabituelles ou de voir quel circuit spécifique est utilisé.

exemples d'opérations

<SELECTION DE CIRCUIT>

Sélectionnez le circuit à suivre.

<CTRACK> OU <MENU> <F3 {CIRCUITS}> <F3 {INFO}> <F3 {PISTAGE CIRCUIT}>

→ Affiche l'utilisation du circuit sélectionné.



6. GROUPES

6.1 Introduction

Une liste de circuits sélectionnés peut être définie comme "groupe". Les groupes offrent l'avantage de pouvoir contrôler de nombreux circuits comme s'il n'étaient qu'un. En ce sens, les couleurs, champs de scène ou types d'instruments, par exemple, peuvent être regroupés pour permettre des modifications simples et rapides.

Une fois qu'un groupe a été créé, vous pouvez le sélectionner, lui allouer une intensité ou le modifier en deux, trois ou quatre opérations au lieu de rentrer une longue liste de numéros de circuits.

Un groupe peut être utilisé dans tout espace de travail qui permet la sélection d'un circuit unique. Les groupes peuvent aussi être utilisés lors de la création de chenillards ou d'effets.

6.2 Créer un groupe

Les groupes sont des listes pratiques de circuits définies par l'opérateur. Chaque spectacle peut comporter jusqu'à 999 groupes enregistrés. Les groupes sont créés par la touche <RECGRP>.

exemples d'opérations

<1> <+> <3> <+> <5> <+> <7> <+> <9> <REC GROUP> <1> <REC GROUP> OR <REC>
→ Créée le groupe numéro 1, composé des circuits 1, 3, 5, 7 et 9.

N'importe quelle combinaison de sélections de circuits – tel que décrit dans le chapitre *Contrôle des Circuits* - peut être utilisée pour sélectionner les circuits utilisés pour créer un groupe.

6.3 Modifier un groupe

Les groupes existants peuvent être modifiés en changeant les circuits sélectionnés au sein du groupe et en les réenregistrant.

exemples d'opérations

<GROUP> <1> <ENTER>

Sélectionne les circuits actuellement enregistrés dans le groupe 1

<+> <1><1> <+> <1><5>

→ Ajoute les circuits 11, 13 & 15 à la sélection.

<REC GROUP> <1>

- Sélectionne le groupe 1 comme cible de l'enregistrement.
- Comme le groupe 1 existe déjà, un message de confirmation apparaît : « Confirmer écrasement de de la destination »

<REC GROUP> OR <REC>

La confirmation est effectuée en répétant l'instruction d'enregistrement, et le groupe 1 est modifié.

Page: 20 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

6.4 Afficher la liste des groupes

La liste des groupes, à l'instar d'autres listes comme les mémoires et les librairies de contrôle de mouvements, peuvent être affichées temporairement sur tout moniteur et à tout instant.

exemples d'opérations

<MON 1> <F5 {LISTES}> <F1 {GROUPES}>

Affiche la liste des groupes existants, montrant les numéros et les titres sur le moniteur 1.

<MON 1> <F1 {DEFAUT}>

Restitue l'affichage par défaut du moniteur 1.

Pour afficher la liste des groupes de façon permanente, un moniteur doit être configuré à ces fins à travers le menu.

Ceci est décrit dans le chapitre *Groupes* dans le Manuel de l'Opérateur ISIS®.

6.5 Sélectionner des groupes et attribuer des intensités

Toutes les méthodes de sélection de circuits décrites dans le chapitre *Contrôle des Circuits* s'appliquent aussi à la sélection de groupes.

exemples d'opérations

<GROUP> <1> ROUE

→ Règle le groupe 1 à un niveau entre 0% et 100% (FF)

```
<GROUP> <1> <AT> <7>
```

→ Règle le groupe 1 à 70%

→ Règle le groupe 1 à 0 (zéro)

<RET>

Restitue le niveau d'intensité précédant la modification du groupe.

```
<GROUP> <1> <THRU> <8> <AT> <4><.><5>
```

- → Règle les groupes 1 à 8 à 45%
- Notez que la touche ⟨GROUP⟩ n'est plus nécessaire pour sélectionner le deuxième groupe après la commande ⟨THRU⟩.

<GROUP> <1> <+> <GROUP> <5> <+> <4><0> <THRU> <8><0> <-> <5><0> <AT> <AT>

→ Règle les groupes 1 et 5 et les circuits 40 à 80 (sauf le circuit 50) à FF (100%).



6.6 Chargement direct des groupes

Les méthodes décrites ci-dessus pour sélectionner les groupes sont simples à utiliser si l'opérateur peut se rappeler du numéro du groupe désiré! Il est bien entendu possible d'afficher la liste des groupes sur un moniteur – mais cette information n'est pas tout le temps nécessaire : il est préférable de réserver le moniteur à d'autres utilisations.

ISIS® offre une fonction de chargement direct qui affiche temporairement une liste de groupes existants et offre une sélection instantanée ou une affectation d'intensité pour le groupe sélectionné.

exemples d'opérations

<GROUP> <GROUP>

→ Affiche la liste des groupes existants avec leurs titres respectifs.

ROUE OR <√>

Met le groupe désiré en surbrillance.

<ENTER> OR <AT> <AT>

Sélectionne les circuits dans le groupe mis en surbrillance avec la touche <ENTER>, ou assigne directement un niveau d'intensité.

Note: Par précaution, la fonction de chargement direct est désactivée lorsqu'elle est hors contexte.

6.7 Gestionnaire de Groupes

Le logiciel comprend plusieurs "gestionnaires" qui sont des espaces pratiques pour manipuler des éléments enregistrés tels que les groupes, les mémoires, les chenillards et les effets. Au sein du Gestionnaire de Groupes, les groupes peuvent être modifiés, nommés, copiés, renumérotés et effacés.

exemples d'opérations

<F1 {GEST.GROUPES}>

Affiche la fenêtre du Gestionnaire de Groupes ; initialement cela affiche une liste des groupes enregistrés.



Ecran du Gestionnaire de Groupes (Boîte de Dialogue 220)

Page: 22 Issue: 1.01



6.7.1 Nommer un groupe dans le Gestionnaire de Groupes (Titre)

Il peut être utile d'attribuer un nom à chaque groupe, comme « ambiance de couleur rouge » pour faciliter l'identification au sein du Gestionnaire de Groupes et de la liste des groupes.

exemples d'opérations

ROUE OU <↓> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

→ Dans le Gestionnaire de Groupes, utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre en surbrillance un groupe à modifier ou saisissez directement un nombre en utilisant le clavier.

<F2 {EDITER}>

⇒ Sélectionne la fonction modification : le titre peut être ajouté en utilisant le clavier alphanumérique.

<F8 {OK}>

Confirme le titre et ferme l'utilitaire modification.

<F8 {OK}>

Ferme le Gestionnaire des groupes. (Ne fermez pas si d'autres groupes doivent être nommés, copiés, effacés, etc. ...)

6.7.2 Copier des groupes dans le Gestionnaire de Groupes

Les groupes peuvent être copiés au sein du Gestionnaire de groupes. Une liste de groupes peut aussi être copiée avec une fonction « écart » qui incrémente les nouveaux numéros de groupes par paliers définis par l'opérateur.

exemples d'opérations

ROUE OU <√>

- → Dans le Gestionnaire de Groupes, utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre en surbrillance le groupe à copier.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de groupes, si nécessaire.

<F7 {COPIER}>

Affiche la boîte de dialogue de copie.

CIBLE

Saisissez le nouveau numéro de groupe, ou le premier numéro si une liste de groupes est sélectionnée.

ECART

Saisissez une valeur d'écart delta si nécessaire (voir ci-dessous).

<F8 {OK}>

Confirme la copie et ferme la boîte de dialogue.

ECART

Delta est une option disponible lorsque l'on veut renuméroter une liste. Normalement, le réglage de l'écart est 1, ce qui signifie que les numéros augmenteront par incréments de 1 à partir du premier numéro. Si la valeur delta est changée, les nouveaux numéros s'incrémenteront selon la valeur choisie. Donc, si le nouveau delta est 2, les nouveaux numéros sauteront à chaque fois un numéro. Si le delta est 10, les nouveaux numéros augmenteront par dizaine.



6.7.3 Effacer des groupes du Gestionnaire de Groupes

Les groupes non désirés ou inutilisés peuvent être effacés pour faire de la place pour de nouveaux groupes.

exemples d'opérations

ROUE OU <√>

- Mettez le groupe désiré en surbrillance dans le Gestionnaire de Groupes.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de groupes, si nécessaire.

<F3 {EFFACER}>

Sélectionne la fonction effacement.

UN AVERTISSEMENT APPARAIT

→ Un avertissement est donné : Effacer le(s) éléments – êtes vous sûr ?

<F8 (OUI)>

Confirme l'effacement.

6.7.4 Renuméroter les groupes dans le Gestionnaire de Groupes

Quand plusieurs groupes ont été effacés, ou si les groupes ont été créés en utilisant des numéros ne se suivant pas, il peuvent être renumérotés pour clarifier la liste de groupes.

exemples d'opérations

ROUE OU <√> ... <ENTER>

- → Dans le Gestionnaire de Groupes, utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre en surbrillance le groupe à renuméroter ou saisissez directement un nombre en utilisant le clavier.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de groupes à renuméroter.

<F1 {RENUMEROTATION}>

Affiche la boîte de dialogue pour renuméroter.

CIBLE

Saisissez le nouveau numéro de groupe ou le premier numéro si une liste est sélectionnée :

ECART

Saisissez une valeur d'écart delta si nécessaire.

<F8 {OK}>

- Confirme la nouvelle numérotation et ferme la boîte de dialogue.
- → Si les nouveaux numéros alloués sont ceux d'un groupe existant, un avertissement est donné et l'opération annulée.

Page: 24 Issue: 1.01



6.8 Récupérer les groupes effacés

Si un groupe est effacé ou modifié, la version d'origine peut être récupérée. Si un groupe a été modifié plus d'une fois, il apparaît autant de fois qu'il a été modifié sur la liste de récupération.

L'effacement (ou modification) le plus récent apparaît toujours en haut de la liste de récupération. De plus, toutes les dates et heures des effacements sont affichés – par conséquent, si le groupe désiré est la version qui a été effacée hier à l'heure du déjeuner, il sera facile à trouver dans la liste!

Les groupes effacés lors d'une procédure d'initialisation ne pourront pas être récupérés.

exemples d'opérations

<MENU> <F5 {OUTILS}> <F2 {RECUPERER}> <F1 {GROUPES}>

Ouvre la fonction de récupération de groupe depuis le menu outils.

ROUE OU <↓> ... <ENTER>

- Sélectionne le groupe à récupérer.
- Une liste de groupes peut être créée en utilisant la touche <ENTER>.

<F1 {RECUPERER}>

Sélectionne la fonction récupération.

Si le groupe en cours de récupération n'existe pas dans le spectacle actuel, il est immédiatement récupéré. Si c'est une version modifiée, l'opérateur peut, bien entendu choisir sa version.

UN AVERTISSEMENT APPARAIT

Un avertissement est donné : Entête # existe déjà – Ecraser ?

<F1 {ANNULER}> OU <F7 {NON}> OU <F8 {OUI}> OU <F2 {TOUS}>

- → <F1> annule toute la procédure.
- <F7> empêche la récupération du numéro de groupe donné dans l'avertissement.
- <F8> confirme la récupération du groupe donné dans l'avertissement et écrase la version actuelle.
- <F2> permet de récupérer tous les groupes sélectionnés sans autre avertissement.

<F8 {OK}>

> Ferme l'utilitaire de récupération.



7. SUBMASTERS

7.1 Introduction

Les submasters sont des espaces de travail très flexibles. Ils peuvent être utilisés pour créer des états lumineux, enregistrer et restituer des mémoires, des chenillards, des effets, des files de mémoires, ils peuvent être aussi utilisés avec de l'audio et du MIDI.

Les submasters sont à la fois faciles d'utilisation et très polyvalents.

Si plusieurs états lumineux différents sont stockés dans les submasters, il est facile « d'improviser » un spectacle qui n'a pas été répété en mélangeant les submasters comme désiré. Les contenus des submasters peuvent être une partie d'un spectacle plus structuré ou ils peuvent être un moyen d'ignorer les intensités de circuits d'autres espaces de travail.

Lorsque l'on compose des circuits dans des submasters, les contenus des submasters ne pourront être vus à la sortie que si le potentiomètre du submaster (et du Grand Maître) est levé. Le niveau du submaster peut aussi être soumis à la valeur du potentiomètre Général des Submasters.

Note : Le comportement des circuits au sein des submasters dépendra du *mode de priorité* sélectionné par l'opérateur.

Un éclairage conventionnel comporte seulement un attribut d'intensité (seule la luminosité de la lampe peut être ajustée depuis le pupitre) : ceci est appelé un éclairage générique.

Les circuits génériques fonctionnent sur un mode où la valeur la plus haute est prioritaire (on highest-takesprecedence - HTP) : l'espace de travail qui comporte le plus haut niveau d'intensité pour un circuit donné sera celui envoyé vers la sortie.

Un instrument de contrôle de mouvements (tel qu'un projecteur motorisé ou un changeur de couleur) comporte bien d'autres paramètres qui peuvent être ajustés depuis le pupitre : ceci est appelé *instrument*. Les paramètres d'un instrument fonctionnent par défaut sur un mode où la dernière valeur entrée est prioritaire (the latest-takes-precedence - LTP) : la dernière action de l'opérateur est envoyée vers la sortie.

Voir le chapitre *Initiation au mode LTP* pour plus de détails.

Tous les détails sur les modes de priorité sont donnés dans la Manuel de l'Opérateur *ISIS*® dans le chapitre *Opérations HTP FTP LTP*.

7.2 Pages de Submaster

Le logiciel *ISIS*[®] est conçu pour gérer jusqu'à 96 submasters, néanmoins l'ensemble des pupitres ne comporte pas autant de potentiomètres physiques. Les potentiomètres disponibles sont alors utilisés pour contrôler des « pages » de submasters.

Chacun des 96 submasters peut avoir une valeur non nulle à tout instant, mais une seule page de submasters peut être contrôlée physiquement.

Page: 26 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

On accède à une page de submasters différente en tournant la page du submaster

Le concept de page de submaster implique la possibilité qu'il y ait une divergence entre les positions actuelles des potentiomètres de submasters et leurs valeurs virtuelles. Comme pour tous les autres contrôles sous $ISIS^{\varnothing}$, la valeur est affichée en blanc si c'est le potentiomètre physique qui contrôle le niveau du submaster, et en rouge si c'est sa valeur virtuelle.

Lorsqu'il y a une différence entre le niveau virtuel d'un submaster et le potentiomètre physique qui lui est connecté, le contrôle manuel du submaster peut être repris en bougeant le potentiomètre jusqu'à ce que sa valeur rejoigne celle du potentiomètre virtuel. Lorsque les deux valeurs se rejoignent, la valeur du submaster passe du rouge au blanc, montrant que le potentiomètre physique contrôle le niveau du submaster.

Au lieu d'adapter le potentiomètre physique à la valeur virtuelle, une fonction au sein de la boîte de dialogue du submaster qui permet de mettre la valeur virtuelle sélectionnée à la valeur du potentiomètre physique connecté.

→ La fonction "faders" (potentiomètres) oblige la valeur virtuelle à s'adapter à la position physique du submaster sélectionné.

exemples d'opérations

<CONFIG>

Ouvre la boîte de dialogue de configuration pour le(s) submaster(s) sélectionné(s)

<F2 {POTS}>

Oblige la valeur virtuelle à s'adapter à la position physique du (des) submaster(s) sélectionné(s).

7.3 Sélectionner des submasters

Lorsqu'un espace submaster est sélectionné, toutes les opérations effectuées sur les claviers et d'autres parties du pupitre lui sont envoyées. Lorsqu'un submaster est sélectionné, il est affiché par défaut sur le moniteur 1.

Si plusieurs submasters sont sélectionnés, mémoires, chenillards et effets peuvent être chargés simultanément sur tous les submasters sélectionnés. Néanmoins, les intensités ne peuvent être modifiées que sur un submaster à la fois. Si plus d'un submaster est sélectionné lorsque les outils de réglage d'intensité sont utilisés, le message « sélectionnez un seul submaster » apparaît.



7.3.1 Sélectionner un submaster

exemples d'opérations

<SUB1>

Sélectionne le submaster 1.

<SUB5>

→ Désélectionne le submaster 1 et sélectionne le submaster 5.

7.3.2 Sélectionner une liste de submasters

exemples d'opérations

<SUB1> <THRU> <SUB10> <-> <SUB8> <+> <SUB12>

→ Sélectionne les submasters 1 à 10, sauf le submaster 8, et le submaster 12.

7.3.3 Sélectionner une liste de submasters sur deux pages

Jusqu'à présent, toutes les sélections de submasters ont été faites sur une page. Tous les systèmes ISIS[®] ont 96 submasters, et il est possible de sélectionner tous les submasters ou une combinaison, de 1 à 96. Toute sélection de submasters utilisant les commandes <+> <-> et <THRU> peut être faite à travers les pages de submasters.

7.4 Contrôles au sein des submasters

Toutes les manipulations de contrôles de circuits décrites dans les chapitre *Contrôle des Circuits* peuvent fonctionner dans n'importe quel submaster, mais seulement dans un submaster à la fois. Si les circuits doivent être modifiés au sein de plusieurs submasters différents, les submasters doivent être sélectionnés un par un.

Les intensités de circuits ne peuvent être modifiées que dans un submaster à la fois.

Les circuits sélectionnés ne sont pas effacés avant d'avoir sélectionné un autre submaster : ces numéros de circuit restent sélectionnés dans le nouveau submaster et sont disponibles pour une prise de contrôle immédiat.

Une nouvelle sélection de circuit peut être faite en saisissant directement les numéros de circuits sur le clavier. Autrement, les circuits sélectionnés peuvent être effacés en appuyant deux fois sur <CLEAR> ou en enregistrant une mémoire. Si la sélection de circuits est effacée par erreur, elle peut être récupérée en appuyant sur la touche <LAST>.

7.4.1 Sélection de circuit et attribution d'intensité

Tout submaster peut être sélectionné comme espace de travail actif, en appuyant simplement sur son bouton de sélection. Les circuits et les intensités peuvent alors être configurés en utilisant le clavier et la roue.

Lorsque l'on travaille dans les submasters, toutes les manipulations des contrôles de circuits montrées dans le chapitre *Contrôle des Circuits* peuvent être utilisés.

Page: 28

Issue: 1.01



exemples d'opérations

<SUB10> <1> <AT> <7><.><3>

→ Règle le circuit 1 à 73% dans le submaster 10.

7.4.2 Ajouter et soustraire des groupes

Les groupes peuvent être utilisés dans un submaster unique tout comme les circuits en utilisant les mêmes outils d'attribution d'intensité.

exemples d'opérations

<SUB9> <GROUP> <1> <+> <GROUP> <2> <AT> <5>

→ Règle le groupe 1 et 2 à 50% dans le submaster 9.

<SUB10> <GROUP> <1> <THRU> <GROUP> <8> <AT> <4><.><5>

→ Règle les groupes 1 à 8 à 45% dans le submaster 10.

<SUB11> <GROUP> <1> <+> <GROUP> <5> <+> <1> <THRU > <1><2> <-> <5> <AT> <AT>

Règle les groupes 1 et 5 et les circuits 1 à 12, sauf le circuit 5, au maximum FF (100%) dans le submaster 11.

7.4.3 Additionner et soustraire des groupes proportionnellement

Les mémoires peuvent être ajoutées ou soustraites proportionnellement aux contenus existants des submasters. Dans ce cas, la mémoire est manipulée comme si elle était une liste de circuits, mais contrairement au groupe, l'équilibre présent dans la mémoire reste, donc l'atmosphère d'un état lumineux est conservée.

exemples d'opérations

<SUB1> <MEM> <1> ROUE

Augmente ou diminue proportionnellement la mémoire 1 dans le submaster 1

<SUB2> <MEM> <1> <+> <MEM> <2> ROUE

→ Additionne les mémoires 1 et 2 dans le submaster 2.

<SUB3> <MEM> <3> <LOAD> <MEM> <4> ROUE

Charge la mémoire 3 dans le submaster 3, puis lui additionne proportionnellement la mémoire 4.

<SUB4> <MEM> <1> <THRU> <1><0> <-> <MEM> <5> ROUE

→ Additionne proportionnellement toutes les mémoires entre 1 et 10 (à l'exception de 5) dans le submaster 4.



7.4.4 Combiner des circuits, groupes et mémoires dans un submaster

Circuits, groupes et mémoires peuvent être tous combinés au sein d'un seul submaster.

exemples d'opérations

<SELECTION DES CIRCUITS> <+> <MEM> <7> ROUE

→ Les circuits sélectionnés et la mémoire 7 sont ajoutés aux contenus du submaster actif.

<SELECTION DES CIRCUITS> <+> <SELECTION DES GROUPES> <+> <MEM> <1> ROUE

→ Les circuits et groupes sélectionnés et la mémoire 1 sont ajoutés au contenu existant du submaster actif.

Si une mémoire est chargée directement dans un submaster, elle remplace les contenus existants dans ce submaster. Néanmoins, une sélection de circuits provenant d'une mémoire existante peut être chargée dans une espace de travail sans remplacer les contenus existants. De cette façon, les circuits sélectionnés d'une mémoire peuvent être ajoutés – au niveau d'intensité enregistrée – aux contenus existants de l'espace de travail sélectionné.

exemples d'opérations

<SUB12>

Sélectionne le submaster 12, qui contient déjà quelques circuits avec des intensités.

<6><0> <THRU> <7><0>

Sélectionne les circuits 61 à 70.

<PLOAD> <MEM> <7> <PLOAD>

Sélectionne la fonction Chargement Partiel et ajoute les intensités des circuits 60 à 70 de la mémoire 7 vers les contenus existants du submaster 12.

7.5 Effacer les submasters

Lorsque les contenus d'un submaster ne sont plus nécessaires ou si le submaster a besoin d'être vidé pour faire de la place pour de nouveaux travaux, il doit être effacé.

→ Effacer enlève les contenus d'un submaster ainsi que les temps qui lui sont alloués, restituant les temps d'origine. Cela remet aussi le mode submaster et le mode de la touche flash en Normal.

Si le contenu d'un submaster est un élément enregistré, comme une mémoire, un chenillard ou un effet. Effacer l'enlève du submaster mais ne le supprime pas de la mémoire du système. Une mémoire est toujours disponible dans la liste des mémoires après son effacement d'un submaster.

Pour effacer le submaster sélectionné (ou un groupe de submasters), vous devez appuyer deux fois sur la touche <ERASE>. Ceci afin d'éviter tout effacement accidentel. Si vous n'avez appuyé qu'une fois sur la touche <ERASE>, sa LED clignote en signe d'avertissement. Appuyer sur <CLEAR> annule la commande d'effacement et empêche l'espace de travail sélectionné d'être effacé.

Page: 30 Issue: 1.01

ADB Lighting Technologies exemples d'opérations

<SUB1> <THRU> <SUB6> <ERASE> <ERASE>

Efface les contenus des submasters 1 à 6.

7.6 Modes de submasters

Normalement, les submasters fonctionnent en ajoutant sur un mode HTP (où la valeur la plus haute est prioritaire) leurs contenus à la sortie, lorsque leurs potentiomètres sont levés manuellement. Toutefois, les submasters d'*ISIS*® ont des modes différents, qui offrent d'autres façons de manipuler les états lumineux.

AUTO

Un submaster peut être configuré comme un « potentiomètre automatique ». Dans ce mode, les contenus d'un submaster sont ajoutés à la sortie en tant que transfert précisément temporisé lorsque l'on appuie sur sa touche flash, au lieu d'avoir à bouger le potentiomètre manuellement.

INHIBIT

Ce mode est utilisé pour couper ou relancer depuis d'autres espaces de travail les circuits sélectionnés qui sont à la sortie.

BYPASS

Dans ce mode un submaster ignorera le Grand Maître et le niveau de Blackout (extinction) et sera directement envoyé vers la sortie. Les submasters en mode bypass ne sont pas inclus lorsque l'on enregistre une mémoire avec la fonction sum (enregistrement live).

AUDIO/MIDI

Les contenus d'un submaster peuvent être programmés pour répondre à une entrée audio ou MIDI.

Chaque submaster peut être configuré individuellement avec chacun de ces modes – et certaines fonctions telles que Auto et Inhibit peuvent marcher simultanément.

De plus, quand un submaster contient des circuits qui concernent des changeurs de couleur ou des projecteurs motorisés, le submaster peut être configuré spécifiquement avec des paramètres de contrôle de mouvement (comme des contrôles de couleur ou gobo). Ceci est expliqué en détail dans le chapitre *Utiliser les Changeurs de Couleur & projecteurs motorisés*.



7.7 Les différents modes de submaster sont résumés ci-dessous

Mode Description

Normal, manuel, HTP

Auto Les submasters deviennent des simples restitutions temporisées

Audio Les contenus du submaster sont modulés par un signal audio

MIDI Les contenus du submaster répondent à une entrée MIDI

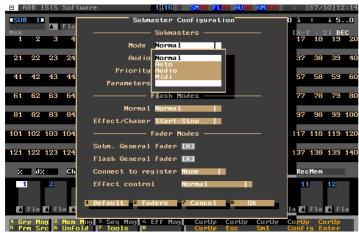
Inhibit Le niveau du submaster devient une fonction d'atténuation ou d'augmentation pour les circuits

sélectionnés

Bypass Les contenus du submaster ignoreront les autres zones et fonctions du pupitre

7.7.1 Configurer les submasters

Les modes des submasters peuvent être configurés individuellement ou par groupe en utilisant la boîte de dialogue de configuration de submaster. Ils peuvent aussi être configurés individuellement pour suivre le niveau du potentiomètre du Submaster Général qui est un potentiomètre virtuel intégré au logiciel.



Boite de dialogue de configuration de submaster

exemples d'opérations

<CONFIG>

- Affiche la boîte de dialogue de configuration de submaster pour les submasters sélectionnés.
- Les options seront appliquées à tous les submasters sélectionnés.

<√> ... <ENTER>

Utilisez les touches de direction et <ENTER> pour faire la sélection du mode submaster désiré.

<F8 {OK}>

→ Confirme les sélections et ferme la boîte de dialogue de configuration.

Page: 32 Issue: 1.01



Selon le pupitre utilisé, certains modes de submaster peuvent être directement sélectionnés par les touches de modes situées près du rang le plus bas de potentiomètres de submasters. Ceci épargne le passage par la boîte de dialogue. Le mode ainsi choisi est appliqué à tous les submasters sélectionnés.

exemples d'opérations

<AUTO>

→ Active directement le mode Auto pour le(s) submaster(s) sélectionné(s)

7.7.2 Submaster: Normal

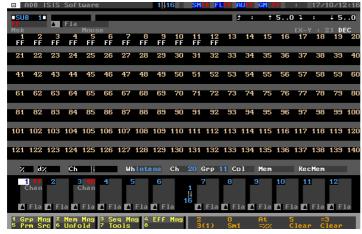
Normal est le mode par défaut de tous les submasters. Le potentiomètre doit être levé manuellement pour que les contenus du submaster soient envoyés vers la sortie au niveau proportionnel à la valeur du potentiomètre.

Si un submaster est configuré pour suivre le potentiomètre du Submaster Général, la sortie est aussi proportionnelle à cette valeur. Les contenus d'un submaster sont proportionnels à :

- L'intensité du circuit au sein du submaster ;
- → Le niveau du potentiomètre du submaster ;
- → Le niveau du potentiomètre du Submaster Général ;
- Le niveau du potentiomètre du Grand Maître.

S'il y a le même circuit dans plus d'un submaster, il est envoyé sur le mode HTP (où la valeur la plus haute est prioritaire) et reste sujet aux modes Inhibit et Bypass en provenance d'autres submasters.

Note: Quand un submaster est en mode Normal, la boîte d'information associée à l'écran montre les contenus du submaster – circuits, mémoire, chenillard ou effet – ainsi que le niveau de son potentiomètre.



Boîte d'information montrant les circuits du submaster 1 ainsi que le niveau de son potentiomètre.



7.7.3 Submaster: Auto

Le mode Auto transforme le submaster d'un potentiomètre manuel en potentiomètre automatique temporisé, exécuté soit en appuyant sur la touche flash associée, soit par un mouvement du potentiomètre de submaster.

Si le submaster contient des circuits et des groupes, le mode Automatique utilise le temps par défaut du système (habituellement 5 secondes). Si le contenu est une mémoire, les temps de mémoire sont utilisés. Les temps d'attente pour le mode automatique peuvent être réglés par l'opérateur si nécessaire. Pour plus de détail sur le réglage des temps, veuillez consulter le chapitre *Enregistrer & Charger les mémoires*.

Les temps d'un submaster dans le mode Auto peuvent être changés, mais les nouveaux temps sont perdus quand le submaster est effacé. Si le temps d'une mémoire contenue dans un sub est changé et que le submaster contient une mémoire, les nouveaux temps ne s'appliquent que lorsque la mémoire est chargée dans le même submaster, à moins que la mémoire soit réenregistrée pour garder les modifications.

Le mode Auto est sélectionné à travers la boîte de dialogue de configuration du submaster ou en utilisant la touche de mode <AUTO> du submaster.

exemples d'opérations

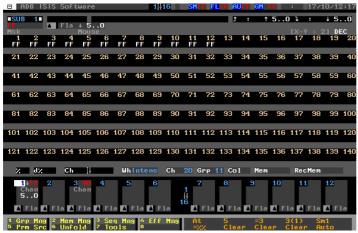
<AUTO>

- Sélectionne le mode automatique pour le submaster sélectionné.
- Le mode Auto peut aussi être sélectionné depuis la boîte de dialogue de configuration de submaster.

<FLASH>

Active le transfert automatique. Appuyer sur la touche flash à nouveau inverse le transfert.

Note : quand un submaster est en mode Auto, la boîte d'information associée à l'écran montre le contenu du submaster – circuits, mémoire, chenillard ou effet – le niveau du potentiomètre virtuel et le temps de transfert.



Une boîte d'information montrant les circuits du submaster 1 et le transfert automatique de 5 secondes.

Page: 34 Issue: 1.01



7.7.4 Bypass

Bypass est une fonction du logiciel ISIS® simple mais puissante.

Lorsque les circuits d'un submaster sont en mode Bypass, leurs intensités à la sortie ne peuvent être modifiées depuis aucun autre espace de travail, ni même par le Grand Maître ou les fonctions de Blackout. Seul le niveau du submaster peut contrôler ces circuits. Les circuits en mode Bypass sont aussi ignorés par la fonction Sum lorsque l'on enregistre des mémoires.

Par exemple, imaginez que certaines lumières doivent rester allumées pendant la composition du spectacle, mais ne doivent pas figurer dans l'enregistrement des mémoires. Les mettre dans un submaster en mode Bypass est la solution idéale. Ceci peut être très efficace pour les lumières de travail, l'éclairage de la salle ou les pupitres éclairés des musiciens.

Comme les submasters en mode Bypass ne sont pas affectés par le grand Maître ou les fonctions de Blackout, ils peuvent représenter un endroit sûr pour mettre les circuits qui ne doivent jamais être éteints, comme une machine à fumée, les alimentations de changeurs de couleurs ou une lampe à décharge.

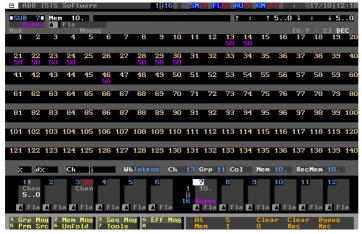
Les circuits dans un submaster en mode Bypass sont toujours proportionnels au niveau du potentiomètre de submaster et peuvent donc être atténués ou augmentés manuellement ou en passant le submaster en mode Auto.

Pour éviter qu'un circuit dans un submaster en mode Bypass ne soit accidentellement éteint, il peut être réglé au niveau maximum (ou tout autre niveau) grâce au potentiomètre virtuel.

L'écran de sortie montre les circuits en mode Bypass en violet s'il y a une valeur d'intensité. Si un de ceux-ci est à zéro, il est noté « - - ». Le symbole à deux tirets indique que les circuits ont été mis à zéro à travers un mode spécial.

Note : quand un submaster est en mode Bypass, la boîte d'information associée à l'écran montre les contenus du submaster – circuits, mémoire, chenillard ou effet – son niveau de potentiomètre, et sont mode : le mot "bypass" en violet.

Le mode Bypass est sélectionné à travers la boîte de dialogue de configuration du submaster, ou en utilisant la touche de mode <BYPASS> du submaster lorsqu'elle est disponible.



Une boîte d'information montrant le submaster 7 en mode Bypass, avec les contenus de la mémoire 10.



7.7.5 Submaster: Inhibit (correction en + ou -)

La fonction Inhibit permet à un submaster de fonctionner aussi bien de façon soustractive que de façon additive, agissant sur les circuits qu'il contient. Le submaster n'apporte pas lui même les circuits à la sortie, mais il permet de les augmenter ou de les diminuer proportionnellement à la sortie s'ils sont présents dans d'autres espaces de travail. Les effets de coupure et de relance permettent d'augmenter ou de diminuer les valeurs des circuits de 100% de leur valeur actuelle.

Note : le mode Inhibit n'affecte pas les circuits qui sont en mode Bypass ou qui sont capturés dans l'espace Live.

Les circuits sélectionnés dans un submaster inhibé sont notés « II » dans l'espace de travail et affichés en jaune. L'écran de sortie montre les circuits inhibés en jaune s'il y a une valeur d'intensité, sinon, le symbole « - - » apparaîtra.

Comme la fonction Inhibit peut augmenter ou diminuer les intensités des circuits, régler le potentiomètre de submaster à 50% n'aura aucun effet sur le niveau de sortie. La partie basse du potentiomètre (de 0% à 50%) contrôle la baisse proportionnelle d'intensité de circuit ; la partie haute (de 50% à 100%) contrôle la hausse proportionnelle d'intensité de circuit.

Note : La valeur actuelle des circuits peut être diminuée jusqu'à 0% (une baisse de 100%). Les valeurs de circuits ne peuvent être augmentés qu'à 100% de leur valeur actuelle.

Si le potentiomètre de submaster est baissé quand le mode Inhibit est sélectionné, il n'y a pas de changement immédiat à la sortie. Le niveau de submaster est affiché en rouge à 50% car son potentiomètre virtuel a été forcé à 50% en sélectionnant le mode Inhibit. Ceci évite de passer soudainement le circuit à 0%.

→ Il faut régler manuellement le potentiomètre d'un submaster à 50% pour pouvoir « recevoir » le contrôle des circuits inhibés.

Un submaster en mode Inhibit peut être réglé de force à 50% quelle que soit la position physique du potentiomètre. Ceci permet aux actions d'inhibition d'être réinitialisées facilement : toute baisse ou hausse à la sortie sera automatiquement enlevée. Ceci peut être fait en appuyant simultanément sur la touche <SHIFT> et la touche flash associée au submaster.

exemples d'opérations

<SHIFT> <FLASH #>

→ Force la fonction Inhibit du submaster 1 à 50% quelle que soit la position physique du potentiomètre.

Atténuer de 50% (ou augmenter de 50%) le submaster en mode Inhibit modifie proportionnellement son contenu à la sortie sans prendre en compte les autre submasters ou restitutions qui contiennent le mêmes circuits.

Page: 36

Issue: 1.01



La fonction Inhibit n'affecte pas les circuits capturés dans l'espace Live ou réglés en mode Bypass.

Les circuits sélectionnés au sein d'un submaster inhibé peuvent être réglés à n'importe quelle intensité car ce n'est que le niveau du potentiomètre du submaster qui détermine les valeurs de sortie des circuits inhibés. Ceci permet de mettre les circuits dans un submaster inhibitif soit en chargeant une mémoire ou un groupe, soit en mettant directement les circuits avec une intensité maximum (ou autre, mais la valeur maximum est pratique et rapide).

Le submaster en mode Inhibit peut fonctionner en mode manuel (normal), mais il est aussi possible de mettre un submaster inhibé en mode Auto. Les résultats à la sortie sont les mêmes, sauf que les changements seront faits dans les temps associés avec le mode Auto.

Note : Quand un submaster est en mode Inhibit, la boîte d'information associée à l'écran montre les contenus du submaster – circuits, mémoire, chenillard ou effet – son niveau de potentiomètre, et sont mode : le mot « inhibit » en jaune.



Une boîte d'information montrant le submaster 8 en mode Inhibit, avec les contenus de la mémoire 11.

Le mode Inhibit est sélectionné à travers la boîte de dialogue de configuration du submaster, ou en utilisant la touche de mode <INHIBIT> du submaster lorsqu'elle est disponible.

7.7.6 Submaster: Audio

Chaque submaster peut être configuré individuellement pour répondre à une entrée de signal audio. Cette réponse peut être configurée pour correspondre aux fréquences basses, moyennes ou aigues ou au signal moyen.

Les circuits dans un submaster audio doivent avoir des intensités attribuées : leur intensité à la sortie du pupitre se modulera avec le signal audio. L'intensité maximale à la sortie sera proportionnelle à :

- Les intensités des circuits ;
- → Le niveau du submaster ;
- Le niveau du potentiomètre général de submaster (si configuré);
- → Le niveau d'entrée audio tel que défini dans le menu de configuration :
- → Le Signal audio provenant du morceau de musique.



Le mode Audio est sélectionné à travers la boîte de dialogue de configuration du submaster, ou en utilisant la touche de mode <auditorie de dialogue de configuration du submaster, ou en utilisant la touche de mode <auditorie de dialogue de configuration du submaster, ou en utilisant la touche de mode <auditorie de dialogue de configuration du submaster, ou en utilisant la touche de mode <auditorie de dialogue de configuration du submaster, ou en utilisant la touche de mode <auditorie de dialogue de configuration du submaster, ou en utilisant la touche de mode <auditorie de dialogue de configuration du submaster lorsqu'elle est disponible.

L'entrée audio doit aussi être activée à travers la boîte de dialogue de Configuration Générale.

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIGURATION}> <F3 {GENERALE}>

Affiche la boîte de dialogue de Configuration Générale donnant accès à toutes les options d'entrée.

<√> ... <ENTER>

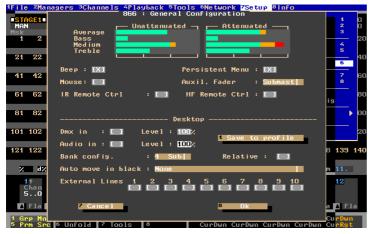
Active l'entrée audio en cochant la case.

<√> ... ROUE

- → Déplace le curseur sur le niveau d'entrée audio. Celui-ci peut être réglé entre 0% et 100%. La roue peut être utilisée pour régler le niveau d'entrée ou il peut être directement saisi depuis le clavier.
- → L'entrée audio et le niveau atténué sont affichés à l'écran sous forme d'histogrammes lorsqu'il y a un signal audio. Le niveau optimum permet au signal de culminer occasionnellement, mais jamais de façon persistante.

<F8 {OK}>

Confirme l'opération et ferme la boîte de dialogue.



Boîte de dialogue de configuration générale montrant les contrôles audio (Boîte de Dialogue 866)

7.7.7 Configurer la réponse d'un submaster à une entrée audio

Des groupes ou des submasters individuels peuvent être configurés en mode Audio : les options choisies seront appliquées à tous les submasters sélectionnés.

exemples d'opérations

<CONFIG>

Affiche la boîte de dialogue de configuration du submaster.

<ENTER> <↓> ... <ENTER>

→ Sélectionne le mode audio pour les submasters sélectionnés.

Page: 38 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

<√> <ENTER>

→ Affiche la liste d'options d'entrée audio.

MOYEN

Répond au niveau moyen du signal audio, sur toute la plage de fréquences.

AIGUES

Répond aux fréquences aigues d'un signal audio (hautes fréquences, approximativement 4kHz)

MEDIUM

Répond aux fréquences moyennes d'un signal audio (approximativement 2kHz)

BASS

Répond aux fréquences basses d'un signal audio (approximativement 200Hz)

<U>> <ENTER>

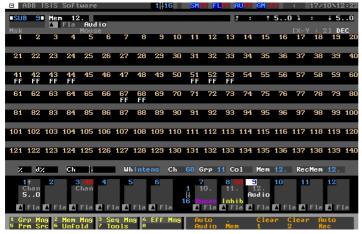
→ Effectue la sélection désirée dans la liste.

<F8 {OK}>

Confirme l'opération et ferme la boîte de dialogue.

Quand un submaster en mode Audio est levé et qu'il reçoit un signal audio, les contenus de ce submaster sont modulés dans le temps avec la musique. C'est la façon la plus simple d'utiliser de l'audio. Il est aussi possible de créer des effets plus élaborés en l'utilisant en conjonction avec des chenillards et des effets spéciaux. Veuillez vous référer au chapitre *Chenillards et Effets* pour plus de détails.

Note : Quand un submaster est en mode Audio, la boîte d'information associée montre les contenus du submaster – circuits, chenillard ou effet – son niveau de potentiomètre et son mode : le mot "Audio" en blanc.



Une boîte d'information montrant le submaster 9 en mode Audio avec les contenus de la mémoire 12.



7.8 Touches Flash

Les touches Flash, aussi connues sous le nom de « bump », sont principalement utilisées pour flasher ponctuellement les contenus d'un submaster au niveau maximum. Toutefois, au sein d'*ISIS*® les touches Flash peuvent être utilisées pour démarrer et arrêter des chenillards ou des effets spéciaux.

Toutes les touches Flash peuvent être configurées individuellement au sein d'*ISIS®* pour offrir des caractéristiques différentes. Le mode de chaque touche Flash est indiqué à l'écran par une abréviation pour chaque submaster.

Туре	Abréviation	Description
Normal	Fla	Flashe les contenus du submaster au niveau maximum, soumis au niveau du Maître Flash
Solo	Sol	Fonctionne comme en mode normal, mais élimine les autres circuits
On / Off	O/F	La touche Flash devient un commutateur
Off	Off	Désactive la touche Flash
Preset	Pre	Le niveau de sortie du submaster dépend de la valeur physique du potentiomètre lorsqu'on appuie sur la touche Flash.

7.8.1 Configurer les touches Flash

Chaque touche Flash de submaster peut être configurée individuellement, ou une liste de submasters peut être sélectionnée et le même mode de touche Flash peut être donné à tous les submasters sélectionnés. Ils peuvent être aussi configurés individuellement pour suivre le niveau du Flash du Maître qui est le potentiomètre virtuel intégré au logiciel.

Les modes de touche Flash peuvent être sélectionnés dans la boîte de dialogue de configuration du submaster. La même boîte de dialogue est aussi utilisée pour configurer d'autres caractéristiques du submaster comme le type de priorité et la réponse audio.



Configuration des touches Flash dans la boîte de dialogue du submaster

www.adblighting.com

ADB

exemples d'opérations

<CONFIG>

- Affiche la boîte de dialogue de configuration du submaster pour le(s) submaster(s) sélectionné(s).
- → Les choix seront appliqués à tous les submasters.

<√> <ENTER>

Utilisez les flèches de direction et <ENTER> pour faire la sélection du mode de touche Flash désiré.

<F8 {OK}>

Confirme les sélections et ferme la boîte de dialogue.

7.8.2 Flash: Normal

Normal est le mode par défaut des touches Flash. En appuyant ponctuellement sur une touche Flash, les contenus des submasters sont flashés à 100% de leurs intensités au sein du submaster et proportionnellement au niveau de Flash du Maître, si celui-ci est configuré. Si la touche Flash est maintenue manuellement, le flash restera jusqu'à ce que la touche soit relâchée.

Note : Si plus d'une touche flash est manipulée simultanément, tout contenu partagé sera restitué sur un mode HTP (où la valeur la plus haute est prioritaire).

7.8.3 Flash: Solo

En mode Solo, le contenu du submaster est flashé de la même façon qu'en mode Normal, mais tous les autres circuits à la sortie sont simultanément flashés à zéro. Quand la touche Flash est relâchée, la sortie précédente est restituée.

Note : Cela exclue les circuits capturés dans l'espace Live ou tout submaster en mode Bypass, mais inclue tous les autres submasters.

7.8.4 Flash: On / Off

Dans ce mode, la touche Flash devient un commutateur, mettant les contenus du submaster sur marche ou arrêt. Une couleur rouge indiquera la position de flash dans la boîte d'information du submaster : il sera rouge quand la fonction flash est activée.

Note: le niveau "ON" (marche) est proportionnel au niveau du potentiomètre du Maître Flash.

7.8.5 Flash: Off

Off désactive la touche Flash afin d'éviter d'appuyer dessus accidentellement.

7.8.6 Flash: Preset

Lorsque vous appuyez ponctuellement sur une touche Flash, les contenus sont envoyés à la sortie à un niveau proportionnel à la valeur du potentiomètre du submaster et proportionnel au niveau du potentiomètre virtuel de Flash du Maître, si celui-ci est configuré.



Ce mode est généralement utilisé pour les projecteurs motorisés : veuillez vous référer au chapitre "Utilisation des Changeurs et des Eclairages Mobiles" pour plus de détails.

Page: 42 Issue: 1.01



8. ENREGISTER ET CHARGER DES MEMOIRES

8.1 Introduction

Une mémoire (memory ou cue) est un état lumineux qui est enregistré de façon permanente dans la mémoire du système. Il peut être reproduit à tout instant, lorsque nécessaire. Il peut être un blackout (état noir), un état ne comportant que des intensités, ou il peut inclure des changeurs de couleurs et des projecteurs motorisés.

Les mémoires peuvent être enregistrées et chargées dans tout espace de travail. Par exemple, si le submaster 1 est sélectionné, les mémoires seront créées dans le submaster 1. Si la Scène 1 est sélectionnée, les mémoires seront créées à cet endroit - et ainsi de suite.

Il y a deux méthodes élémentaires pour enregistrer des mémoires : la première, utilisant la commande <REC>, enregistre les contenus de l'espace de travail – quels que soient la position de son potentiomètre, du potentiomètre Grand Maître, la fonction Blackout (extinction) et les contenus de l'espace Live. La deuxième méthode, utilisant la commande <SUM>, enregistre les intensités et les paramètres à la sortie – excluant toutes les contributions des submasters en mode Bypass.

- Pour enregistrer une mémoire lorsqu'elle arrive "live" à la sortie du pupitre, la commande <SUM> doit être utilisée.
- → Pour enregistrer une mémoire « en aveugle », celle-ci doit être créée au sein ou d'un submaster dont le potentiomètre est à zéro, ou de la partie Préparation d'une restitution, de la partie Scène d'une restitution avec son potentiomètre à zéro, ou dans l'espace de travail d'Edition de Mémoire. Utilisez la fonction <REC>.

Note : Certains systèmes ne comportent qu'un clavier pour opérer ou sur les circuits ou sur les mémoires. Dans ce cas, les numéros de mémoire doivent être précédés de la touche <MEM>.

8.2 Protection des mémoires

La fonction de protection des mémoires est utilisée pour prévenir des modifications non autorisées pendant le spectacle. La fonction empêche les mémoires d'être enregistrées ou modifiées et protège aussi le spectacle dans son ensemble : elle empêche toute opération sur le disque, il n'est plus possible de supprimer un objet enregistré et les changements de configuration du pupitre sont interdits.

Note : Si la fonction de protection des mémoires est activée, un symbole rouge clignotant est affiché sur le moniteur 1.

Par défaut, la protection des mémoires est désactivée, permettant de créer des mémoires. La protection des mémoires peut être activée dans les options de configuration du menu.



exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIGURATION}> <F7 {PROTCTION MEMOIRE}>

Affiche la boîte de dialogue de protection des mémoires.



Protection des mémoires (Boîte de Dialogue 830)

Activer la protection des mémoires en cochant l'option 'ON', signifie qu'aucune mémoire ne peut être enregistrée.

Le mot de passe est optionnel : si aucun mot de passe n'est saisi, la protection des mémoires est activée ou désactivée simplement en cochant ou en décochant l'option dans le boîte de dialogue. Si un mot de passe est nécessaire, il peut être toute combinaison de lettres et de numéros, jusqu'à 10 caractères.

Veuillez noter que le mot de passe est SENSIBLE A LA CASSE. Si la mémoire est protégée par un mot en majuscules, la protection ne peut pas être levée par le même mot saisi en minuscules.

Pour mettre un mot de passe, choisissez et saisissez le mot avant d'activer la protection de mémoires. Le mot de passe doit être saisi à chaque fois que le statut de protection est changé.

Note : Si le mot de passe est actif et que, pour n'importe quelle raison, il doit être désactivé, le mot « ADBADB » (en lettres capitales sans espaces) peut être utilisé comme clé universelle.

8.3 Enregistrer des mémoires

La méthode la plus courante pour enregistrer une mémoire est d'utiliser la fonction <REC> : ceci enregistre le contenu de l'espace de travail sélectionné, sans tenir compte de la position de son potentiomètre, du potentiomètre du Grand Maître ou de la fonction Blackout. Si un espace de travail unique est utilisé, et qu'il est "actif" - son potentiomètre au niveau maximum – alors le contenu de l'espace de travail et de la sortie seront les mêmes. Dans ce cas, chacune des fonctions <REC> ou <SUM> peut être utilisée ; mais il est mieux de s'habituer à bien distinguer ces fonctions afin de savoir utiliser la bonne lorsque c'est nécessaire.

Page: 44 Issue: 1.01



Tout numéro de mémoire entre 0.1 et 999.9 peut être utilisé, mais le nombre total de mémoires au sein d'une liste de mémoires ne peut à aucun moment dépasser un total de 1000.

8.3.1 Enregistrer les contenus d'un seul espace de travail : «REC»

Dans la plupart des situations, l'état lumineux à enregistrer comme mémoire sera le contenu d'un unique espace de travail ; dans cet exemple, un unique submaster. Dans ce cas, la fonction <REC> peut être utilisée.

Exemples d'opérations

<SUB1> <MEM> <1> <REC>

Enregistre le contenu du submaster 1 comme mémoire 1.

<SUB4> <MEM> <.><1> <REC>

Enregistre le contenu du submaster 4 comme mémoire 0.1.

<SUB5> <MEM> <9><9><.><9> <REC>

→ Enregistre le contenu du submaster 5 comme mémoire 999.9.

8.3.2 Enregistrer la sortie totale du pupitre : «SUM »

La fonction <SUM> enregistre la sortie courante du pupitre, à l'exception des contenus des submasters en mode Bypass (voir le chapitre *Submasters* pour plus de précisions sur les modes de submasters). C'est une façon facile d'enregistrer un instantané du pupitre dans un mode "ce que vous voyez est ce que vous obtenez". Ceci est utilisé quand la mémoire à créer est une combinaison des sorties de plusieurs espaces de travail.

Note : Quand une mémoire a été enregistrée de cette façon, elle est enregistrée dans la liste de mémoire, mais elle n'est chargée dans aucun espace. Ceci est du au fait qu'elle est une combinaison de plusieurs espaces de travail du pupitre.

Exemples d'opérations

<MEM> <6> <SUM>

→ Enregistre la sortie courante du pupitre comme mémoire 6, excluant les contenus de tout submaster en mode Bypass. La mémoire 6 est maintenant dans la liste des mémoires, mais n'apparaîtra dans aucun espace de travail tant qu'elle n'a pas été chargée (voir la section sur les chargements ci-dessous).

<SUB1 FADER 70%> <SUB2 FADER 80%> <SUB3 FADER 35%> <MEM> <7> <SUM>

En supposant qu'aucun autre espace de travail n'est utilisé, enregistre la sortie proportionnelle des submasters 1 à 3 comme mémoire 7. La mémoire 7 est maintenant dans la liste des mémoires, mais n'apparaîtra dans aucun espace de travail tant qu'elle n'a pas été chargée.



8.4 Temps de mémoire

Des temps spécifiques de montée, de descente ou d'attente peuvent être appliqués à un submaster en mode Auto : ceux-ci sont appelés "temps globaux". Tous temps entre 1/10ème de seconde et 99 minutes 59 secondes peuvent être spécifiés. Les temps de montée et de descente peuvent être les mêmes ou avoir des valeurs différentes.

Chaque mémoire peut être enregistrée avec ses propres réglages de temps qui sont utilisés en mode automatique ou dans les submasters en mode Auto. Si aucun temps n'a été spécifié par l'opérateur lorsqu'il enregistre une mémoire, les temps par défauts sont utilisés. Ils sont initialement réglés comme suit :

Temps	Réglage par défaut
Attente de montée (Wait Up)	0 secondes (saut)
Montée (Up)	5 secondes
Attente de descente (Wait Down)	0 secondes (saut)
Descente (Down)	5 secondes

Les temps par défaut peuvent, bien entendu, être modifiés pour mieux convenir aux besoins de l'opérateur si celui-ci préfère d'autres temps. Cette modification est faite en sélectionnant Temps par Défaut dans l'option Configuration du menu.

Les temps peuvent être saisis par l'opérateur de plusieurs façons différentes. La méthode habituelle est d'assigner les temps en secondes, mais les minutes et les 1/10 de secondes peuvent aussi être utilisés.

8.4.1 Temps de montée

Le temps de montée est le temps qui s'applique aux circuits qui augmentent en intensité, ou "entrants". Dans les restitutions, les transitions sont faites par le contenu de la Préparation remplaçant les contenus de la Scène. Le temps de montée est alors appliqué aux circuits qui ont une intensité supérieure dans la Préparation à leur intensité dans la Scène. Le temps de montée pour un submaster Auto est le temps nécessaire pour lever le potentiomètre depuis sa position zéro.

exemples d'opérations

<UP TIME> (TIME) <UP TIME>

Change uniquement le temps de montée.

<REC> OR <REC> <REC>

- Enregistre la mémoire.
- → Il faut appuyer une deuxième fois pour confirmer si l'enregistrement existe déjà.

Page: 46 Issue: 1.01



8.4.2 Temps de descente

Le temps de descente est le temps qui s'applique aux circuits qui diminuent en intensité, ou "sortants". Dans les restitutions, les transitions sont faites par les contenus de la Préparation remplaçant les contenus de la Scène. Le temps de descente est alors appliqué aux circuits qui ont une intensité inférieure dans la Préparation à leur intensité dans la Scène. Le temps de descente pour un submaster Auto est le temps nécessaire pour que le potentiomètre atteigne sa position zéro.

exemples d'opérations

<DOWN TIME> (TIME) <DOWN TIME>

Change uniquement le temps de descente.

8.4.3 Temps d'attente

Le temps d'attente est le temps qui s'applique à un délai au début d'un transfert (la transition de la Préparation vers la Scène, ou le mouvement du potentiomètre pour un submaster en mode Auto). Il peut y avoir des temps d'attente de montée, de descente séparés.

exemples d'opérations

<WAIT> (TEMPS) <WAIT>

Change les temps d'attente pour les circuits arrivant et sortant.

8.4.4 Saisir le temps en secondes

Tous les temps saisis directement sont interprétés par *ISIS*[®] en secondes, jusqu'à un maximum de 999. Tout nombre au dessus de 59 est automatiquement converti en minutes et secondes.

exemples d'opération

<XTIME> <0> <XTIME>

→ Met le temps sélectionné à zéro : ceci et appelé un "saut"

<XTIME> <1><0> <XTIME>

→ Change le temps sélectionné à 10 secondes.

<XTIME> <6><0> <XTIME>

Change le temps sélectionné à 1 minute.

<XTIME> <9><0> <XTIME>

Change le temps sélectionné à 1 minute, 30 secondes.

Note: La touche <XTIME> dans les exemples peut être une touche de temps de montée, de descente ou d'attente.



8.4.5 Temps en minutes

Les temps de transfert peuvent être spécifiés en minutes ou minutes et secondes, de 60 secondes à 99 minutes, 59 secondes. Les temps en minutes sont saisis comme #.## pour minutes et secondes, ou ### (jusqu'à trois chiffres) pour les temps en secondes qu'*ISIS*® convertit automatiquement en minutes et secondes.

exemples d'opérations

```
<XTIME> <1><.> <XTIME>
```

→ Change le temps sélectionné en 1 minute.

```
<XTIME> <1><.><3><0> <XTIME>
```

Change le temps sélectionné en 1 minute et 30 secondes.

```
<XTIME> <9><0> <XTIME>
```

→ Change le temps sélectionné en 1 minute et 30 secondes.

Note: La touche <XTIME> dans les exemples peut être une touche de temps de montée, de descente ou d'attente.

8.4.6 Temps en 1/10èmes de secondes

Pour ajouter une plus grande flexibilité à des temps de transfert plus courts, des 1/10^{èmes} de seconde peuvent être ajoutés au temps, jusqu'à 1 minute.

Par conséquent, les temps peuvent varier entre 0.1 seconde et 59.9 secondes, ce qui rend possible la saisie de temps comme 2.5 secondes ou 47.6 secondes. Les 1/10^{èmes} de seconde sont créés dans le format suivant #..# (secondes, point, point, 1/10^{ème} de seconde).

Exemples d'opérations

```
<XTIME> <7><.><5> <XTIME>
```

→ Change le temps à 7.5 secondes

Note: La touche <XTIME> dans les exemples peut être une touche de temps de montée, de descente ou d'attente.

8.4.7 Même temps de montée et de descente

Pour créer un fondu simple, les mêmes temps de descente et de montée sont utilisés. La méthode pour saisir les mêmes temps de descente et de montée est de sélectionner une direction (descente ou montée), saisir le temps et confirmer l'opération avec l'autre direction.

exemples d'opérations

```
<UP TIME> <4> <DOWN TIME>
```

Change à la fois le temps de montée et de descente à 4 secondes.

```
<UP TIME> <2><.><.7> <DOWN TIME>
```

→ Change le temps de montée et de descente à 2.7 secondes.

Page: 48 Issue: 1.01

ADB

Lighting Technologies

<UP TIME> <2><.><4><5> <DOWN TIME>

Change le temps de montée et de descente à 2 minutes et 45 secondes.

8.4.8 Même temps d'attente de montée et de descente

Pour mettre une pause au début d'un transfert, les mêmes temps de descente et de montée doivent être programmés. Le temps d'attente est simplement le délai avant le départ du transfert, il ne créé pas de lien automatique ou de d'enchaînement de mémoires. Pour y arriver un Autogo est nécessaire. La fonction Autogo peut être trouvée dans le Gestionnaire de Mémoires et de Séquences.

Un délai n'est normalement pas nécessaire pour les mémoires qui sont rejouées par un opérateur, mais elles sont utiles pour retarder un enchaînement de mémoire.

exemples d'opérations

<WAIT> <2> <WAIT>

→ Change à la fois le temps d'attente de montée et de descente à 2 secondes.

<WAIT> <0><.><.5> <WAIT>

→ Créé un délai d'attente de 0.5 secondes pour les temps de montée et de descente.

8.4.9 Séparer les temps de montée et de descente

De nombreuses mémoires fonctionnent mieux comme "transferts à temps dissociés", ce qui signifie que les temps de montée et de descente sont différents. Quand le temps de montée est plus rapide, il peut aider à éviter une retombée entre les états entrants et les états sortants. Si le temps de descente est plus rapide, il se créé une retombée délibérée qui peut être utile quand différentes zones de scène sont utilisées ou pour représenter l'écoulement du temps.

exemples d'opérations

<UP TIME> <3> <UP TIME> <DOWN TIME> <7> <DOWN TIME>

Change le temps de montée à 3 secondes et le temps de descente à 7 secondes.

<UP TIME> <8> <UP TIME> <DOWN TIME> <2> <DOWN TIME>

Change le temps de montée à 8 secondes et le temps de descente à 2 secondes, créant une variation dans la transition.

8.4.10 Séparer les temps d'attente de montée et de descente

Des délais séparés peuvent être assignés aux temps de montée et de descente. La méthode est Attente – Direction – Attente (ou à nouveau la même direction).

Dans les exemples précédents, la même touche de direction a été utilisée pour confirmer l'opération

Avec les attentes directionnelles, vous pouvez utiliser soit la touche d'attente soit la touche de direction pour confirmer.

exemples d'opérations

<WAIT> <UP TIME> <.><.><5> <UP TIME>

Change l'attente de montée à 0.5 par seconde.



OU

<WAIT> <UP TIME> <.><.5> <WAIT>

Change l'attente de montée à 0.5 par seconde.

La mémoire doit être enregistrée ou réenregistrée lorsque les temps ont été changés.

8.4.11 Chacun des quatre temps différents

Les temps d'attente de montée, de montée, d'attente de descente et de descente peuvent tous être différents si c'est nécessaire.

exemples d'opérations

<UP TIME> <7> <UP TIME> <DOWN TIME> <6> <DOWN TIME>
<WAIT> <UP TIME> <2> <WAIT> <WAIT> <DOWN TIME> <4> <WAIT>

- → Le profil de transfert de cette mémoire serait ainsi :
- Délai de 2 secondes suivi par le départ du transfert de montée
 2 secondes après le départ du transfert de montée le transfert de descente commence,
 5 secondes plus tard, le transfert de montée est terminé et
 1 seconde plus tard, le transfert de descente est terminé
 - Temps total du fondu : 10 secondes.

8.5 Temps spéciaux

Les temps spéciaux sont un moyen simple de créer des profils de transfert multi facettes. Certains pupitres permettent de faire des transferts à parties multiples, mais ceux-ci sont souvent limités à dix parties ou moins.

La fonction Special Times (temps spéciaux) d'*ISIS*® permet à tout circuit individuel ou paramètre au sein d'une mémoire d'avoir son propre temps de transfert.

→ Si 2048 circuits sont utilisés, ils peuvent tous avoir leur propre temps spécial, allant d'un saut (zéro secondes) à 99 minutes et 59 secondes – créant ainsi une mémoire avec 2048 parties!

Par précaution, les temps spéciaux ne peuvent être programmés que quand l'écran des temps spéciaux est sélectionné. Ceci empêche de donner des temps spéciaux à des circuits qui sont toujours sélectionnés par le clavier au lieu d'attribuer des temps de mémoire globaux.

Les temps spéciaux, comme les temps globaux, peuvent être enregistrés en même temps que les intensités, ou ajoutés plus tard dans une mémoire enregistrée. Les temps spéciaux peuvent être programmés en utilisant les mêmes touches de temps de montée, de descente et d'attente décrites précédemment, mais les circuits ou paramètres spécifiques doivent être sélectionnés avant d'assigner des temps.

Page: 50 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

Lorsque vous attribuez des temps spéciaux, vous pouvez utiliser indifféremment la touche <UP TIME> ou <DOWN TIME>, quels que soient l'intensité du circuit ou la valeur du paramètre. Ceci s'explique par le fait qu'un temps spécial est appliqué à un circuit (ou un paramètre) dans une mémoire spécifique sans tenir compte de sa valeur actuelle ; la direction de changement de l'intensité dépendra donc de l'état lumineux précédent (qui n'est pas nécessairement séquentiel).

Par conséquent, dans l'écran des temps spéciaux, il n'y a qu'une colonne pour les temps de transfert et une colonne pour les temps d'attente.

8.5.1 Temps spéciaux pour circuits

Chaque circuit individuel au sein de chaque mémoire peut avoir son temps spécial. Les temps spéciaux peuvent aussi être attribués à une liste de circuits ou à des groupes.

exemples d'opérations

<STIME>

Sélectionne l'affichage des temps spéciaux.

<1><1> <THRU> <2><0> <UP TIME> <4><5> <DOWN TIME>

→ Attribue aux circuits 11 à 20 un temps spécial de 45 secondes.

<STIME>

Revient à l'écran d'affichage des intensités.

<STIME>

Sélectionne l'affichage des temps spéciaux.

<GROUP> <1> <UP TIME> <8> <DOWN TIME>

→ Attribue aux circuits qui sont dans le groupe 1 un temps spécial de 8 secondes.

<2><4> <UP TIME> <0> <DOWN TIME>

Attribue au circuit 24 un saut (zéro secondes) comme temps spécial.

<2><6> <WAIT> <3><0> <WAIT> <UP TIME> <2><0><.> <DOWN TIME>

→ Attribue au circuit 26 un temps spécial d'attente de 30 secondes et un temps spécial de 20 minutes.

<STIME>

→ Revient à l'écran d'affichage des intensités.

L'exemple ci-dessous décrit un circuit avec des temps spéciaux. Composez la mémoire et restituez-la en effectuant le transfert de P1 à S1 au moyen de la touche <GO>.

exemples d'opérations

<1> <THRU> <5> <AT><AT>

Règle les circuits 1 à 5 au niveau maximum

<STIME> <1> <UP TIME> <1> <DOWN TIME>

Sélectionne l'affichage des temps spéciaux et attribue un temps spécial d'une seconde au circuit 1.



- <2> <UP TIME> <2> <DOWN TIME>
- Attribue un temps spécial de 2 secondes au circuit 2.
- <3> <UP TIME> <3> <DOWN TIME>
- Attribue un temps spécial de 3 secondes au circuit 3.
- <4> <UP TIME> <4> <DOWN TIME>
- Attribue un temps spécial de 4 secondes au circuit 4.
- <5> <UP TIME> <5> <DOWN TIME>
- Attribue un temps spécial de 5 secondes au circuit 5.
- <MEM> <9><0><0> <REC>
- → Enregistre cet état comme mémoire 900.
- <STIME>
- Revient à l'affichage des intensités.
- <P1> <MEM> <9><0><0> <LOAD> <GO>
- → Charge la mémoire 900 dans la préparation 1 est commence le transfert.
- Regardez l'écran de sortie : il y a 5 vitesses de transfert différentes au sein de cette mémoire.

8.5.2 Temps spéciaux pour les paramètres d'instruments

Tout comme pour les intensités de circuits, un temps spécial peut être assigné à un des paramètres d'un projecteur motorisé ou d'un changeur de couleur.

Bien souvent, cela s'effectue pour un temps d'attente sur un paramètre tel qu'une roue gobo, afin que le gobo change au milieu ou à la fin du mouvement de l'instrument plutôt qu'au début, ou sur un mouvement de rotation ou d'inclinaison.

Note : Pour tous les détails sur la sélection d'un paramètre, veuillez vous référer au chapitre *Utiliser les Changeurs de couleurs & les Eclairages Mobiles*.

8.5.3 Enlever les temps spéciaux

Les temps spéciaux peuvent être enlevés des circuits et des paramètres sélectionnés depuis l'écran des temps spéciaux.

exemples d'opérations

<STIME>

Sélectionne l'affichage des temps spéciaux.

<3><2> <UP TIME> <F5 {RMOV ST}> <DOWN TIME>

→ Enlève tous temps spéciaux précédemment attribués au circuit 32.

<3><3> <UP TIME> <F1 {DEFAUT}>

Rétablit les temps par défaut pour les temps spéciaux attribués au circuit 33.

<STIME>

Revient à l'écran des intensités.

Page: 52 Issue: 1.01



8.6 Charger les mémoires

Si une mémoire est enregistrée en utilisant la fonction <REC>, elle reste dans l'espace de travail dans lequel elle a été créée jusqu'à ce que cet espace soit effacé. Lorsque l'espace est effacé, la mémoire existe toujours dans la liste de mémoires, tout comme les mémoire créées en utilisant la fonction <SUM>. Elle peut donc être chargée dans tout espace de travail à tout instant.

La mémoire peut être lue automatiquement ou manuellement dans un submaster et, quand elle est chargée dans une restitution, elle peut devenir une partie d'une liste de mémoires séquentielle.

8.6.1 Charger une mémoire dans un espace de travail

Toute mémoire peut être chargée dans n'importe quel espace de travail afin de procéder à une restitution. Que la mémoire chargée apparaisse ou non à la sortie dépendra de l'espace choisi, son mode et la position de son potentiomètre.

exemples d'opérations

<SUB1> <MEM> <1> <LOAD>

- Charge la mémoire 1 (qui doit avoir été enregistrée au préalable) dans le submaster 1.
- → Pour voir la mémoire sur scène, le potentiomètre doit être levé.

<P1> <MEM>< 3> <LOAD>

- → Charge la mémoire 3 (qui doit avoir été enregistrée au préalable) dans la partie Préparation de la Restitution 1.
- Pour voir la mémoire sur scène, bougez le potentiomètre manuellement ou appuyez sur la touche <GO>.

8.6.2 Charger une liste de mémoires dans une liste de submasters

Charger une liste de mémoires est parfois appelé "chargement groupé". Dans le logiciel *ISIS*®, cette opération s'effectue soit avec la fonction Copy, soit en chargeant une banque préenregistrée.

exemples d'opérations

<MEM> <1> <THRU> < 6> <COPY> <SUB1> <THRU> <COPY>

→ Charge les mémoires 1 à 6 (qui doivent avoir été enregistrées au préalable) consécutivement dans les submasters 1 à 6 : une mémoire est chargée dans chaque submaster, produisant une effet de chargement groupé.

Note: Les chargements groupés remplacent tout contenu présent dans les espaces de travail concernés.



8.6.3 Chargement direct des mémoires

ISIS® offre une fonction Direct Load (Chargement Direct) qui affiche temporairement une liste de mémoires et fournit une sélection instantanée ou une affectation d'intensité pour la mémoire mise en surbrillance.

exemples d'opérations

<MEM> <MEM>

Affiche la liste des mémoires existantes avec leurs titres



Fenêtre de Chargement Direct

ROUE OR <√>

Met la mémoire désirée en surbrillance.

<LOAD> OR <AT> <AT>

Charge directement la mémoire sélectionnée dans l'espace de travail ou attribue un niveau d'intensité.

Note: Par précaution, la fonction Chargement Direct est désactivée lorsqu'elle est hors contexte.

8.6.4 Combiner une mémoire avec d'autres contenus de l'espace de travail

Les mémoires, circuits et groupes peuvent être combinés ensemble pour créer de nouveaux états lumineux.

Ils peuvent être créés avec une intensité absolue ou, dans le cas de sélections de mémoires et de circuits provenant de mémoires, proportionnellement à leur niveau d'enregistrement.

exemples d'opérations

<MEM> <1> <AT> <AT>

- → Ajoute la mémoire 1 aux contenus existants de l'espace de travail.
- Si <LOAD> avait été utilisé au lieu d'attribuer un niveau d'intensité, les contenus existants de l'espace de travail auraient été remplacés en chargeant la mémoire.

<1> <THRU> <6> <+> <MEM> <2> <AT> <5>

- → Ajoute les circuits 1 à 6 à 50% et la mémoire 2 à 50% de son intensité enregistrée.
- → En utilisant la syntaxe « + mémoire », la mémoire est combinée avec la liste existante de circuits.

<7> <THRU> <12> <+> <MEM> <3> ROUE

- → Ajoute les circuits 7 à 12 et la mémoire 3 à un niveau d'intensité aux contenus existants.
- → La balance proportionnelle des intensités au sein de la mémoire est conservée.

Page: 54 Issue: 1.01



<1> <THRU> <6> <+> <GROUP> <2> <THRU> <5> <+> <MEM> <4> ROUE

→ Les circuits, groupes et la mémoire 4 sont ajoutés à tout niveau d'intensité aux contenus existants de l'espace actif.

Une sélection de circuits d'une mémoire existante peut aussi être chargée dans un espace de travail sans en remplacer les contenus existants. De cette façon, des circuits d'une mémoire peuvent être ajoutés – à leur niveau d'intensité enregistré – aux contenus existants de l'espace de travail sélectionné.

exemples d'opérations

<SUB12>

→ Sélectionne le submaster 12, qui contient déjà des circuits avec des intensités.

<6><1> <THRU> <7><0>

→ Sélectionne les circuits 61 à 70.

<PLOAD>

→ Sélectionne la fonction de Part Load (Chargement Partiel).

<MEM> <7><4><7> <PLOAD>

→ Ajoute les intensités des circuits 61 à 70 de la mémoire 747 aux contenus existants du submaster 12.

8.7 Modifier les mémoires

Quand une mémoire est chargée dans un espace de travail, elle peut être modifiée en changeant les intensités, les temps, les paramètres, etc.

Le numéro d'une mémoire qui a été modifiée clignote sur l'écran (et sur les affichages du pupitre) pour avertir que des changements ont effectués sur cette mémoire, mais qu'ils n'ont pas été encore sauvegardés.

Dans cette situation, il y a plusieurs options disponibles pour l'opérateur :

- → la réenregistrer comme la même mémoire avec les modifications ;
- l'enregistrer comme une nouvelle mémoire ;
- recharger la version non modifiée de la mémoire.

8.7.1 Réenregistrer une mémoire existante

Lorsqu'une mémoire a été modifiée, elle peut être réenregistrée pour la mettre à jour dans la liste en appuyant simplement deux fois sur <REC>.

exemples d'opérations

<REC> <REC>

- Réenregistre la mémoire modifiée dans l'espace de travail actif.
- Il n'est pas nécessaire de saisir à nouveau le numéro de mémoire avant de réenregistrer.



Note : Si la mémoire est chargée dans plus d'un espace de travail, la réenregistrer dans un espace fera clignoter son numéro dans tous les autres espaces. Ceci est dû au fait que les autres espaces contiennent toujours la version non modifiée de la mémoire. Le clignotement indique qu'il y a une différence entre la mémoire chargée dans l'espace et la mémoire courante dans la liste de mémoire.

8.7.2 Enregistrer une mémoire modifiée en tant que nouvelle mémoire

Lorsqu'une mémoire a été modifiée, elle peut être enregistrée en tant que nouvelle mémoire. Il est bien souvent plus simple de créer de nouveaux états en modifiant des anciens plutôt que de les reconstituer à chaque fois depuis un état de noir. Dans ce cas, quand l'ancien état de la mémoire clignote, un nouveau numéro doit être saisi avant d'enregistrer.

exemples d'opérations

<CIRCUIT / MODIFICATION DES TEMPS> <MEM> <8><0><0> <REC>

Enregistre la mémoire modifiée dans l'espace de travail actif comme mémoire 800.

8.7.3 Recharger une mémoire modifiée

Lorsqu'une mémoire a été modifiée mais n'a pas été effacée de l'espace de travail, la version originale non modifiée peut être rechargée en appuyant simplement deux fois sur <LOAD>.

exemples d'opérations

<LOAD> <LOAD>

- Recharge la mémoire modifiée dans l'espace sélectionné, récupérant son état non modifié.
- → Il n'est pas nécessaire de saisir à nouveau le numéro de mémoire avant de recharger.

8.8 Copier les mémoires en utilisant le clavier

Les mémoires peuvent être facilement copiées, ce qui peut accélérer la session de composition s'il y a beaucoup d'état qui se répètent. Lorsqu'une mémoire est copiée, les circuits, les intensités, les valeurs des paramètres, les temps et le titre sont habituellement copiés, même si la fonction Part Copy (Copie Partielle) permet de ne copier que les intensités *ou* les paramètres *ou* une sélection de circuits d'une mémoire existante.

exemples d'opérations

Issue: 1.01

<MEM> <1> <COPY> <MEM> <1><0><1> <COPY>

Copie la mémoire 1 dans la mémoire 101.

<MEM> <1> <COPY> <MEM> <2><0><1> <+> <MEM> <3><0><1> <COPY>

→ Copie la mémoire 1 dans la mémoire 201 et 301.

<MEM> <1> <THRU> <5> <COPY> <MEM> <1><0><1> <THRU> <COPY>

→ Les mémoires 1 et 5 sont copiées séquentiellement dans les mémoires 101 à 105 (cinq mémoires différentes sont créées).

Page: 56 www.adblighting.com



<MEM> <1> <THRU> <5> <COPY> <MEM> <1><0><1> <COPY>

- Copie les contenus combinés des mémoires 1 à 5 dans la mémoire 101.
- Tout circuit utilisé dans plus d'une mémoire sera copié à son plus haut niveau d'intensité.

8.9 Gestionnaire de mémoires

Au sein du Gestionnaire de Mémoires, les mémoires peuvent être copiées, effacées, nommées et renumérotées. Le Gestionnaire de Mémoires est accessible depuis l'option Gestionnaires du menu ou affiché directement en utilisant la touche de fonction <GESTION MEM>.



Copie d'écran du Gestionnaire de Mémoires (Boîte de Dialogue 210)

8.9.1 Assigner un « Autogo » à une mémoire

La fonction "Autogo" crée un enchaînement de mémoires automatique entre une mémoire et la mémoire ou l'événement suivant. Si Autogo a été sélectionné pour une mémoire, la prochaine mémoire ou le prochain événement dans la séquence de restitution démarrera automatiquement quand la mémoire avec l'Autogo aura terminé son temps de transfert, si la restitution fonctionne en séquence automatique.

Lorsque vous travaillez dans la boîte de dialogue d'édition des mémoires, il y a une case à cocher pour l'Autogo. Bien que l'Autogo puisse être activé ainsi, il y existe une façon plus simple et plus rapide de le faire : utiliser le Gestionnaire de Mémoires.

exemples d'opérations

<F2 {GESTIONNAIRE DE MEMOIRES}>

→ Affiche le Gestionnaire de Mémoires.

ROUE OU <√>

Utilisez la roue ou les flèches de direction pour mettre une mémoire en surbrillance. Si la mémoire est en mode Autogo, la mémoire ou l'événement suivant deviendra enchaînement de mémoires automatique.

<F4 {AUTOGO}>

La mémoire sélectionnée est configurée en Autogo.



<F8 {OK}>

→ Ferme le Gestionnaire de Mémoires.

Note: Un nombre indéfini de mémoires peut être configuré en Autogo de cette manière.

Par exemple, prenez les mémoires 1, 2, 2.5 et 3. La mémoire 2.5 a un temps d'attente de 3 secondes et il y a un Autogo sur la mémoire 2. L'opérateur appuie sur la touche <GO> pour lire la mémoire 1. En appuyant une seconde fois sur la touche <GO>, la mémoire 2 est lue et, 3 secondes après sa fin, la mémoire 2.5 est lue comme une enchaînement automatique. Il faut appuyer à nouveau sur <GO> pour lire la mémoire 3.

8.9.2 Nommer une mémoire dans le Gestionnaire de Mémoire (Titre)

Il peut être utile de donner des noms aux mémoires, tel que "Scène un : forêt », pour une identification facile. Le titre de la mémoire est affiché au sein du Gestionnaire de Mémoires quand elle est chargée dans un espace de travail. Elle peut aussi être affichée dans le pied d'écran du moniteur, si ce dernier a été configuré pour afficher la restitution.

exemples d'opérations

<F2 {GEST MEM}>

Affiche le Gestionnaire de Mémoires.

ROUE OU <√>

→ Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre la mémoire à nommer en surbrillance.

<F2 {EDITER}>

→ Sélectionne la fonction d'édition. Le titre peut être ajouté en utilisant le clavier alphanumérique.

<F8 {OK}>

→ Confirme le nouveau nom et ferme la fonction d'édition.

<F8 {OK}>

→ Ferme le Gestionnaire de Mémoires. (Ne fermez pas le Gestionnaire si vous devez éditer d'autres mémoires)

8.9.3 Modifier les temps de mémoire et le statut Autogo

Tout comme pour le titre, les temps de mémoire peuvent être modifiés. Les statuts Autogo peuvent aussi être définis dans les Gestionnaire de Mémoires.

exemples d'opérations

<F2 {GEST MEM}>

→ Affiche le Gestionnaire de Mémoires.

ROUE OR <√>

→ Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre la mémoire à modifier en surbrillance.

<F2 {EDITER}>

Saisissez un titre avec le clavier alphanumérique si nécessaire.

Page: 58 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

<**√>** <**ENTER>**

→ Sélectionnez le mode Autogo si nécessaire.

<**√>** <**ENTER>**

Utilisez les flèches de direction pour sélectionner le champ de temps d'attente et saisissez un temps en secondes.

<7> <ENTER>

→ Change le temps d'attente de montée à 7 secondes.

<ENTER> <20> <ENTER>

→ Laisse le temps d'attente de descente inchangé et saisit un temps de descente de 20 secondes.

<F8 {OK}>

Confirme les changements.

<F8 {OK}>

→ Ferme le Gestionnaire de Mémoires.

8.9.4 Copier des mémoires au sein du Gestionnaire de Mémoires

Les mémoires peuvent être copiées au sein du Gestionnaire de Mémoires. L'avantage de cette - méthode par rapport à la fonction <COPY> est que la mémoire est automatiquement affichée et qu'une fonction écart (DELTA) peut être utilisée afin que la liste de mémoires ne soit pas nécessairement incrémentée par pas de un.

exemples d'opérations

<F2 {GEST MEM}>

→ Affiche le Gestionnaire de Mémoires.

ROUE OR <√>

- → Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre la mémoire à modifier en surbrillance.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de mémoires, si nécessaire.

<F7 {COPIER}>

→ Affiche la boîte de dialogue de copie.

CIBLE

Saisissez le nouveau numéro de mémoire, ou le premier numéro si vous avez sélectionné une liste de mémoires.

ECART

→ Saisissez une valeur d'écart delta si nécessaire (voir ci-dessous).

<F8 {OK}>

Confirme la copie et ferme la boîte de dialogue.

ECART

Delta est une option disponible pour renuméroter une liste. Normalement, le réglage de l'écart est 1, ce qui signifie que les numéros augmenteront par incrément de 1 à partir du premier numéro. Si la valeur delta est changée, les nouveaux numéros s'incrémenteront selon la valeur choisie. Donc, si le nouveau delta est 2, les nouveaux numéros sauteront à chaque fois un numéro. Si le delta est 10, les nouveaux numéros augmenteront par dizaine.



8.9.5 Effacer des mémoires du Gestionnaire de Mémoires

Parfois, après des répétitions, certaines mémoires ne sont plus utiles. Elles peuvent être facilement effacées dans le Gestionnaire de Mémoires et le logiciel *ISIS®* permet de les récupérer plus tard si nécessaire. (pour plus d'information, voir la section 8.10 Récupérer les mémoires effacées)

exemples d'opérations

<F2 {GEST MEM}>

Affiche le Gestionnaire de Mémoires.

ROUE OR <√>

- Utilisez la roue ou la flèche bas pour mettre la mémoire à modifier en surbrillance.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de mémoires, si nécessaire.

<F3 {EFFACER}>

Sélectionne la fonction effacer.

UN AVERTISSEMENT EST AFFICHE

→ Un avertissement est affiché : Effacer le(s) élément(s) – Etes-vous sûr ?

<F8 {OUI}> <F8 {OK}>

Confirme l'effacement et ferme le Gestionnaire de Mémoires, si désiré.

8.9.6 Renuméroter des mémoires dans le Gestionnaire de Mémoires

Si de nombreux numéros de mémoires ponctuels ou liens non séquentiels ont été utilisés, ou si des mémoires ont été effacées, il peut être utile de renuméroter les mémoires dans un ordre plus logique.

exemples d'opérations

<F2 {GEST MEM}>

Affiche le Gestionnaire de Mémoires.

ROUE OR <↓>

- → Utilisez la roue ou la flèche bas pour mettre la mémoire à modifier en surbrillance.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de mémoires, si nécessaire.

<F1 {RENUMEROTATION}>

Affiche la boîte de dialogue de renumérotation.

CIBLE

Saisissez le numéro de mémoire ou le premier numéro d'une liste si une liste est sélectionnée.

ECART

Saisissez une valeur d'écart si nécessaire.

<F8 {OK}>

- → Confirme la renumérotation de la mémoire et ferme la boîte de dialogue.
- Si les nouveaux numéros sont les mêmes que ceux de mémoires existantes, un avertissement est donné et l'opération est annulée.

Page: 60 Issue: 1.01

ADBLiahting Technologies

8.10 Récupérer les mémoires effacées

Lorsqu'une mémoire est effacée, elle est transférée vers une liste de mémoires récupérables. Lorsqu'une mémoire est enregistrée, la version précédente de cette mémoire est aussi envoyée vers cette liste. Grâce à cette fonctionnalité, il est possible de récupérer des mémoires effacées et aussi des anciennes versions de mémoires existantes.

La mémoire la plus récemment effacée (ou écrasée) est toujours affichée en haut de la liste des mémoires récupérables, mais toutes les mémoires sont étiquetées à la date et l'heure de l'effacement. De plus, toutes les dates et heures d'effacement sont affichées – il est donc très facile de les retrouver dans la liste!

Les mémoires effacées au cours d'une procédure de réinitialisation ne peuvent pas être récupérées.

exemples d'opérations

<MENU> <F5 {OUTILS}> <F2 {POUBELLE}> <F2 {MEMOIRES}>

Ouvre la fonction récupération depuis le menu outils.

ROUE OU <√> ... <ENTER>

- Sélectionne le groupe à récupérer
- → Une liste de memoires peut être créée en utilisant la touche <ENTER>.

<F1 {RECUPERER}>

Sélectionne la fonction de récupération.

UN AVERTISSEMENT EST AFFICHE

Un avertissement apparaît : Entête # existe déjà – Ecraser ?

<F1 {ANNULER}> OU <F7 {NON}> OU <F8 {OUI}> OU <F2 {TOUS}>

- → <F1> annule toute la procédure.
- → <F7> empêche la récupération de la mémoire donnée dans l'avertissement.
- <F8> confirme la récupération de la mémoire donnée dans l'avertissement et écrase la version existante.
- → <F2> permet de récupérer toutes les mémoires sélectionnées sans autre avertissement.

<F8 {OK}>

Ferme l'utilitaire de récupération de mémoires.

Note : il peut y avoir jusqu'à 1000 mémoires dans la liste de récupération qui peut contenir plusieurs versions de la même mémoire. C'est pourquoi contrairement à la liste de mémoire active, la liste de mémoires récupérable ne sera pas en ordre séquentiel numérique.



8.11 Utiliser l'Editeur de Mémoires

L'espace Editeur de Mémoires a deux fonctions : premièrement, de créer des nouvelles mémoires "en aveugle" et deuxièmement, de faire des modifications à une liste de mémoires par une opération unique et rapide.

8.11.1 Créer une nouvelle mémoire « en aveugle » dans l'Editeur de Mémoires

De nouvelles mémoires avec des intensités de circuits, des valeurs de paramètres, des temps globaux et spéciaux, peuvent être créées au sein de l'Editeur de Mémoires.

exemples d'opérations

<EDIT MEM> <REGLER LES INTENSITES DES CIRCUITS> <MEM> <8><4><2> <REC> <EDIT MEM>

- Enregistre l'état lumineux créé dans l'éditeur de mémoires en tant que mémoire 842.
- Toute fonction utilisée pour créer un état lumineux peut être utilisée dans l'Editeur de Mémoires.

8.11.2 Editer une liste de mémoires

Si des modifications doivent être apportées à une liste de mémoires, comme changer des temps ou donner à un circuit une valeur définie, l'espace Editeur de Mémoires peut économiser beaucoup de temps. En effet, une liste complète de mémoires peut être mise à jour au cours d'une seule opération au lieu de réenregistrer les mémoires individuellement.

Lorsqu'une liste de mémoires est chargée dans l'Editeur de mémoires, les numéros des mémoires sont affichés dans le du haut du moniteur de l'espace de travail. Seule une mémoire est affichée à la fois à l'écran : les contenus de chaque mémoire peuvent être visualisés individuellement en utilisant la touche <SHIFT> en association avec les touches de direction droite et gauche pour faire défiler la liste de mémoires chargées.

Le numéro de la mémoire courante est montré en surbrillance dans la partie haute de l'écran de l'Editeur de Mémoires.

exemples d'opérations

<EDIT MEM>

→ Affiche l'espace Editeur de Mémoires et charge toutes les mémoires entre 1 et 6.

<SHIFT + →> ... <SHIFT + ←>

Les mémoires chargées sont affichées séparément et peuvent être visualisées une par une dans l'espace Editeur de Mémoires en utilisant la touche <SHIFT> en association avec les touches de direction droite et gauche

<MODIFICATION DES INTENSITES ET DES TEMPS>

- → Effectue des modifications aux circuits, paramètres et temps.
- → Les modifications sont faites simultanément sur toutes les mémoires.

<REC> <EDIT MEM>

→ Enregistre les mémoires et ferme l'espace d'Edition des Mémoires.

Page: 62 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

Si une sélection de mémoire a été effectuée sur le clavier avant d'ouvrir l'Editeur de Mémoires, cette sélection sera automatiquement chargée en appuyant sur la touche <EDIT MEM>.

8.12 Pistage des mémoires (programmation conditionnelle)

La fonction Pistage de Mémoires ouvre une boîte de dialogue où vous pouvez saisir les attributs de circuit que vous désirez rechercher ainsi que l'action à entreprendre lorsque la condition est trouvée.

La fonction de Gestion de Mémoires fournit une palette complète de conditions opératoires (SI ... ALORS). Les circuits à pister peuvent être testés avec les conditions suivantes :

- ⇒ si la valeur du circuit est inférieure à x%
- → si la valeur du circuit est supérieure à x%
- si la valeur du circuit est égale à x%
- si la valeur du circuit est différente de x%

Lors du balayage de l'ensemble de la plage des mémoires, les mémoires seront comparées aux conditions du test. Si le test est positif, une action programmée se déclenchera. L'action sera choisie par l'opérateur et peut être sélectionnée parmi les options suivantes :

- Donner une nouvelle valeur
 Donne une nouvelle valeur à l'intensité du circuit
- Augmentation absolue
 Augmente l'intensité du circuit pour atteindre une valeur fixe définie
- Augmentation relative Augmente l'intensité du circuit par un montant défini
- Diminution absolue
 Diminue l'intensité du circuit pour atteindre une valeur fixe définie
- Diminution relative
 Diminue l'intensité du circuit par une valeur défini
- Envoyer à l'Editeur de Mémoires La mémoire sera envoyée à l'Editeur de Mémoires pour être modifiée par l'opérateur. Cette action ne fera pas de modification automatique sur la mémoire.

Le Pistage des Mémoires peut être configuré pour remplir toutes les occurrences des conditions du test, ou peut être réglé pour s'arrêter à la première occurrence. La sélection se fait parmi les options suivantes :

- Traiter l'ensemble de la plage
- S'arrêter quand la condition n'est pas remplie



Une autre option importante peut être programmée : "zéro est une valeur". Ceci permet à l'opérateur de choisir si un circuit avec une intensité de zéro (0%) doit être inclus dans les condition de test.

Par exemple, si les options de pistage étaient configurées pour rechercher les intensités inférieures à 20% et les changer à 40%, sélectionner « zéro est une valeur » inclurait les mémoires où le circuit sélectionné est à zéro. Si l'option n'était pas sélectionnée, ces valeurs zéro seraient ignorées, et par conséquent non modifiées.

La fonction de Pistage des Mémoires peut être sélectionnée depuis le menu Outils ou est accessible directement en appuyant sur la touche <mtrack>, si disponible.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS>

Sélectionne les circuits à modifier.

<MENU> <F5 {OUTILS}> <PISTAGE MEMOIRE>

→ Affiche la boîte de dialogue de Pistage des Mémoires.



Boîte de dialogue de Pistage des Mémoires

Par exemple, la fonction de Pistage des Mémoires pourrait être utilisée pour rechercher le circuit 17 dans les mémoires 1 à 100. Si son intensité trouvée est à moins de 60% dans ces mémoires, elle peut être augmentée à 70% : toutes les mémoires de la plage définie sont ainsi mises à jour.

exemples d'opérations

<1><7>

Sélectionne le circuit à modifier.

<MTRAK>

Affiche la boîte de dialogue de Pistage des Mémoires.

<√> <ENTER>

→ Utilisez la touche de direction bas et la touche <ENTER> pour naviguer dans la boîte de dialogue.

Page: 64 Issue: 1.01



La plage de mémoires au sein de laquelle vous désirez effectuer votre recherche doit être définie ainsi que les conditions de test et les actions à mener. Dans cet exemple, les sélections suivantes ont été faites :

→ Mémoires : de 1 à 100

Valeur de circuit : inférieure à 60%

Action : mettre la nouvelle valeur à 70%

→ Pistage : traiter l'ensemble de la plage

Traitement des valeurs zéro : non sélectionné

<F8 (OK}>

→ Confirme la sélection et met à jour toutes les mémoires de la plage sélectionnée.



9. RESTITUER LES MEMOIRES ET AUTRES EVENEMENTS

9.1 Introduction

Les Mémoires peuvent être enregistrées dans les espaces de restitution – mais, plus important, elles peuvent être restituées séquentiellement ou dans n'importe quel ordre. Effectuer une restitution avec le Gestionnaire de Séquences permet une restitution des éclairages à la fois plus flexible et plus structurée.

La "séquence de restitution" est la liste ordonnée des actions qui se dérouleront successivement durant la restitution ; habituellement, c'est une liste de mémoires. Le Gestionnaire de Séquences permet de manipuler et de modifier la séquence de restitution, permettant d'insérer et de créer des liens et autres événements. Un "événement" est créé par l'opérateur et permet de déclencher bien des fonctions différentes en appuyant simplement sur la touche <GO>.

ISIS[®] comporte deux restitutions indépendantes mais, sur les plus petites plateformes, la restitution 2 est entièrement virtuelle. Bien que le concept de restitution virtuelle puisse paraître étrange, il peut être très utile – car il préserve des accidents de manipulation.

9.2 La restitution : Espaces de travail Scène et Préparation

Chaque restitution a deux parties : S pour Scène, qui est en réalité actif (visible à la Sortie) et P pour Préparation, qui est en réalité aveugle (non visible à la sortie).

Note : Les points suivants ont été écrits en partant du principe que les deux potentiomètres des restitutions sont positionnés sur la partie basse de leur glissière.

Chaque partie de la restitution est un espace de travail à part entière, représentant un total de quatre espaces de restitution. Toutes les opérations de contrôle des circuits et des mémoires, telles que décrites dans les chapitres précédents, peuvent être effectuées dans chacun des quatre espaces. Cependant, seules celles effectuées dans S1 et S2 seront visibles à la sortie. Contrairement aux submasters, vous ne pouvez sélectionner qu'un espace de restitution à la fois. Sélectionner un espace de restitution désélectionne automatiquement l'espace précédemment sélectionné.

Les circuits, groupes et mémoires peuvent tous être combinés au sein d'un espace de restitution en utilisant les outils d'intensité. Une fois qu'un état lumineux a été créé, il peut être enregistré, rechargé et rejoué dans chacun des espaces à tout instant.

9.3 Liens de mémoires

Normalement, la séquence de restitution liste les mémoires en ordre numérique. Un numéro de mémoire non séquentiel peut être introduit dans la séquence si nécessaire : ce procédé est appelé "Lien". Lorsqu'un Lien est inséré dans la restitution, la séquence reprend un ordre numérique depuis le numéro de mémoire lié.

9.3.1 Créer un lien en utilisant la fonction Link (Lien)

La fonction Link (Lien) peut être utilisée pour créer un lien entre des mémoires existantes. Cette méthode est plus rapide que l'utilisation du Gestionnaire de Séquences.

Page: 66 www.adblighting.com

Issue: 1.01



Certains systèmes *ISIS®* ont une touche <LINK> dédiée, d'autres pupitres peuvent être configurées pour que la fonction Link soit accessible par l'intermédiaire de touches programmables. La fonction Link peut aussi être utilisée à travers le clavier alphanumérique en tapant « /LK ». Un Lien créé de cette façon peut être programmé dans tout espace de travail.

exemples d'opérations

<MEM> <4> <LINK>

→ Sélectionne le numéro de mémoire de départ du lien.

<MEM> <1><0><1> <LINK>

Sélectionne le numéro de mémoire de destination du lien.

Un message est affiché pour confirmer que la mémoire a été liée avec succès à la séquence de restitution. Dans l'exemple ci-dessus, la séquence sautera de la mémoire 4 à la mémoire 101 et continuera alors dans un ordre numérique jusqu'à la dernière mémoire de la liste.

Si la séquence doit revenir à la mémoire 5 après la mémoire 101, un autre lien doit être créé après la mémoire 101. Sinon, un événement de type Alias pourrait être créé : voir la section 9.5.1 plus bas.

9.3.2 Créer un lien dans le Gestionnaire de Séquences

Les Liens peuvent aussi être créés dans le Gestionnaire de Séquences. Ceci est utile car vous pouvez visualiser la séquence de restitution lorsque vous insérez le lien.

exemples d'opérations

<F3 {GESTION SEQ}>

→ Affiche le Gestionnaire de Séquences.

ROUE OU <√> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

- Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour sélectionner la mémoire située avant l'événement désiré.
- → Le clavier alphanumérique peut être utilisé afin de saisir directement un numéro de mémoire.

<F1 {EVENEMENT}>

Affiche la boîte de dialogue de Gestion des Evénements.

<PREV> OU <SHIFT><↑> OU <SHIFT-TAB> SUR LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

→ Déplacez le curseur ver le champ "Lien".

<9><0><0>

→ Saisissez le numéro de la mémoire à lier (900 dans cet exemple).

<F8 {OK}>

- → Ferme la boîte de dialogue
- → Le nouvel événement Lien est affiché dans le Gestionnaire de Séquences.

<F8 {OK}>

→ Ferme le Gestionnaire de Séquences.

Dans l'exemple ci-dessus, la séquence sautera de la mémoire 3 à la mémoire 900 et continuera alors dans un ordre numérique jusqu'à la dernière mémoire de la liste. Si la séquence doit revenir à la mémoire 4, un autre lien doit être créé. Voir également : Evénement : Alias (9.5.1)



9.4 Lien Intelligent (Intelligent Link)

Dans les spectacles plus complexes, il peut s'avérer nécessaire d'avoir un effet spécial qui parte et s'arrête automatiquement, sur simple pression par l'opérateur de la touche <GO>. Ceci est possible en insérant un événement dans la séquence de restitution, soit manuellement par le Gestionnaire de Séquences ou en utilisant la fonction Intelligent Link.

La fonction Intelligent Link peut être utilisée pour lier les contenus, informations et statuts d'un submaster à la séquence de restitution, créant et configurant automatiquement le type d'événement désiré. De cette façon, lier un submaster à la séquence de restitution devient aussi simple que de lier des mémoires avec la touche <LINK>.

La fonction Intelligent Link peut être utilisée pour :

- → Lier un chenillard à la séquence de restitution ;
- Lier un effet à la séquence de restitution ;
- → Lier une file de mémoires (chenillard avec temps de pas individuels) à la séquence de restitution ;
- → Lier une mémoire contrôlée par un submaster à la séquence de restitution.

Toutes les informations contenues dans un submaster lié sont automatiquement transmises à la liste de restitution : contenu, valeur de potentiomètre et configuration du submaster sont placés au sein d'un événement. L'événement peut être modifié si nécessaire.

9.4.1 Créer un événement en utilisant la fonction Intelligent Link

Avant d'utiliser la fonction Intelligent Link, l'opérateur doit charger le submaster contenant le chenillard, l'effet ou la mémoire à lier. Le submaster doit contenir une mémoire, un chenillard ou un effet enregistrés pour pouvoir utiliser cette fonction.

Veuillez noter que changer l'élément enregistré changera aussi l'événement : le chenillard, l'effet ou la mémoire utilisé est lié à l'événement.

La fonction Intelligent Link prend un instantané du contenu et des réglages du submaster sélectionné et utilise cette information pour créer un événement dans la séquence de restitution. Par conséquent, avant d'utiliser la fonction Intelligent Link, l'opérateur devra déterminer le niveau de potentiomètre et le mode du submaster, puis démarrer le chenillard ou l'effet si nécessaire.

Note : Il est nécessaire de sauvegarder le contenu (effet/chenillard/mémoire) du submaster sélectionné avant d'utiliser la fonction Intelligent Link.

Page: 68 Issue: 1.01



exemples d'opérations

<SUB1> <MEM> <9><9> <9> <LOAD>

Charge la mémoire 999 dans le submaster 1.

<AUTO> <SUB1 FLASH>

→ Configure le mode du submaster en Auto et règle la sortie au niveau maximum.

<SUB1> <LINK> <MEM> <5> <LINK>

- Créé automatiquement un événement dans la séquence de restitution, liant le submaster 1 après la mémoire 5.
- Tous les réglages du submaster 1 sont enregistrés dans l'événement.

UN MESSAGE EST AFFICHE

Confirmation : Submaster 1 lié après mémoire 5.0

Quand l'opérateur restitue la séquence, l'événement après la mémoire 5 chargera la mémoire 999 dans le submaster 1, mettra le mode du submaster en Auto et lancera le submaster. La mémoire 999 effectuera son transfert de montée à la sortie, dans le temps enregistré - le tout sur une simple pression de la touche <GO>.

Tout contenu existant du submaster 1 sera écrasé et remplacé par cette action.

La fonction Intelligent Link peut aussi être utilisée pour lier un chenillard ou un effet d'un submaster vers une séquence de restitution. Voir le chapitre *Chenillard et Effets* pour plus d'exemples.

exemples d'opérations

<SUB2> <EFFECT> <9><9> <LOAD>

→ Charge l'effet 99 dans le submaster 2.

<SUB2 FADER> <SUB2 FLASHKEY>

Règle le potentiomètre au niveau désiré et lance l'effet.

<SUB2> <LINK> <MEM> <6> <LINK>

- Créé un événement dans la séquence de restitution, liant le submaster 2 après la mémoire 6.
- Tous les réglages du submaster 2 sont enregistrés dans l'événement.

A UN MESSAGE EST AFFICHE

Confirmation : Submaster 2 lié après mémoire 6.0

Quand l'opérateur restitue la séquence, l'événement après la mémoire 6 chargera l'effet 99 dans le submaster 2, réglera le potentiomètre virtuel et lancera l'effet - le tout sur une simple pression de la touche <GO>.

Tout contenu existant du submaster 2 sera écrasé et remplacé par cette action.



Bien entendu, la fonction Intelligent Link pourrait être utilisée pour interrompre un chenillard ou effet en cours dans un submaster, si nécessaire. Arrêtez simplement le chenillard ou l'effet (ou mettez le potentiomètre du submaster à zéro) et utilisez la fonction pour créer un nouvel événement dans la séquence de restitution.

9.4.2 Modifier un événement créé par la fonction Intelligent Link

Les événements créés par la fonction Intelligent Link peuvent être modifiés en éditant l'événement dans le Gestionnaire de Séquences. Editer l'événement permet de changer le niveau de potentiomètre et le mode, de déterminer le statut Autogo et de lancer ou arrêter tout chenillard ou effet.

exemples d'opérations

<F3 {GESTION SEQ}>

→ Affiche le Gestionnaire de Séquence.

ROUE OU <√>

Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre en surbrillance l'événement à modifier.

<F2 {EDITER}>

Ouvre l'utilitaire d'édition pour l'événement sélectionné.

<F2 {EDITER}>

Affiche les contenus et réglages de l'événement sélectionné : faites les changements nécessaires.

<F8 {OK}>

Confirme les changements et revient au Gestionnaire de Séquences.

<F8 {OK}>

→ Ferme le Gestionnaire de Mémoires.

9.5 Evénements

Lorsque l'opérateur appuie sur la touche <GO> ou utilise la paire de potentiomètres de restitution au sein d'une des deux restitutions, il déclenchera une liste d'actions qui se dérouleront successivement. Normalement cette séquence de restitution est une liste de mémoires ordonnée numériquement.

En plus de cette série de mémoires, *ISIS®* permet d'incorporer d'autres actions dans la séquence de restitution : ils sont appelés "événements". Les événements peuvent être lancés manuellement par la touche <GO> ou par la paire de potentiomètres de restitution ou déclanchés automatiquement en appliquant un Autogo à la mémoire précédente.

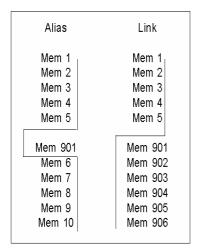
Chaque événement peut avoir plusieurs parties : un événement complet peut être constitué d'un ou plusieurs types d'événements. Il y a 10 types d'événements prédéfinis : ils sont décrits dans les sections ci-dessous.

9.5.1 Evénement : Alias

Un événement Alias est une référence à une seule mémoire existante. Celle-ci ne doit pas nécessairement être incluse dans l'ensemble de mémoires configuré pour la restitution. Un alias insère une mémoire dans la séquence de restitution et puis continue avec la liste de mémoires d'origine.

Page: 70 Issue: 1.01 ADB ADB

Un alias a une fonction différente d'un lien car le lien insère le reste de la nouvelle liste de mémoires alors qu'un alias se réfère simplement à une seule mémoire. Si un lien était utilisé pour insérer une mémoire dans la séquence de restitution, un second lien devrait être créé dans cette mémoire pour revenir à la liste d'origine.



La différence entre un événement Alias et un Lien

Parce qu'un alias se réfère à une mémoire plutôt qu'il ne l'importe dans la séquence, il est possible de rejouer l'alias d'une mémoire en dehors de l'ensemble de mémoires défini pour la restitution. Si une restitution est configurée pour les mémoires 1 à 500, la mémoire 600 pourrait être incluse en tant qu'alias et non par un lien. De la même façon un alias de la mémoire 901 serait autorisé, mais un lien serait impossible.

Note: Une mémoire doit exister avant d'être insérée dans un événement Alias.

9.5.2 Evénement : Macro

L'événement macro insère simplement une macro préenregistrée dans la séquence de restitution. Une macro est toute combinaison d'opérations clés qui ont été enregistrées par l'opérateur : elle pourrait être utilisée pour charger une banque de submaster, par exemple.

Pour plus de détails sur l'enregistrement de macros, veuillez consulter le chapitre *Macros et Profil d'Apprentissage*.

Note: La macro doit exister avant d'être insérée comme un événement.

9.5.3 Evénement : Loop (Boucle)

Un événement Loop déclenchera une boucle préenregistrée de mémoires existantes dans la séquence de restitution. La boucle peut être lue une fois ou se répéter jusqu'à 99 fois. Par exemple, une boucle contenant trois répétitions des mémoires 11.1 à 11.5 pourrait être insérée entre les mémoires 80 et 81.

Avant qu'un événement de type boucle soit inséré dans une séquence, la boucle elle-même doit être créée.



exemples d'opérations

<MENU> <F2 {GESTION}> <F5 {BOUCLES}>

→ Affiche le Gestionnaire de Boucles depuis le menu.

<F4 {NOUVEAU}>

Sélectionne une nouvelle boucle

<BOUCLE#> <F8 {OK}>

→ Saisit le nouveau numéro de boucle (loop1, par exemple).

<F2 {EDITER}>

Sélectionnez la nouvelle boucle pour l'éditer.

TITRE

Saisissez un titre pour la boucle en utilisant le clavier alphanumérique.

CYCLES

Saisissez le nombre de répétitions.

<F8 {OK}>

→ Pour confirmer les changements et retourner au Gestionnaire de Boucles.

<F5 (CONTENU)>

Affiche les contenus de la boucle (qui seront vides pour une nouvelle boucle).

<F2 {AJOUTER}>

→ Pour ajouter des contenus à la boucle.

<MEM #> <ENTER> ... <MEM #> <ENTER>

→ Saisissez le premier et dernier nombre de la plage de mémoire pour la boucle.

<F8 {OK}>

Confirme la sélection et retourne à la boîte de dialogue de contenus de boucle.

<F8 {OK}> <F8 {OK}>

Ferme la boîte de dialogue de contenu de boucle et le Gestionnaire de Boucle.

Lorsqu'un événement boucle est déclenché depuis la séquence de restitution, les mémoires contenues dans la boucle seront répétées le nombre de fois spécifié, manuellement ou automatiquement. Il est toutefois possible de sortir d'une boucle en cours de lecture à tout instant et continuer avec la liste de mémoires de la séquence de restitution en appuyant simultanément sur les touches <SHIFT> et <GO>.

9.5.4 Evénement : Wait (Attente)

Un Evénement de type Wait (Attente) est simplement un délai entre d'autres types d'événements (voir événements composés, plus bas). Si un événement est en mode Autogo, il est fort probable qu'un délai soit nécessaire entre celui-ci et la mémoire précédente pour une temporisation correcte.

Page: 72 Issue: 1.01

ADB

Lighting Technologies

9.5.5 Evénement : Activer/Désactiver Move In Black (déplacer dans le noir)

Un Evénement peut être utilisé pour inclure les réglages de la fonction Move In Black. Ceci peut être utile dans une séquence de restitution car l'opérateur peut déclencher le changement du mode en utilisant la touche <GO>. Cela devient particulièrement important lors d'un spectacle complexe.

La fonction Move in Black est spécifique aux mouvements des projecteurs motorisés et changeurs de couleurs et est utilisée pour prérégler automatiquement leurs paramètres à la prochaine configuration d'usage pendant que leur intensité est zéro (off).

ISIS® anticipe sur la séquence de restitution, suivant les liens et événements, jusqu'à ce qu'un changement de paramètres soit détecté. Si l'intensité de l'instrument est zéro, les paramètres sont automatiquement ajustés pour que les réglages soient corrects quand la mémoire contenant l'appareil est atteinte. Ceci prévient tout changement indésirable au cours d'un fondu car les paramètres sont préréglés lorsque les appareils sont éteints.

L'opérateur peut sélectionner un mode Move In Black où *tous* les paramètres sont changés de cette façon. Ceci est désigné par "All Off" dans la boîte de dialogue de création d'événements. Sinon, un mode Move In Black où seuls les paramètres non connectés sont préréglés à leur valeur enregistrée est disponible. Ceci est désigné par « Unconnected » (non connecté) dans la boîte de dialogue de création d'événements.

Néanmoins, il est parfois nécessaire de visualiser sur la scène les changements produits lors d'un fondu pour que l'opérateur choisisse le moment exact pour effectuer un changement de paramètres. Dans ce cas, la fonction Move In Black doit être désactivée. La fonction automatique Move In Black peut être désactivée par un Evénement inséré dans la séquence : cette option est désignée par "Arrêt de Move In Black, lecture anticipée".

La fonction Move In Black est décrite avec plus de détails dans le chapitre *Utiliser des Eclairages Mobiles et des Changeurs de Couleur*.

9.5.6 Evénement : Load submaster (Charger submaster)

Cet événement chargera un submaster avec une mémoire, un chenillard ou un effet enregistré. Tout contenu antérieur sera effacé. Cet événement peut aussi être utilisé pour régler le niveau du submaster virtuel et définir la configuration.

Si le submaster est chargé avec un chenillard ou un effet, l'événement peut aussi lancer l'effet spécial. Si le submaster est en mode Auto, la mémoire ou l'effet spécial effectuera son transfert au niveau du potentiomètre virtuel.

Note : L'événement Load Submaster est automatiquement créé par la fonction Intelligent Link.

9.5.7 Evénement : Control submaster fader & flash

Ces événements peuvent régler la valeur du potentiomètre virtuel, la configuration du submaster et le statut de la touche Flash. Ces événements n'affectent pas le contenu du submaster sélectionné.



9.6 Gestionnaire de Séquences

Les Gestionnaire de Séquences peut être sélectionné depuis l'option Gestionnaires dans le menu ou, plus directement, en appuyant sur la touche par défaut <F3 {GESTION SEQ}>. Le gestionnaire montre la séquence de restitution ordonnée et permet de créer et de modifier des événements.



Fenêtre du Gestionnaire de Séquences (Boîte de dialogue 406)

Le Gestionnaire de Séquences permet aussi à l'opérateur de configurer le statut Autogo de chaque mémoire ou événement et fournit un lien vers le Gestionnaire de Mémoires au cas où il serait nécessaire de changer des temps ou des titres de mémoires.

9.6.1 Créér un événement

Les Evénements sont créés dans le Gestionnaire de Séquences et peuvent inclure tous les types d'Evénements décrits précédemment. Tous les types d'Evénements sont configurés depuis la même boîte de dialogue, la différence réside dans les options qui peuvent être changées pour chaque type.

Les Evénements sont toujours insérés immédiatement après la mémoire sélectionnée dans le Gestionnaire d'événements.

L'exemple ci-dessous montre la création d'un événement de type Alias.

exemples d'opérations

<F3 {GEST SEQ}>

→ Affiche le Gestionnaire de Séquences.

ROUE OU <√> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour sélectionner le point d'insertion. Cet événement est inséré après la mémoire sélectionnée. Le clavier alphanumérique peut être utilisé pour saisir directement le numéro.

<F1 {EVENEMENT}> <F1 {NOUVEAU}>

Affiche la boîte de dialogue d'Evénement de Séquence, utilisée pour créer l'événement.

Page: 74 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

<ENTER>

→ Affiche la liste de choix du type d'événement.

<FNTFR>

Sélectionne "Alias" dans les options.

< $\psi>$ <MEM#><ENTER>

Saisissez le numéro d'une mémoire existant à insérer comme alias dans la séquence.

<√> <ENTER>

Sélectionnez la case Autogo (si nécessaire).

<F8 {OK}>

Ferme la boîte de dialogue d'Evénement de Séquence.

<F8 {OK}> <F8 {OK}>

Ferme la boîte de dialoque d'Edition d'Evénement et le Gestionnaire de Séquences.

9.6.2 Créer un événement composé

Chaque événement peut contenir jusqu'à 10 parties, chaque partie étant créée à partir d'un des types d'événement disponibles. En créant un événement composé, il est possible de déclencher toute une série de fonctions et d'actions en appuyant simplement sur la touche <GO>.

Afin de créer un événement composé, la fonction <F1 {NOUVEAU}> dans l'éditeur d'événements est utilisée pour ajouter tour à tour chaque événement. Chaque partie de l'événement peut être configurée en Auto pour s'exécuter manuellement ou peut être déclenchée manuellement par l'opérateur.

Par exemple, un événement composé pourrait se constituer d'une boucle suivie d'un événement d'attente puis suivie par un événement macro. La séquence continuerait alors selon la liste de la séquence.

9.6.3 Nommer un événement (Titre)

Il peut être utile de donner un nom à chaque événement, tel que "Jouer boucle 4 et macro 1", pour mieux l'identifier. Le titre de l'événement peut être saisi pendant la création de l'événement ou il peut être ajouté plus tard.

exemples d'opérations

<F3 {GEST SEQ}>

→ Affiche le Gestionnaire de Séquence.

ROUE OU <√>

→ Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour sélectionner l'événement désiré.

<F2 {EDITER}>

Affiche l'événement pour modification

<PREV><PREV><PREV> OU <SHIFT><个> OU <SHIFT-TAB> SUR CLAVIER ALPHANUMERIQUE

→ Déplace le curseur jusqu' au champ de titre



TITRE

Utilisez le clavier alphanumérique pour saisir le titre.

<F8 {OK}> <F8 {OK}>

Ferme la boîte de dialogue de l'Editeur d'Evénements et le Gestionnaire de Séquences.

9.6.4 Modifier ou effacer une partie d'un événement

Chaque partie d'un événement peut être modifiée ou effacée par l'opérateur en utilisant la même boîte de dialogue que pour la création d'un événement.

exemples d'opérations

<F3 {GEST SEQ}>

→ Affiche le Gestionnaire de Séquence.

ROUE OU <√>

Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour sélectionner l'événement désiré.

<F2 {EDITER}>

→ Affiche l'événement pour modification.

ROUE OU <√> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

→ Utilisez la roue, la touche de direction ou le clavier pour sélectionner l'événement.

<F2 {EDITER}> ... <F8 {OK}>

Les réglages du type d'événement en surbrillance sont affichés et peuvent être changés.

OU

<F3 {EFFACER}> <F8 {OK}>

→ Le type d'événement en surbrillance est effacé.

<F8 {OK}> <F8 {OK}>

Ferme la boîte de dialogue de l'Editeur d'Evénements et le Gestionnaire de Séquences.

9.6.5 Effacer un événement dans son intégralité

Un événement tout entier est effacé du Gestionnaire de Séquences : les éléments effacés ne peuvent pas être récupérés.

exemples d'opérations

<F3 {GEST SEQ}>

Affiche le Gestionnaire de Séquence.

ROUE OU <√>

- Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour sélectionner l'événement désiré.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste d'événements, si nécessaire.

Page: 76 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

<F3 {EFFACER}>

Sélectionne l'effacement.

UN AVERTISSEMENT APPARAIT

Un avertissement est donné : Effacer la séquence d'événements – Etes-vous sûr ?

<F8 (OUI)> <F8 (OUI)>

Confirme l'effacement et ferme le Gestionnaire de Séquences.

9.7 Modes de restitution

Chaque restitution peut être réglée pour fonctionner de trois façons, selon le statut de la touche <SEQ> placée à côté de chaque restitution.

9.7.1 Restitution : Non séquentiel

En mode non séquentiel, la restitution effectuera de façon répétée le transfert entre les deux états chargés dans l'espace Scène et dans l'espace Préparation. Si l'un de ces espaces est vide, le transfert alternera un état lumineux et un état noir. Les états lumineux ne sont pas nécessairement des mémoires enregistrées : ils peuvent simplement être des sélections de circuits qui ont été crées dans l'espace de Restitution.

Sinon, tout numéro de mémoire peut être sélectionné manuellement et chargé dans la Préparation afin que la séquence de restitution change constamment. Dans ce mode "MAN" est affiché sur tout moniteur qui affiche la restitution associée.

exemples d'opérations

<SEQ> (TRANSFERT 1)

- → Sélectionne le mode non séquentiel pour la restitution 1.
- → En mode non-spécialiste, la LED de la touche <SEQ> est éteinte et "MAN" est affiché sur tout moniteur qui affiche la restitution 1.

9.7.2 Restitution : Séquentiel

La plupart des spectacles qui sont rigoureusement répétés nécessiteront une restitution séquentielle des mémoires et des événements – soit manuellement, soit automatiquement. Lorsqu'un mode séquentiel est sélectionné, les mémoires sont restituées en ordre numérique séquentiel, incluant les nombres « à virgule » (comme la mémoire 27.5), mais restent sujet à tout lien ou événements qui ont été programmés dans le Gestionnaire de Séquences.

Chaque fois que les potentiomètres sont poussés en bout de course ou que vous appuyez sur la touche <GO>, les contenus de la Préparation sont transférés à la Scène. Les contenus précédents de la scène sont enlevés de la restitution et la mémoire suivante de la séquence est automatiquement chargée dans l'espace Préparation une fois le transfert achevé.

En mode séquentiel, la LED de la touche <SEQ> est allumée (mais non clignotante) et "MAN SEQ" est affiché sur tout moniteur affichant la restitution associée.



exemples d'opérations

<SEQ> (TRANSFERT 1)

- → Sélectionne le mode séquentiel pour la restitution 1.
- → la LED de la touche <SEQ> est allumée et "MAN SEQ" est affiché sur tout moniteur affichant la restitution 1.

9.7.3 Restitution: Autogo Séquentiel

Il est possible de mettre la restitution toute entière en mode Autogo et de restituer toute la séquence automatiquement. Dans cette situation, c'est comme si l'opérateur avait mis un autogo sur chaque mémoire individuelle et chaque événement dans la séquence.

Ce mode est utile pour les conduites qui obéissent à une temporisation très précise (exemple : un morceau de musique) ou pour une spectacle. En mode Autogo séquentiel, la LED de la touche <SEQ> clignote et "AUTO SEQ" est affiché sur tout moniteur affichant la restitution associée.

exemples d'opérations

<SHIFT> <SEQ> (TRANSFERT 1)

- → Sélectionne le mode Autogo séquentiel pour la restitution 1.
- → la LED de la touche <SEQ> clignote et "AUTO SEQ" est affiché sur tout moniteur affichant la restitution 1.

9.8 Utiliser la restitution avec des transferts manuels

Chaque restitution peut être manipulée manuellement en actionnant la paire de potentiomètres. Il est possible d'effectuer les transferts manuels aussi bien en mode séquentiel qu'en mode non séquentiel. Les transferts manuels sont temporisés et configurés par l'opérateur chaque fois qu'ils sont joués : l'aspect du transfert suit les mouvements du potentiomètre.

- Si les deux potentiomètres sont actionnés ensemble en coordination, il en résulte un fondu simple
- → Si un des potentiomètres est actionné avant l'autre, il en résulte un fondu dissocié
- Si seul le potentiomètre de préparation est actionné, les contenus de l'espace préparation sont ajoutés à la scène en Pile.
- Si seul le potentiomètre de Scène est actionné, le contenu de la Scène est enlevé de la restitution, il en résulte une extinction (sauf s'il y a des sorties d'autres espaces de travail ou si l'option Stage fader to Preset (potentiomètre Scène vers Préparation) est activée dans le gestionnaire de transfert.

Manipuler les potentiomètres avec attention peut permettre d'obtenir des fondus élaborés où le taux de transfert varie pendant la durée de son exécution. Par exemple, le fondu pourrait commencer doucement et augmenter sa vitesse au fur et à mesure de sa progression.

Page: 78 <u>www.adblighting.com</u>

Issue: 1.01



Beaucoup d'opérateurs préfèrent travailler de cette façon, et utiliser des potentiomètres de haute qualité garantit un bon résultat avec cette méthode.

9.8.1 Continuer un transfert manuel automatiquement

Un transfert qui a été commencé manuellement peut être poursuivi automatiquement en appuyant sur la touche <GO> à tout instant du transfert. Lorsque ceci est effectué, le système effectue le calcul du temps de transfert restant en fonction de la position des potentiomètres, et l'applique pour le temps de transfert automatique.

Par exemple, si une mémoire a un temps de 10 secondes et que vous appuyez sur <GO> lorsque les potentiomètres sont exactement à mi-course, le transfert se terminera automatiquement en 5 secondes – la moitié du temps d'origine.

Les deux potentiomètres doivent être ramenés à une des butées avant de pouvoir restituer manuellement la prochaine mémoire.

9.9 Utiliser la restitution avec des transferts temporisés

Les restitutions peuvent être exécutées automatiquement en appuyant sur la touche <GO>. Des transferts automatiques peuvent être créés en mode séquentiel ou non séquentiel.

Un transfert automatique transfère le contenu de la Préparation vers l'espace de Scène en suivant les temps de transfert de la mémoire ou en utilisant les temps par défaut si les temps n'ont pas été définis. Les temps utilisés dans un fondu automatique sont ceux de la mémoire dans la Préparation. Les contenus précédents de la Scène sont enlevés de la restitution et la mémoire suivante dans la séquence est automatiquement chargée dans la Préparation lorsque le transfert est terminé.

Utiliser des transferts automatiques garantie que l'aspect des transitions sera similaire pour toute les restitutions et aide à agencer les changements d'éclairage avec l'action ou la musique.

Chaque fois que vous appuyez sur la touche <GO>, les contenus de la préparation sont transférés vers la scène. Si vous appuyez sur <GO> une deuxième fois alors qu'un transfert est en cours, vous passez de la mémoire en cours à la prochaine mémoire dans la liste. Le premier et le deuxième transfert (inachevés) sont combinés dans les temps enregistrés dans la troisième mémoire.

exemples d'opérations

<P1> <MEM> <1> <LOAD>

→ Charge la mémoire 1 dans l'espace Préparation de la restitution 1.

<GO>

Commence le fondu dans la mémoire1.

<GO> LORSQUE LA MEMOIRE 1 EST TERMINEE

Effectue un fondu dans la mémoire 2.

<GO> AVANT QUE LA MEMOIRE 2 SOIT TERMINEE

- Interrompt l'exécution du transfert de la mémoire 1 à la mémoire 2.
- Commence un fondu depuis l'état inachevé vers la mémoire 3, dans les temps définis pour la mémoire 3.



Cette commande "Go Multiple" n'a pas de limite quand au nombre de transferts qui peuvent être exécutés.

9.9.1 Mettre en pause un transfert en cours (HOLD)

Un fondu automatique en cours d'exécution peut être mis en pause et relancé comme souhaité. Après la pause, la prochaine mémoire de la liste peut être jouée à la place de celle en cours. Les fondus sont mis en pause en utilisant la touche <HOLD> : si un transfert est interrompu de cette façon, la LED de la touche <HOLD> clignotera pour le signaler.

exemples d'opérations

<P1> <MEM> <1> <LOAD> <GO>

Commence un fondu dans la mémoire 1.

<HOLD> AVANT QUE LA MEMOIRE 1 SOIT TERMINEE

- → Met le transfert en pause dans la mémoire 1.
- → La LED de la touche <HOLD> clignote pour signaler la pause.

<HOLD>

→ Reprend le cours du transfert dans la mémoire 1.

<GO>

Commence un fondu dans la mémoire 2.

<HOLD> AVANT QUE LA MEMOIRE 2 SOIT TERMINEE

→ Met le transfert en pause dans la mémoire 2.

<G0>

> Commence un fondu dans la mémoire 3, depuis l'état inachevé de la mémoire 2.

9.9.2 Poursuivre un transfert automatique manuellement

Un transfert qui fonctionne automatiquement en suivant le temps de sa mémoire peut être achevé manuellement pour changer son aspect ou sa temporisation.

exemples d'opérations

<P1> <MEM> <1> <LOAD> <GO>

→ Commence un fondu dans la mémoire 1.

<HOLD> AVANT QUE LA MEMOIRE 1 SOIT TERMINEE

→ Pause le déroulement du transfert dans la mémoire 1.

<POTENTIOMETRE DE TRANSFERT>

- Actionnez manuellement la paire de potentiomètre de la restitution. Il n'y aura pas de changement à la sortie de la restitution tant que la position des potentiomètres n'atteint pas le niveau du temps écoulé du transfert (montré à l'écran).
- Une fois que la position des potentiomètres a rattrapé la progression du transfert, le transfert est sous contrôle manuel. Les temps d'attente en instance ne sont pas inclus dans le transfert manuel : l'état lumineux changera aussitôt que le transfert est sous contrôle.

Page: 80 Issue: 1.01



9.9.3 Transfert: Cut

Cut est une fonction qui peut soit terminer instantanément un transfert en cours, soit charger immédiatement dans la Scène la mémoire qui est dans la préparation, transformant ainsi un transfert temporisé en saut.

La fonction Cut transfère immédiatement le contenu de la Préparation vers la Scène.

9.9.4 Transfert : Pile

En fonctionnement normal, la restitution est un dispositif de fondus. L'état lumineux qui est dans la scène est complètement remplacé par la mémoire suivante quand le fondu est exécuté. Parfois, il est préférable d'ajouter la mémoire suivante à celle de la Scène plutôt que de la remplacer. Dans ce cas la fonction Pile peut être utilisée à la place de la commande Go.

La fonction Pile peut être réutilisée avant qu'une pile précédente soit terminée, de la même façon qu'avec la touche <GO>, mais dans ce cas, la restitution est limitée à 10 Piles plutôt qu'à un nombre illimité de Go.

9.9.5 Transfert : Go back

Un transfert en cours peut être inversé ou la liste de mémoires peut être lue dans un ordre inversé en appuyant sur la touche <BACK>. La fonction Back peut aussi être utilisée en association avec <CUT> et <PILE>.

Quand le début d'une liste de mémoire est atteint, la première mémoire reste dans l'espace Préparation et il n'y a rien dans l'espace Scène.

9.9.6 Transfert : Jump

Jump permet à la mémoire actuellement chargée dans l'espace Préparation d'être manuellement incrémentée dans la séquence de restitution, prenant en compte les liens et événements. Si une file d'une séquence a été oubliée, utiliser <JUMP> est une façon simple d'intégrer la prochaine mémoire requise dans la Préparation sans avoir à sélectionner la préparation et à charger cette mémoire.



9.9.7 Transfert : Back Jump

Comme son nom l'implique, cette commande est l'inverse de la fonction Jump. Back Jump permet aux mémoires et aux événements d'être rechargés dans l'espace Préparation en ordre inverse.

Si un fondu automatique a été lancé par erreur, la fonction Back Jump est un moyen simple de corriger l'erreur. Lorsque vous utilisez Back Jump au cours d'un fondu, la première mémoire reste sur la Scène et le transfert des contenus est inversé sans avoir à sélectionner la Préparation et à charger la mémoire requise..

Cette opération fournit un résultat différent de celui obtenu en utilisant la touche <BACK>. Elle est particulièrement utile lorsqu'un Go multiple a été lancé par erreur.

exemples d'opérations

<P1> <MEM> <1> <LOAD> <CUT>

- → Charge la mémoire 1 dans l'espace Préparation de la restitution 1.
- → La mémoire 1 est transférée instantanément vers la Scène avec Cut ; la mémoire 2 sera chargée dans la Préparation

<GO> ... <GO>

- → Un fondu est lancé dans la mémoire 2. Avant qu'il soit terminé, un fondu dans la mémoire 3 commence.
- Nous avons maintenant un fondu enchaîné entre les contenus de la Scène (un mélange des mémoires 1 et 2) et les contenus de la Préparation (mémoire 3).

<BJUMP>

- → En appuyant sur Back Jump, la mémoire 2 est rechargée dans la Préparation.
- → Le fondu enchaîné se termine, mais comme la Préparation contient désormais la mémoire 2, le résultat est un fondu des contenus actuels de la Scène vers la mémoire 2. Le fondu dans le mémoire 3 effectue un transfert de descente au cours de cette opération.
- → La mémoire 3 est chargée dans l'espace Préparation quand le fondu est achevé.

9.9.8 Transfert: Modifier la vitesse d'un fondu automatique

La vitesse d'un fondu peut être modifiée pour accélérer ou ralentir le transfert, si les temps définis ne sont pas adaptés. La fonction Speed peut être utilisée pour modifier les temps de transfert avant qu'un fondu ne démarre. Elle peut aussi être utilisée "live" pour modifier le temps de transfert en temps réel.

Dans ces deux cas, la fonction vitesse de restitution est assignée à la roue. Les mémoires enregistrées peuvent être modifiées proportionnellement de 5000% (plus rapide) à 2% (plus lent).

exemples d'opérations

<GO>

Commence un fondu

<SPEED> ROUE

Issue: 1.01

- → En appuyant sur la touche <SPEED> de la restitution la fonction est assignée à la roue.
- → Actionner la roue vers le haut accélère le transfert et l'actionner vers le bas ralentit le transfert.

Les vitesses ainsi modifiées sont affichées de deux facons différentes : sous forme d'un facteur de modification (en pourcentage) et comme durée en temps réel. Cette information est affichée sur la ligne la plus haute de l'écran de restitution et en pied d'écran, quand ce mode d'affichage est sélectionné

Page: 82



Sinon, si la vitesse désirée est une valeur finie connue, à opposer à un taux variable de changement, le temps de la mémoire actuellement chargée dans la Préparation peut être changé en utilisant les touches de fonction.

exemples d'opérations

<DOWN TIME> <1><2> <DOWN TIME>

- → Modifie le temps de descente de l'état dans la Préparation à 12 secondes.
- → Si le changement est temporaire, la mémoire ne doit pas être réenregistrée.

9.9.9 Transfert : Sortir d'une boucle en cours d'exécution

Lorsqu'un événement Loop est déclenché depuis la séquence de restitution, les mémoires contenues dans la boucle seront répétées un certain nombre de fois, soit manuellement, soit automatiquement. Il est possible de sortir d'une boucle à tout instant et de continuer avec la liste de mémoires dans la séquence de restitution.

exemples d'opérations

<SHIFT> <GO>

→ Ferme une boucle en cours d'exécution.

9.10 Autogo

Une partie ou l'intégralité de la liste d'une séquence peut être en "Autogo" - c'est-à-dire s'exécuter sans intervention de l'opérateur. Pour que l'Autogo ne s'applique qu'à certaines parties de la liste de mémoires, la fonction doit être appliquée aux mémoires concernées soit par le Gestionnaire de Mémoires, soit par le Gestionnaire de Séquences.

9.10.1 Restitution Autogo

Une restitution autogo signifie que l'intégralité de la séquence de restitution sera automatiquement jouée, chaque transfert commençant immédiatement dès que le précédent se termine, tout en restant sujet aux éventuels temps d'attente. L'opérateur n'a qu'à appuyer une fois sur la touche <GO> pour activer la séquence toute entière.

Ceci peut être utilisé comme une méthode facile pour exécuter une séquence dans son ensemble au sein d'un spectacle rigoureusement organisé dans le temps, ou pour fournir continuellement, tout au long d'une journée, des ambiances changeantes pour des lieux publics comme des halls ou des bars.

Il faut appuyer sur la touche <SHIFT> pour sélectionner la fonction Autogo pour chaque restitution car cette fonction est partagée avec la touche <SEQ>.

La séquence s'arrêtera quand la dernière mémoire est atteinte, ou elle peut être arrêtée manuellement en appuyant sur la touche pour désélectionner l'Autogo.

Sinon, un lien peut être créé entre la dernière mémoire de la séquence et la première (ou toute autre) afin que la séquence s'exécute en boucle continue.



9.10.2 Mémoire ou événement Autogo

Autogo est utilisé pour enchaîner deux ou plusieurs mémoires (ou événements) ensemble pour créer une file d'enchaînements automatiques. L'Autogo est assigné à la mémoire avant la file de mémoires.

exemples d'opérations

<F2 {GEST MEM}> OR <F3 {GEST SEQ}>

→ Affiche le Gestionnaire de Mémoires ou le Gestionnaire de Séquences

ROUE OU <√> OR OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

- Sélectionnez la mémoire ou l'événement avant l'enchaînement désiré.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de mémoires ou d'événements, si nécessaire.

<F4 {AUTOGO}>

→ Assigne un Autogo au(x) mémoire(s) et événement(s).

<F8 {OK}>

Ferme le Gestionnaire.

La fonction Autogo peut aussi être configurée pour chaque mémoire dans la boîte de dialogue d'édition de mémoires au sein du Gestionnaire de Mémoires.

9.11 Afficher le statut de la restitution

En travaillant dans le mode séquentiel, le statut de la restitution est automatiquement mis à jour à mesure que chaque mémoire ou événement est jouée. Si l'affichage de la restitution en bas d'écran a été sélectionné dans la configuration d'Affichage à l'Ecran, la restitution est affichée sur le moniteur. La différence entre l'affichage de la restitution et l'affichage des autres listes de mémoires est que celui-ci suit le déroulement de la séquence de restitution plutôt que l'ordre numérique des mémoires.

La plupart du temps, les mémoires seront en ordre numérique, mais la liste défilante des mémoires montre l'insertion de liens et d'événements non séquentiels. Ceci permet à l'opérateur de saisir d'un coup d'œil la mémoire actuellement sur la Scène, la mémoire chargée dans la Préparation et les mémoires suivantes, complétées par les liens, événements, autogos et temps de transfert.

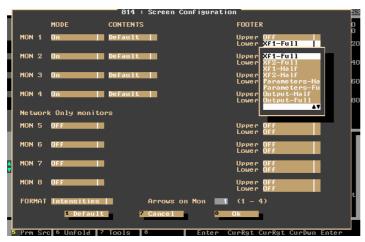


Un pied de page montrant les autogos, liens et événements.

Page: 84
Issue: 1.01

www.adblighting.com
Lighting Technic

Pour afficher la séquence de restitution, la Configuration de l'Affichage doit être changée : cette sélection peut être faite à travers le Menu de Configuration. La restitution désirée doit être sélectionnée comme un des pieds de page d'écran pour être affichée.



Configuration de l'Affichage (Boîte de Dialogue 810)

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F4 {CONFIG ECRAN}>

→ Affiche la boîte de dialogue de Configuration d'Affichage.

<√> ... <ENTER>

- Utilisez les flèches de direction pour vous déplacer vers la section pieds de page du moniteur concerné.
- → Utilisez <ENTER> pour afficher le liste des options disponibles pour le pied de page.

<√> ... <ENTER>

- → Utilisez les flèches de direction et <ENTER> pour faire votre sélection.
- → La séquence de restitution peut être affichée en sélectionnant un des options suivantes :

Option	Display
Xf1 – Full	Restitution 1 dans un pied de page complet (parties haute & basse)
Xf2 – Full	Restitution 2 dans un pied de page complet (parties haute & basse)
Xf1 – Half	Restitution 1 dans un demi pied de page (partie haute ou basse)
Xf2 – Half	Restitution 2 dans un demi pied de page (partie haute ou basse)

<F8 {OK}>

Confirme la sélection.



10. CHENILLARDS ET EFFETS

10.1 Introduction

Un "chenillard" est une séquence d'états lumineux changeants. Les chenillards sont facilement programmables sur *ISIS*®, ils offrent à l'opérateur un moyen précis et pratique d'exécuter un cycle d'états lumineux.

Un "effet" est utilisé pour appliquer un schéma préprogrammé à une liste de circuits. Chaque type d'effet est facilement ajustable en terme de vitesse, direction et intensité. Les effets peuvent être par exemple utilisés pour produire un scintillement, un éclair ou un effet d'onde.

- Un chenillard est une séquence d'états lumineux qui sont définis par l'opérateur. Les valeurs sont saisies pour chaque circuit ou paramètre à chaque pas.
- Un effet applique un schéma prédéfini à une liste de circuits définie par l'opérateur. Les intensités ne sont pas saisies pour chaque circuit : elles obéissent au type d'effet sélectionné.

Il y a donc bien une différence entre un chenillard et un effet au sein d'*ISIS*®, même s'ils peuvent tous deux être considérés comme des effets spéciaux. Les chenillards et les effets peuvent être répétés indéfiniment, ou pour un nombre de cycles donnés, ou affectés à une musique via l'entrée audio.

Il existe un effet particulier utilisé pour créer des changements pour les projecteurs motorisés ; ceci est expliqué dans le chapitre *Générateur d'Effets* du Manuel de l'Opérateur ISIS®.

Utiliser des chenillards et des effets dans *ISIS*[®] est facile et rapide car ils sont créés, enregistrés et restitués dans un des espaces de travail de submaster. Une fois qu'un effet ou un chenillard a été enregistré, il peut être restitué manuellement, ou utilisé avec une temporisation automatique, ou incorporé dans les restitutions séquentielles en utilisant la fonction Intelligent Link.

10.2 Créer un chenillard

Avant d'être créé, un chenillard doit d'abord être chargé sous sa forme vide dans le submaster. Ensuite, chaque état lumineux – ou "pas" – est créé et les éléments : circuit, intensité, paramètre et temps, peuvent être ajoutés et changés. Une fois que le chenillard est créé, vous pouvez le lancer en appuyant sur la touche flash du submaster.

Tous les outils d'intensité des circuits peuvent être utilisés lors de la création de chenillards. En plus des circuits, vous pouvez attribuer des intensités aux contenus des groupes et des mémoires. Quelques exemples sont donnés ci-dessous :

Des Groupes et des mémoires peuvent être inclus dans les pas de chenillards, à niveau d'intensité proportionnel.

Lorsqu'un chenillard est chargé dans le submaster, l'affichage de l'espace de travail parait très différent de l'affichage normal des intensités de circuit. Même si cet écran paraît peu familier, il montre bien le contenu du submaster qui est, en l'occurrence un chenillard.

Page: 86 www.adblighting.com

Issue: 1.01



Plutôt que de montrer tous les circuits, une liste des pas du chenillard ainsi que leur contenu est affiché. Ceci permet de bien visualiser qu'un chenillard est chargé.



L'écran de l'espace de travail avec un chenillard chargé dans le submaster 2

Chaque pas d'un chenillard peut contenir un seul ou plusieurs circuits et chaque circuit peut avoir une intensité différente si nécessaire. Les pas peuvent aussi être vides, créant ainsi un chenillard avec un rythme irrégulier. Une duplication des pas peut être utilisée pour créer une période plus longue pour un effet lumineux particulier, mais il sera montré dans la section 10.11 ci-dessous que la valeur du "temps-par-pas" peut être changée pour chaque pas.

Quelques exemples illustreront comment un chenillard est créé et modifié.

10.2.1 Chenillard simple à 1 circuit par pas

Cet exemple simple montre les opérations fondamentales pour créer un chenillard dans un submaster, en ajoutant les pas nécessaires et en attribuant les intensités aux circuits.

exemples d'opérations

<SUB2> <CHASER> <F3 {NOUVEAU}>

→ Charge un nouveau chenillard (vide) dans le submaster 2.

<SUB 2 POT>

→ Levez le potentiomètre pour voir le chenillard se créer pas à pas, si nécessaire.

<1> <AT> <AT>

→ Le Pas 1 du chenillard constitué du circuit 1 au niveau maximum.

<ADD STEP> <2> <AT> <AT>

→ Le Pas 2 constitué du le circuit 2 au niveau maximum.

<ADD STEP> <NEXT> <AT> <5>

→ Le Pas 3 du est constitué du circuit 3 à 50%.

<ADD STEP> <NEXT> ROUE

→ Le Pas 4 est constitué du circuit 4 à un niveau d'intensité réglé par la roue.

<SUB 2 FLASH> <SUB 2 FLASH>

- La touche flash "parque" le chenillard prêt à partir, puis démarre le chenillard.
- → Il peut être visualisé et sa vitesse, direction, etc. peuvent être modifiés comme décrit dans les sections suivantes.



<REC>

→ Le chenillard est enregistré : le premier numéro disponible lui est attribué.

10.2.2 Chenillard utilisant des combinaisons d'intensité de circuits dans chaque pas

Chaque pas peut contenir plus d'un circuit et chaque circuit peut se voir attribuer son propre niveau d'intensité. La flexibilité de cette approche permet de créer des chenillards extrêmement personnalisés.

exemples d'opérations

<SUB4> <CHASER> <9><9> <LOAD>

- → Charge le chenillard 99 (enregistré auparavant) dans le submaster 4.
- → Ici, l'opérateur a désigné un numéro spécifique de chenillard à utiliser.

<SUB 4 POT>

→ Levez le potentiomètre pour voir le chenillard se créer pas à pas, si nécessaire.

<1> <THRU> <5> <AT> <AT>

→ Le Pas 1 constitué des circuits 2 à 5 au niveau maximum.

<ADD STEP> <1> <THRU> <5> <AT> <AT>

→ Le Pas 2 constitué des circuits 2 à 5 au niveau maximum – comme le pas précédent.

<ADD STEP> <7> <AT> <7> <9> <AT> <AT>

→ Le Pas 3 constitué des circuits 7 à 70% et 9 à 100%.

<ADD STEP> <GROUP> <2> ROUE

→ Le Pas 4 constitué du groupe 2 à un niveau d'intensité réglé par la roue.

<ADD STEP> <MEM> <8><8> <AT> <5>

→ Le Pas 5 constitué de la mémoire 88 à 50%.

<ADD STEP> <1> <+> <2> <AT> <7> <GROUP> <3> <AT> <2> <MEM> <6> ROUE

→ Le Pas 6 constitué d'un mélange de circuits, groupes, mémoires et intensités.

<SUB 4 FLASH> ... <SUB 4 FLASH>

→ La touche flash parque et démarre le chenillard.

<REC>

→ Le chenillard 99 est enregistré.

Note : la touche peut être utilisée pour avancer ou reculer manuellement dans les pas du chenillard pendant sa création. Des circuits peuvent être ajoutés et retirés ou des intensités modifiées dans le pas sélectionné.

10.2.3 Utiliser des mémoires existantes dans les pas du chenillard

ISIS® permet d'inclure une mémoire dans un chenillard de deux façons différentes : la première méthode a été montrée dans l'exemple précédent. Une mémoire peut aussi être ajoutée en utilisant la fonction Part Load (copie partielle).

Page: 88 www.adblighting.com

Issue: 1.01



En utilisant Part Load, toute l'information de la mémoire est incluse dans le pas, ceci comprend les réglages de paramètres pour les projecteurs motorisés ou les changeurs de couleur. La fonction Part Load permet aussi à l'opérateur de choisir quels circuits ou paramètres charger de la mémoire vers le pas du chenillard.

Note : une mémoire insérée dans un chenillard restera indépendante : changer les contenus de la mémoire ne changera pas les contenus du chenillard. Il n'y a pas de lien permanent entre les pas d'un chenillard et les mémoires.

Supposons qu'un pas est créé à partir d'une mémoire existante : mémoire 1.

exemples d'opérations

<SUB5> <CHASER> <F3 {NOUVEAU}>

→ Charge un nouveau (vide) chenillard dans le submaster 5.

<SUB 5 POT>

→ Levez le potentiomètre pour voir le chenillard se créer pas à pas, si nécessaire.

<MEM> <1> <PLOAD> <MEM> <1> <PLOAD>

- → La mémoire 1 est chargée dans le pas sélectionné.
- Toute l'information de chaque instrument (intensité et paramètres) est chargée dans le pas.

Note : Les fonctions Part Load normales restent disponibles pendant cette opération. Si une partie spécifique d'une mémoire est nécessaire, sélectionnez d'abord les circuits et utilisez ensuite la fonction Part Load.



10.3 Créer un effet

Avant d'être créé, un effet doit d'abord être créé sous sa forme vide dans le submaster. Vous pouvez ensuite intégrer les circuits désirés, choisir un type d'effet et effectuer d'autres réglages. Une fois que l'effet est créé, vous pouvez le lancer en appuyant sur la touche flash du submaster.

Le type d'effet est choisi en créant l'effet, mais il peut être changé par la suite si nécessaire. Un exemple simple montrera comment créer et modifier un effet.

exemples d'opérations

<SUB1> <EFFECT> <F3 {NOUVEAU}>

→ Charge un nouvel (vide) effet dans le submaster 1.

TYPE

→ La boîte de dialogue de Type d'Effet est automatiquement affichée.

ROUE OU <√> ... <ENTER> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

- → Sélectionnez le type d'effet dans la liste en utilisant la roue ou les touches de direction et appuyez sur <ENTER> ou <F8 {OK}> pour confirmer. Les intensités et schémas dépendent du type d'effet sélectionné.
- Le clavier alphanumérique peut être utilisé pour saisir directement un type d'effet.

<LISTE DE CIRCUITS> <ENTER>

- Saisissez une liste de circuits à inclure dans l'effet : un circuit peut être inclus plus d'une fois.
- → Les effets agiront sur les circuits dans l'ordre dans lequel ils ont été saisis.

<SUB1 FLASH>

- → La touche flash lance l'effet.
- → Il peut être visualisé et sa vitesse, direction, etc., modifiés comme décrit dans les sections suivantes.

<SUB1 POT>

→ Lever le potentiomètre pour voir l'effet à la sortie.

10.3.1 Types d'effet

Il y a 20 schémas d'effets prédéfinis qui peuvent être sélectionnés lorsque vous créez un nouvel effet, ou modifiés en utilisant la touche <TYPE>. Ces schémas sont utilisés comme des briques élémentaires pour créer des effets. Les attributs comme la vitesse, la direction, etc., peuvent êtres altérés avec certains types d'effets.

Page: 90 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

Les types d'effets disponibles sont listés ci-dessous :

Type d'Effet	Description
Type 1	Effet basique (Basic)
	Semblable à un chenillard simple où chaque circuit saisi est joué séquentiellement.
T 0	-
Type 2	Effet basique avec vitesse contrôlé par audio
	Comme le type 1, mais le pas change dans le temps en fonction de l'entrée audio.
Type 3	Effet Symétrique (Symetrical)
	Comme un chenillard, mais l'effet part simultanément des deux extrémités de la liste de circuits.
Type 4	Effet Symétrique avec vitesse contrôlée par audio
.,,,,	Comme le type 3, mais le pas change dans le temps en fonction de l'entrée audio.
Type 5	Effet de Construction (Build)
	Commence à une extrémité de la liste de circuits et ajoute progressivement les autres circuits, un par un.
Type 6	Effet de Construction (Build), "VU mètre" – réponse basse
Туре О	Un effet de construction, mais la progression de la construction varie en fonction de
	la puissance des fréquences basses d'une entrée audio.
_	
Type 7	Effet de Construction (Build), "VU mètre" – réponse moyenne
	Comme le type 6, mais répondant aux fréquences audio moyennes.
Type 8	Effet de Construction (Build), "VU mètre" – réponse aigue
	Comme le type 6, mais répondant aux fréquences audio aigues.
Type 9	Effet de Construction (Build), "VU mètre" – réponse sur toute la plage
	Comme le type 6, mais répondant à l'entrée moyenne d'un signal audio.
Type 10	Effet de volet (Wipe)
	Commence comme l'effet de construction, ajoutant progressivement les circuits, mais lorsqu'ils ont tous été ajoutés, il commence progressivement à les soustraire.
Type 11	Groupe tournant (Turning groupe)
	Commence avec un circuit, ajoute le second et soustrait le premier lorsqu'il ajoute le troisième. Quand le quatrième est ajouté, il soustrait le second, etc.



Type 12 Effet de vague (Waving group) Similaire au groupe tournant, sauf que les intensités augmentent progressivement à chaque pas. Le type de transfert est réglé sur fondu et l'effet de vague est créé. Type 13 Vague Audio (Audio wave) Comme le type 12, mais les vagues varient avec l'entrée audio. Type 14 Scintillement individuel A (Individual flickering A) Un effet de scintillement aléatoire, où chaque circuit est indépendant de tous les autres et peut avoir n'importe quelle intensité. Type 15 Scintillement individuel B (Individual flickering B) Comme le type 14, mais en utilisant un deuxième générateur aléatoire. Type 16 Déclenchement individuel aléatoire (Individual random triggering) Un effet aléatoire, mais les niveaux des circuits sont soit nuls soit au maximum. Type 17 Scintillement global (Global flickering) Un autre générateur de scintillement, mais tous les circuits de la liste ont la même intensité à tout instant donné. Type 18 Effet Flash (Flash effect) Un simulateur d'éclairs, tous les circuits ont la même intensité à un instant donné. Type 19 Effet de flamme A (Fire effect A) Un simulateur de feu. Les circuits sont sujets à un scintillement global pour imiter le scintillement d'une flamme. Type 20 Effet de flamme B (Fire effect B) Comme le type 19, mais en utilisant un deuxième générateur aléatoire. Type 21 Générateur d'effet pour éclairages motorisés Un type spécial d'effet, conçu pour les instruments d'projecteurs motorisés. Voir le chapitre *Générateur d'effet* dans le Manuel de l'Opérateur ISIS®.

Page: 92 Issue: 1.01



10.4 Enregistrer des chenillards et des effets

Un fois qu'un chenillard ou effet à été créé, il doit être enregistré. Ceci permet au chenillard ou effet d'être rechargé dans un autre espace de travail et d'être inclus dans une restitution séquentielle en utilisant la fonction Intelligent Link. Ils peuvent aussi être inclus dans les banques des submasters.

→ Enregistrer un chenillard ou un effet est très simple : une fois qu'il a été créé, appuyez sur la touche <REC>.

Si un chenillard ou un effet est modifié, un changement de vitesse, par exemple, il doit être réenregistré. Cela sauvegardera les changements et garantira que le chenillard ou l'effet aura le même aspect s'il est chargé dans un autre espace de travail. Pour réenregistrer un chenillard ou un effet il faut appuyer deux fois sur la touche <REC>.

10.5 Charger les chenillards et les effets

Un fois qu'un chenillard ou effet à été créé, il peut être chargé dans tout autre espace de submaster et peut être aussi inclu dans les banques de submaster. Seul un chenillard ou effet peut être chargé dans chaque submaster, mais tout submaster peut contenir simultanément des chenillards et des effets.

Les règles pour les chargements de mémoires s'appliquent de la même façon au chargement des chenillards et des effets. Si plus d'un submaster est sélectionné pour la fonction chargement, le chenillard ou effet est chargé dans tous les submasters sélectionnés.

exemples d'opérations

<SUB1> <CHASER> <1> <LOAD>

→ Charge le chenillard 1 dans le submaster 1.

<SUB2> <THRU> <SUB8> <EFFECT> <1><0> <LOAD>

- → Charge l'effet 10 dans les submasters 2 et 8.
- → Les huit submasters auront les mêmes contenus.

Note : Le chargement d'un chenillard ou effet effacera le contenu précédent du submaster.

10.5.1 Chargement direct des chenillards et des effets

Tout comme les groupes et le mémoires, les chenillards et les effets peuvent être chargés dans un espace de travail en utilisant la fonction Direct Load (Chargement Direct). Ainsi, une liste temporaire de chenillards ou effets est affichée sur le moniteur – l'opérateur peut sélectionner et charger l'élément désiré.



exemples d'opérations

<CHASER> <CHASER>

→ Affiche la liste des chenillards existants, avec leurs titres.



Fenêtre de Chargement Direct de Chenillard

ROUE OU <√>

Sélectionne le chenillard désiré.

<LOAD>

→ Charge directement le chenillard sélectionné dans l'espace de travail courant.

Note: La fonction Chargement Direct est désactivée lorsqu'elle est hors contexte.

10.6 Paramètres des chenillards et des effets

Dans les exemples précédents, les chenillards et effets ont été créés sous leur forme la plus simple, sans tenir compte de la vitesse, direction ou type de transfert. Ils auraient donc utilisé les paramètres par défaut montrés ci-dessous :

Paramètres	Valeur par défaut		
Vitesse	1 seconde par pas		
Direction	Avant		
Type de transfert	Saut		
Mode	Positif		
Cycles	Infinis		

Ces paramètres peuvent être modifiés par l'opérateur pour personnaliser l'effet spécial. Néanmoins, la vitesse, la direction, le type de transfert, ne sont pas toujours disponibles pour tous types d'effets. Par exemple, il ne peut pas y avoir de "direction" pour un effet de scintillement. Ces fonctions sont automatiquement désactivées lorsqu'elles ne sont pas compatibles avec le type d'effet sélectionné.

Page: 94 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

10.6.1 Vitesse (Speed)

Le temps par défaut d'une seconde par pas signifie que le chenillard ou effet changera toutes les secondes. Cette vitesse (cadence) peut varier de 0.1 seconde à 60 minutes.

La fonction Speed affecte de la même façon tous les pas : c'est la vitesse générale du chenillard ou de l'effet. Veuillez noter que les chenillards peuvent avoir une vitesse indépendante pour chaque pas, dans ce cas, la fonction Speed peut ajuster le temps pour chaque pas de façon proportionnelle. Les chenillards avec des temps de pas individuels sont décrits dans la section 10.11.

La vitesse peut être modifiée alors que le chenillard est en cours d'exécution.

Le contrôle de la vitesse est assigné à la roue de contrôle en appuyant sur la touche <SPEED> sur la partie effets spéciaux du pupitre ou en appuyant sur SPEED sur l'écran tactile. Bouger la roue vers le haut augmentera la vitesse et la bouger vers le bas la diminuera. Une fois que la vitesse a été réglée, la roue devra être à nouveau assignée au contrôle des intensités en appuyant sur <SPEED> ou SPEED une deuxième fois.

10.6.2 Direction (Direction)

La direction d'un chenillard ou d'un effet est l'ordre dans lequel les pas sont joués. La direction peut être changée afin de modifier l'aspect d'un chenillard ou d'un effet. La Direction est changée en appuyant sur la touche correspondante. Elle peut être changée lorsque le chenillard ou l'effet est en cours d'exécution. La direction actuelle est affichée à côté de 'Dir' dans la barre d'information en haut de l'écran de l'espace de travail.

- La direction peut être changée lorsque le chenillard ou l'effet est en cours d'exécution.
- → La direction de certains types d'effets (comme les effets de scintillement) ne peut pas être modifiée.

Les directions disponibles sont listées ci-dessous : la direction par défaut est 'avant'

Paramètre	Affichage	Valeur	
Forwards (Avant)	>	Les chenillards s'exécutent depuis le premier pas, jusqu'au dernier pas, en bas de la liste, puis recommencent au début.	
		Les effets s'exécutent dans la liste, jusqu'au dernier circuit, puis recommencent au début.	
Backwards (Arrière)	<	La direction est inversée afin que les chenillards s'exécutent depuis le dernier pas vers le haut de la liste, jusqu'au premier pas, puis recommencent par le bas.	
		Les effets s'exécutent depuis le dernier circuit de la liste jusqu'au premier, puis recommencent depuis la fin.	
Bounce (Rebond)	<>	Le chenillard ou l'effet s'exécute vers l'avant, du début à la fin, puis vers l'arrière, de la fin au début, puis à nouveau vers l'avant, et ainsi de suite.	



10.6.3 Type de transfert

Le type de transfert est le profil, ou enveloppe d'attaque, utilisé pour se déplacer entre les pas d'un chenillard ou d'un effet. Le type de transfert peut être changé pour offrir une transition différente entre les pas d'un chenillard ou des circuits d'un effet. Le type de transfert est modifié en appuyant sur la touche <FADE> et peut être changé pendant que le chenillard ou l'effet s'exécute. La type d'effet actuel est affiché à côté de 'Fad' dans la barre d'information en haut de l'écran de l'espace de travail.

Le type de transfert peut être changé pendant que le chenillard ou l'effet s'exécute.

Les types de transferts disponibles sont listés ci-dessous : le type par défaut est 'coupure'

Paramètre	Affichage	Valeur
Coupure (ou carré)	П	Le pas change soudainement chaque fois que le temps du pas expire. Le circuit montant et descendant en intensité saute à chaque fois que le pas change.
Triangle (Triangle)	\wedge	Les transferts des circuits ascendants et descendants s'effectuent dans le pas pendant toute la durée du pas, cela signifie qu'il y a toujours des circuits changeant d'intensité.
Dents de scie 1	\land	Les circuits entrants sautent au début du pas, puis le transfert descendant s'effectue pendant la durée du pas.
Dents de scie 2	1	Les transferts ascendants des circuits entrants s'effectuent pendant la durée du pas, puis sautent.
Fondu	\times	Les circuits se fondent entre les pas : le pas 2 fera un transfert montant tandis
(Crossfade)		que le pas 1 fera un transfert descendant. Aucun changement d'intensité ne sera perceptible si un circuit est à la même intensité dans deux pas consécutifs.

10.6.4 Mode

Le Mode décrit l'action du chenillard ou de l'effet sur les circuits à chaque pas. Le mode peut être changé pour produire un aspect différent pour l'effet spécial. Le mode est changé en utilisant la touche <MODE> en association avec les touches de fonction. Cela peut s'effectuer lorsque le chenillard ou l'effet s'exécute. Le mode actuel est affiché à côté de 'Mod' dans la barre d'information en haut de l'écran de l'espace de travail.

→ Le mode peut être changé pendant que le chenillard ou l'effet s'exécute.

Les modes disponibles sont listés ci-dessous : le mode défaut est 'positif'.

Paramètre	Affichage	Valeur
Positif	+	Le mode par défaut règle tous les circuits dans chaque pas à leur niveau d'intensité, tandis que les autres circuits dans les autres pas sont éteints.
Négatif	-	Le mode négatif éteint les circuits du pas en cours tandis que les autres circuits dans les autres pas sont en marche. Le chenillard devient inversé en terme d'intensité.
Audio Positif	+Audio	Le mode audio peut être sélectionné en positif ou en négatif, ce qui est identique

Page: 96 Issue: 1.01



Audio Négatif	Audio Négatif	-Audio	aux modes positif et négatif, mais en mode audio, le pas change en fonction du rythme de l'entrée audio et non du temps par pas.		
	J		Dans ce cas, le contrôle <speed> ajuste le niveau de réponse audio : la valeur est affichée à côté de 'LVL' dans la barre d'information en haut de l'écran de l'espace de travail.</speed>		
	MIDI	MIDI	Les pas changeront en réponse au déclenchement MIDI.		
			Pour les détails, veuillez consulter le chapitre *CONTROLE MIDI* dans le Manuel de l'Opérateur <i>ISIS®</i> .		

Les détails pour régler l'entrée audio sont donnés dans la section 10.12 de ce chapitre.

10.6.5 Cycles

Le nombre par défaut de cycles est infini, ce qui signifie que le chenillard ou effet s'exécutera continuellement jusqu'à ce qu'il soit arrêté manuellement. La fonction Cycles autorise la programmation d'un nombre absolu de répétitions afin que chenillard ou effet ait un temps limité pour s'exécuter.

Le nombre de cycles peut être défini entre 1 et 999 ou réglé sur infini. Le nombre de cycles peut être défini en appuyant sur la touche <CYCLES> et peut être changé pendant l'exécution du chenillard.

Les cycles peuvent être changés pendant l'exécution du chenillard.

10.6.6 Visualiser les intensités de circuits sous forme d'histogrammes

Lorsque vous travaillez avec des chenillards ou effets, il peut être utile de modifier l'affichage normal "numérique" des intensités pour un mode « histogrammes ». L'option histogrammes affiche chaque circuit sous forme graphique, ce qui permet de visualiser plus facilement l'action de l'effet spécial.

Note : L'utilitaire Histogrammes est une fonction de bascule du menu de Configuration – il peut être utile de lui créer une macro !

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F5 {FORMAT D'AFFICHAGE}>

→ Affiche la boîte de dialogue de Format d'Affichage depuis l'option configuration du menu.

<√> ... <ENTER>

→ Déplace le curseur sur la case à cocher "Bargraphs » et effectue la sélection.

<F8 {OK}>

Confirme le changement et ferme la boîte de dialogue.



10.7 Chenillards avec projecteurs motorisés

Les chenillards représentent un moyen simple et rapide de déplacer des projecteurs motorisés! Les chenillards permettent d'éviter certaines subtilités nécessaires pour animer les projecteurs motorisés dans les restitutions et sont idéaux pour créer des mouvements ou changements de couleurs simples et répétitifs.

Cette section montre comment intégrer certaines fonction de mouvement d'éclairages dans les chenillards, mais pour plus de détails sur ces fonctions et sur leur utilisation poussée, veuillez vous référer au chapitre *Utilisation des Contrôles de Mouvements *.

Les chenillards offrent un moyen rapide d'animer les projecteurs motorisés – mais ce n'est pas la meilleure méthode pour créer des mouvements : pour ceci, il est mieux d'utiliser des effets dédiés.

* Voir *Générateur d'Effets* dans le manuel de l'Opérateur ISIS® pour plus d'information.

exemples d'opérations

<SUB6> <CHASER> <F3 {NOUVEAU}>

→ Charge un nouveau (vide) chenillard dans le submaster 6.

<SUB6 POT>

→ Levez le potentiomètre du submaster pour voir le chenillard se créer pas à pas.

<SELECTION DES CIRCUITS.INTENSITE.REGLAGE DES PARAMETRES>

- Règle les intensités des circuits et les éléments de contrôle de mouvement.
- → Les positions des projecteurs motorisés peuvent provenir des librairies de contrôles de mouvement préenregistrés ou des mémoires.

<ADD STEP>

Ajoute le second pas du chenillard.

< SELECTION DES CIRCUITS, INTENSITE, REGLAGE DES PARAMETRES >

→ Règle les intensités de circuit et les éléments de contrôle de mouvement.

<ADD STEP>

Ajoute la pas suivant du chenillard.

< SELECTION DES CIRCUITS, INTENSITE, REGLAGE DES PARAMETRES >

Règle les intensités de circuit et les éléments de contrôle de mouvement.

<SPEED> <DIR> <FADE> <MODE>

Ces fonctions sont utilisées pour affiner le chenillard.

<REC>

Enregistre le chenillard.

Note : Soyez attentif au contrôle de vitesse des projecteurs motorisés : le chenillard peut s'exécuter trop vite pour les moteurs du projecteur motorisé. Si les instruments paraissent alterner leurs états plutôt que de bouger correctement, essayez de réduire la vitesse.

Page: 98 Issue: 1.01

ADB

Lighting Technologies

10.7.1 Visualiser l'écran "One Step"

Travailler avec des instruments de contrôle de mouvement au sein de l'affichage habituel des chenillards – montrant tout les pas et les circuits que contiennent ces derniers – n'est pas d'une grande utilité pour la création du chenillard. Dans ce cas, l'écran des chenillards affichant "all steps" (tous les pas) peut être changé pour afficher "one step" (un pas) qui permet de visualiser toutes les valeurs des paramètres.

→ L'écran "one step" peut aussi être utilisé pour les chenillards ne contenant que des intensités, mais il est particulièrement utile pour travailler avec des projecteurs motorisés.

Note : Cette utilitaire est une fonction de bascule du menu de Configuration – il peut être utile de lui créer une macro !

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F5 {FORMAT D'AFFICHAGE}>

Affiche la boîte de dialogue de Format d'Affichage depuis l'option configuration du menu.

<√> ... <ENTER>

→ Déplace le curseur sur la case à cocher "Un pas" et effectue la sélection.

<F8 {OK}>

Confirme le changement et ferme la boîte de dialogue.

10.7.2 Visualiser les paramètres des instruments dans un pied d'écran

ISIS[®] offre à l'opérateur des configurations d'écran très flexibles en divisant l'écran en deux parties, la partie principale et deux zones de pied d'écran. L'information affichée dans ces deux zones peut être définie et changée selon les besoins.

Lorsque vous travaillez avec des projecteurs motorisés, il peut être utile d'afficher les paramètres directement dans un pied d'écran. Ainsi, il n'est plus nécessaire d'utiliser l'écran "one step" décrit précédemment.

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {SETUP}> <F4 {SCREEN CONFIG}>

→ Affiche la boîte de dialogue de l'Ecran de Configuration

<√> <ENTER>

→ Utilisez la touche de direction bas pour déplacer le curseur sur un des espaces de pied d'écran du moniteur désiré et affichez les différentes options en appuyant sur <ENTER>.

<√> <ENTER>

→ Sélectionnez une des options de 'Parameter' (paramètres).

<F8 {OK}>

→ Lorsque la sélection est correcte, <F8 {OK}> s'applique aux sélections et ferme la boîte de dialogue.



→ S'il y a une erreur ou une incertitude dans la sélection, appuyez sur <F7 {ANNULER}> pour fermer la boîte de dialogue sans faire de changement.

Note: La configuration d'écran est expliquée plus en détail dans le chapitre *Configuration du Système*.

10.8 Mettre un effet spécial en pause & contrôle manuel

Lorsqu'un chenillard est en cours d'exécution, il peut être mis en pause à tout moment en appuyant sur la touche <PAUSE>. Lorsqu'un chenillard ou un effet est mis en pause, les deux touches <STEP> peuvent être utilisées avancer ou reculer manuellement dans les pas.

exemples d'opérations

<PAUSE>

Met en pause un chenillard ou un effet au pas actuel.

<STEP→> OR <←STEP>

→ Déplacement manuel à travers les pas.

<PAUSE>

Reprend un chenillard ou un effet mis en pause au pas actuel.

Note: Pour parquer (ou arrêter) un chenillard en cours d'exécution, appuyez sur <SHIFT + FLASH>.

Page: 100 Issue: 1.01



10.9 Autofade: temps pour les chenillards & effets

Jusqu'à maintenant les chenillards ou effets ont été exploités manuellement : en utilisant la touche flash du submaster pour démarrer et arrêter chaque chenillard. Toutefois, des temps de transferts peuvent être attribués aux chenillards et effets et, puisqu'ils sont placés dans des submasters, le submaster peut être mis en mode Auto.

Dans ce cas, la touche flash lancera le chenillard ou l'effet et effectuera le transfert en montée de son niveau dans le temps de montée défini. En appuyant un seconde fois sur la touche flash, le transfert du chenillard ou de l'effet s'effectuera en descente, dans le temps de descente défini, et le chenillard ou l'effet s'arrêtera.

Les temps ne sont appliqués à un chenillard ou un effet que si le submaster est en mode Auto. Si le submaster n'est pas en mode Auto, aucun temps n'est respecté : le chenillard ou l'effet démarre et s'arrête manuellement en utilisant la touche flash associée.

Note: il n'est pas possible d'utiliser le mode Auto si le submaster est en mode Audio.

10.9.1 Autofade : Temps de montée et de descente

Un effet spécial démarre dès que la touche flash est actionnée et la restitution des pas obéit à la valeur de vitesse. Cependant, au début et à la fin du chenillard ou de l'effet, les intensités de circuit sont transférées en montée ou en descente selon les temps définis.

10.9.2 Autofade : Temps d'attente

Le temps d'attente pour un chenillard ou un effet est le délai au début de l'effet, une fois que la touche flash a été actionnée. Il n'est pas possible d'attribuer un temps différent pour la montée et la descente de l'attente puisque, pour les effets spéciaux, il n'existe pas d'attente de descente.

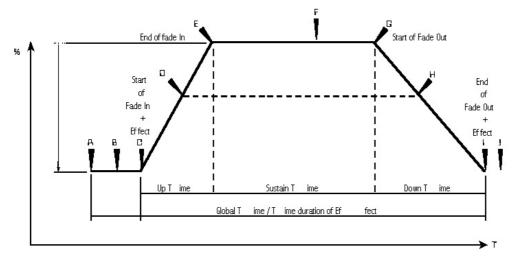
10.9.3 Autofade : Temps de maintien

Lorsqu'un chenillard ou un effet est en cours d'exécution, l'intervalle de temps entre la fin du transfert ascendant et le début du transfert descendant est appelé « temps de maintien ». En mode Auto, il est automatiquement calculé par *ISIS*[®]. Rentrent en compte dans ce calcul : les temps de montée et de descente, le temps par pas et les cycles.

- → Temps de maintien = (n° de cycles x n° de pas x temps par pas) (temps de montée + temps de descente)
- Temps global = tems de montée + maintien (attente avent descente) + descente

Le diagramme montre les différents éléments temporels associés avec les chenillards et les effets dans le mode Auto.





Les points du graphique sont expliqués dans les tableaux ci-dessous.

Temps	Période	Temps	Période
Montée	CàE	Attente	A à C
Descente	Gàl	Maintien	EàG

Point	Description
Α	La touche flash est actionnée pour démarrer la séquence
В	Délai d'attente de montée (Wait Up) avant transfert de montée des intensités
С	Départ du transfert ascendant des intensités
E	Fin du transfert de montée
G	Départ du transfert de descente, les intensités commencent à décroître
1	Fin du transfert de descente, la séquence s'arrête automatiquement et se réinitialise
D	Si la touche flash est actionnée, passe à H
F	Si la touche flash est actionnée, passe à G
Н	Si la touche flash est actionnée, passe à I
В	Si la touche flash est actionnée, passe à l

10.9.4 Configurer les temps des chenillards et des effets

Les temps de montée, de descente et d'attente d'un chenillard ou d'un effet se comportent comme ceux d'une mémoire. Une fois que les temps ont été modifiés, il est fortement conseillé de réenregistrer le chenillard ou l'effet.

exemples d'opérations

<SUB13> <CHASER> <2> <LOAD>

→ Charge le chenillard 2 dans le submaster 13.

Page: 102 Issue: 1.01



<AUTO>

Met le submaster en mode Auto.

<UP> <7> <UP> <DOWN> <1><5> <DOWN>

Règle le temps de montée à 7 secondes et le temps de descente à 15 secondes.

<REC> <REC>

Réenregistre le chenillard.

<SUB 13 FLASH>

- → Lorsque la touche flash est actionnée pour démarrer le chenillard, le chenillard démarre mais n'atteint sa pleine intensité qu'après 7 secondes.
- → Si la touche flash est à nouveau actionnée, une fois que le chenillard est à son niveau maximum d'intensité, les circuits effectuent leur transfert descendant sur 15 secondes. Quand les intensités sont toutes à zéro, le chenillard s'arrête et se « parque », prêt à repartir de nouveau.

Note : Si le temps de montée ne s'est pas écoulé quand la touche flash est actionné pour démarrer le transfert de descente, le circuit n'atteint jamais son intensité maximum – le temps de maintien est ignoré.

10.9.5 Paramètres de temps dans les chenillards

Les paramètres dans les chenillards obéissent à un réglage de vitesse de temps-par-pas. Toutefois, le changement réel est dicté par le type de transfert et le type de paramètre utilisé. Le tableau ci-dessous résume les actions des paramètres dans les chenillards.

Type de Transfert	Paramètres de type de transfert	Paramètres de saut
Triangle (Triangle)	Le transfert du paramètre s'effectuera	Le paramètre changera au milieu du
Fondu	sur la durée du pas.	pas.
(Crossfade)		
Saut (Cut)	Le paramètre changera au début du pas, le temps-par-pas agissant comme une pause entre les pas, plus que comme une temporisation de pas	
Dent de scie (Sawtooth)		

10.10 Changer le mode de touche flash

Jusqu'à présent, la touche flash du submaster marche comme un interrupteur "marche-arrêt". Ce mode peut être changé en "marche-pause" ou "marche-pas" indépendamment pour chaque submaster. Ces modes sont décrits ci-dessous : le mode par défaut est "marche-arrêt".

Réglage	Description		
Marche- Arrêt	Ce mode est considéré comme "normal". L'effet spécial démarre la première fois que la touche flash est actionnée, puis est arrêté et réinitialisé la seconde fois que la touche est		
(Start-Stop)	actionnée. Dans ce mode, le chenillard ou effet est réinitialisé et parqué pour que, la prochaine fois, il reparte du premier pas.		
Marche- Pause	Démarre normalement l'effet spécial. Toutefois, quand la touche flash est actionnée pour la seconde fois, il s'arrête et reste sur le pas actuel, ce pas restant 'actif' : il n'est pas parqué.		
(Start- Pause)	Si la touche flash est à nouveau actionnée, l'effet spécial reprend à partir du point ou a été effectué la pause.		



Marche-Pas (Start-Step)

Démarre normalement l'effet spécial. La seconde pression de la touche flash met l'effet en pause, puis la pression suivante change manuellement de pas. Cette méthode permet à l'opérateur d'avoir un contrôle complet sur les changements de pas.

Les pas changent pour un rythme manuel défini par l'opérateur et ne sont pas influencés par le temps-par-pas ou l'entrée audio.

Le mode d'effet de la touche flash peut-être défini dans la boîte de dialogue de Configuration du Submaster et s'applique à tous les submasters sélectionnés.



Boîte de dialogue de Configuration de Submaster : Mode d'effet spécial de la touche flash

Note: Pour parquer (ou arrêter) un chenillard ou effet en cours d'exécution, appuyez sur <SHIFT + FLASH>.

10.11 Chenillard avec temps de pas individuels – "Files de Mémoire"

Le "time-per-step" (T/S) (temps-par-pas) d'un chenillard est le temps entre le début du premier pas et le début du second : c'est le rythme de l'effet. Par défaut, le temps du pas est d'une seconde.

Il a été démontré plus haut, dans la section 10.6.1, comment la fonction Speed pouvait être utilisée pour changer la vitesse d'un chenillard en augmentant de façon égale le temps par pas.

Toutefois, *ISIS®* permet aussi à l'opérateur d'assigner un temps individuel à chaque pas d'un chenillard. Ceci offre un contrôle plus fin sur l'aspect du chenillard. La fonction Speed peut toujours être utilisée pour changer la vitesse du chenillard, mais elle modifie les pas proportionnellement.

Si le type de transfert est réglé sur 'Crossfade', un chenillard avec des temps de pas individuels permet de créer des fondus multiples. Si ce sont des mémoires qui sont utilisées pour créer les pas du chenillard, l'action du chenillard est la même que celle des restitutions. Cette action est parfois appelée "file" ou "liste de mémoires" (Cue Stads).

Page: 104 Issue: 1.01

ADB

10.11.1 Configurer des temps de pas individuels

Dans *ISIS®*, un chenillard avec des temps de pas individuels est créé de la même façon qu'un chenillard conventionnel, toutefois, chaque pas se voit assigné un temps individuel par l'association de la touche et de la roue.

exemples d'opérations

<SUBMASTER 24> <CHASER> <1><0> <LOAD>

Le chenillard 10 est chargé dans le submaster 24 : le premier pas est automatiquement sélectionné.

<CIRCUITS / INTENSITES>

Saisit les circuits et intensités pour le premier pas.

<SHIFT + ROUE>

→ Le temps du pas est réglé, pour ce pas, en maintenant la touche <SHIFT> et en utilisant la roue.

CREEZ D'AUTRES PAS SI NECESSAIRE

- Utilisez la fonction <ADD STEP> pour créer des pas supplémentaires.
- Règles le temps de chaque pas en maintenant la touche <SHIFT> et en utilisant la roue.

-RFC>

Le chenillard est enregistré.

La fonction Speed peut toujours être utilisée pour changer la vitesse globale du chenillard. Dans ce cas, la fonction modifiera le temps de chaque pas de façon égale, en maintenant la différence de proportion entre les différents temps des pas.

10.11.2 Utiliser un chenillard avec des temps de pas individuels

Un chenillard avec des temps de pas individuels s'utilise de la même façon qu'un chenillard conventionnel. Néanmoins, l'utilisation de la touche flash du submaster devient plus importante. Les touches flash ont trois modes différents pour les chenillards :

- Marche Arrêt
- Marche Pause
- Marche Pas

Pour un chenillard avec des temps de pas individuels, le mode Marche-Pas peut être considéré comme le bouton de mise en marche d'une restitution. Chaque fois que vous appuyez sur la touche flash, le chenillard passe au pas suivant. Selon le type de transfert du chenillard, plusieurs transferts sont réalisables entre les pas. Si 'Crossfade' est sélectionné, le chenillard agira comme un fondu entre deux pas.

Le mode de touche flash est configuré dans la boîte de dialogue de Configuration de Submaster, tel que décrit plus haut.

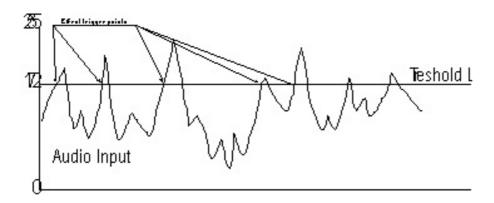
Important: Pour parquer (ou arrêter) un chenillard en cours d'exécution, appuyez sur <SHIFT + FLASH>.



10.12 Répondre à une entrée audio

Si le mode d'un chenillard est réglé sur Audio+ ou Audio-, le pas variera en réponse à l'entrée audio. Les changements à chaque pas ne s'effectuent pas nécessairement à un rythme régulier : le changement s'effectue lorsque l'entrée audio croise un "niveau seuil" qui peut être défini par l'opérateur.

Plus le niveau de seuil est haut, moins il y aura de point de déclenchement audio, et donc plus le changement de pas sera long. Le point de déclenchement est sur la pente ascendante du signal audio, la pente descendante n'a pas d'effet (veuillez vous référer au diagramme)



Note : Un chenillard en mode audio ne fonctionnera que lorsqu'il y a une source audio connectée et que l'audio a été activé dans le menu de Configuration.

Le niveau de seuil peut être modifié en utilisant la fonction d'effet spécial Speed. Lorsque l'effet d'un chenillard est configuré dans l'un des modes audio, la boîte « T/S » change pour « LVL » (Level) et affiche le niveau de déclenchement actuel.

Pour obtenir les meilleurs résultats de chenillards et effets en audio, il est probable que le niveau de seuil soit différent pour chaque morceau de musique utilisé. Pour cette raison, quand un chenillard ou un effet fonctionne bien avec un morceau de musique, il devrait être enregistré pour inclure le niveau de seuil. Pour un autre morceau, il faudrait créer un nouveau chenillard ou un nouvel effet (ceux-ci peuvent être des copies du chenillard ou de l'effet initial comportant des modifications mineures du niveau de seuil).

exemples d'opérations

<SUB14> <CHASER> <3> <LOAD>

→ Charge le chenillard 3 dans le submaster 4.

<MODE> <F3>

Change le mode en Audio +.

<SUB14 FLASH>

Démarre le chenillard

<SPEED> ROUE

Ajuste le niveau de seuil.

Page: 106 Issue: 1.01



<REC> <REC>

Réenregistrer le chenillard lorsqu'il fonctionne bien avec l'entrée audio.

S'il n'y a pas de réponse au signal audio, vérifiez que l'audio est bien activé dans l'option Configuration Générale du menu de Configuration.

10.12.1 Activer l'entrée audio

Pour que les effets audio fonctionnent, l'entrée audio doit être activée et fournir un bon niveau d'entrée. L'entrée audio est configurée dans la boîte de dialogue. Il est préférable de configurer l'audio avec le morceau de musique qui sera utilisé.

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F3 {GENERALE}>

→ Affiche la boîte de dialogue de Configuration Générale, donnant accès à toutes les options d'entrées.

<√> ... <ENTER>

→ Active l'entrée audio en cochant la case

<√> ... ROUE

- Déplacez le curseur sur le niveau d'entrée audio. Le niveau peut être réglé entre 0% et 100%. La roue peut être utilisée pour régler le niveau d'entrée ou celui-ci peut être directement saisi depuis le clavier.
- → L'entrée audio ainsi que le niveau atténué sont visualisés sur l'écran sous forme d'histogrammes lorsque le signal est présent. Le niveau optimum permet au signal de culminer occasionnellement, mais jamais de façon permanente.

<F8 {OK}>

Confirme l'opération et ferme la boîte de dialogue.

10.13 Modifier les chenillard et les effets

Tout chenillard ou effet peut être chargé ou modifié à tout instant. Ces modifications restent dans le submaster sélectionné jusqu'à ce que le submaster soit effacé. La prochaine fois le chenillard ou effet sera chargé, il reviendra à sa dernière version enregistrée. Bien entendu, après les modifications, le chenillard ou effet peut être réenregistré ou enregistré comme un nouvel élément.

Lorsqu'un chenillard ou effet est modifié, son numéro clignote pour montrer que les modifications n'ont pas été enregistrées, de la même façon qu'un numéro de mémoire clignote lorsque celle-ci a été modifiée.



10.13.1 Changer la vitesse, direction, type de transfert et mode

La vitesse, direction, type de transfert et mode peuvent être modifiés comme décrit dans les sections précédentes. Chaque fonction peut être modifiée alors que le chenillard est en cours d'exécution, si nécessaire.

Toutes les modifications ne sont pas autorisées sur tous les types d'effets ; la direction, par exemple, ne peut pas être modifiée sur les effets de scintillement (flickers).

10.13.2 Ajouter ou supprimer des circuits des pas de chenillard

Lors de la création d'un chenillard ou, plus tard, pendant la modification, il peut être nécessaire d'ajouter ou d'enlever des circuits des pas. Les intensités des circuits peuvent être modifiées, ou l'ensemble des contenus d'un pas peut être enlevés.

exemples d'opérations

<SUB15> <CHASER> <4> <LOAD>

Charge le chenillard 4 dans le submaster 15.

<SUB15 POT>

Envoie les contenus du chenillard vers la sortie pour visualiser les modifications, si nécessaire.

<STEP→> ...

Déplace le curseur vers le pas de chenillard désiré.

<1><3> <AT> <6>

- → Ajoute le circuit 13 à 60% au pas sélectionné.
- Toutes les méthodes d'intensité de circuit peuvent être utilisées pour régler les intensités.

```
<STEP→> ... <4><7> <AT> <0>
```

→ Enlève le circuit 47 du pas sélectionné.

10.13.3 Ajouter ou effacer les pas de chenillard

Lors de la création d'un chenillard ou, plus tard, pendant la modification, il peut être nécessaire d'ajouter ou d'enlever des pas entiers du chenillard.

exemples d'opérations

<SUB15> <CHASER> <5> <LOAD>

Charge le chenillard 5 dans le submaster 15.

<STEP→> ...

Déplace le curseur sur le pas de chenillard désiré.

<ADD STEP>

- Ajoute un pas après le pas sélectionné.
- → Le pas est vide jusqu'à ce que des modifications de circuits soient faites.

<STEP→> ...

Déplace le curseur vers le pas de chenillard désiré.

→ Appuyer une fois sur efface le contenu sans effacer le pas lui-même.

Page: 108 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

Appuyer sur une seconde fois efface le pas tout entier et les pas suivants sont renumérotés en conséquence.

10.13.4 Ajouter ou supprimer des circuits d'un effet

Les circuits peuvent être ajoutés ou enlevés d'une liste de circuits d'un effet en utilisant les touches <+>, <->, <NEXT>, <PREV> et <THRU>.

exemples d'opérations

<SUB12> <EFFECT> <5> <LOAD>

Charge l'effet 5 dans le submaster 12.

<+> <1><2> <-> <1><3> <ENTER>

- → Ajoute le circuit 12 et enlève le circuit 13 de l'effet.
- → L'effet agit sur les circuits de la liste dans l'ordre dans lequel ils ont été ajoutés.

10.13.5 Changer le type d'effet

Le type d'effet ne peut pas être changé quand l'effet est en cours d'exécution. Un effet en cours d'exécution doit être arrêté avant de pouvoir sélectionner un autre type d'effet.

exemples d'opérations

<TYPE>

→ Affiche la boîte de dialogue de Type d'Effet.

ROUE OU <√> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

Sélectionnez le type d'effet dans la liste en utilisant la roue ou les touches de direction et en appuyant sur <ENTER> ou <F8 {OK}>. Les intensités et les schémas de circuit dépendent du type d'effet sélectionné.

10.13.6 Réenregistrer un chenillard ou un effet existant

Quand les modifications ont été apportées à un chenillard ou un effet, son numéro clignote pour signaler que les modifications n'ont pas été sauvegardées. Les changements sont conservés tant que le chenillard ou effet reste chargé, mais dès que le submaster est effacé, les modifications seront perdues à moins que le chenillard ou effet soit réenregistré.

Pour réenregistrer le chenillard ou l'effet avec le même numéro, appuyez deux fois sur <REC>. Cette action rendra les modifications permanentes.

10.13.7 Enregistrer les modifications comme un nouveau chenillard ou effet

Un chenillard ou effet modifié peut être enregistré comme un nouvel élément. Parfois, il est plus rapide de faire un nouvel effet spécial partir de l'existant plutôt que d'en construire un depuis le début.

Lorsqu'un chenillard ou effet existant a été modifié, vous pouvez lui donner un nouveau numéro et l'enregistrer.

Le nouveau numéro remplace l'original dans le submaster sélectionné, mais l'élément original existe toujours et peut être rechargé dans tout submaster si nécessaire.



exemples d'opérations

<CHASER> <1><7> <REC>

→ Enregistre un chenillard modifié en tant que comme chenillard 17 dans le submaster sélectionné.

10.14Gestionnaire de Chenillards & Effets

Le Gestionnaires sont accessibles par le menu Gestionnaire ou, plus directement, par les touches de chenillard ou effet suivies de <F1 {GESTIONNAIRE}>. Dans les gestionnaires, les chenillards ou effets peuvent être copiés, supprimés, modifiés, nommés et renumérotés de la même façon que pour les mémoires et les groupes.

10.14.1 Visualiser la liste des chenillards ou effets

La liste appropriée est automatiquement affichée quand le gestionnaire est sélectionné.

exemples d'opérations

<CHASER> <F1 {GEST}>

Affiche le Gestionnaire de Chenillards. Initialement, une liste de chenillards apparaît. Toutefois, les chenillards peuvent être copiés, supprimés, modifiés, nommés et renumérotés dans le gestionnaire de chenillards.



Gestionnaire de Chenillards (Boîte de dialogue 230)

10.14.2 Modifier les chenillards ou effets (titre et temps)

Un titre peut être ajouté pour faciliter l'identification dans le gestionnaire et dans les listes. Des temps globaux peuvent aussi être ajoutés. Ces temps sont les temps de montée et de descente et ne fonctionnent que si le submaster contenant le chenillard est en mode Auto.

exemples d'opérations

<EFFECT> <F1 {GEST}>

Affiche le Gestionnaire d'Effets.

ROUE OU <√>

Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre l'effet à modifier en surbrillance.

Page: 110 Issue: 1.01

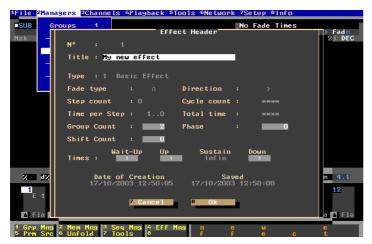
ADB

<F2 {EDITER}>

→ Affiche les informations de l'Entête de l'Effet : saisissez un titre et réglez les temps, si nécessaire.

<F8 {OK}> <F8 {OK}>

Confirme les changements et ferme la boîte de dialogue.



Modifier un effet

Note : la boîte de dialogue d'entête d'effets contient toute l'information de l'effet, mais seules les parties en surbrillance, comme le titre et les temps peuvent être modifiées de cette façon.

10.14.3 Renuméroter les chenillards et les effets

Tout comme les mémoires et les groupes, les chenillards et les effets peuvent être renumérotés s'ils ont été créés en dehors d'un séquence numérique ou si certains éléments ont été supprimés.

exemples d'opérations

<CHASER> <F1 {GEST}>

Affiche le gestionnaire de Chenillards.

ROUE OU <√> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

- → Sélectionnez le chenillard à renuméroter dans la liste en utilisant la roue ou les touches de direction ou saisissez directement un numéro sur le clavier alphanumérique.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de chenillard ou effets à renuméroter.

<F1 {RENUMEROTER}>

- Saisissez le nouveau numéro dans la boîte « target » (cible).
- Si plus d'un chenillard ont été renumérotés, un écart peut aussi être utilisé.

<F8 {OK}>

Confirme la renumérotation.



10.14.4 Copier des chenillards & effets

Les chenillards et effets peuvent être copiés dans le gestionnaire approprié.

<EFFECT> <F1 {GEST}>

Affiche le gestionnaire d'effets.

ROUE OU <√>

- Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre en surbrillance un effet à copier.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner un liste d'effet à copier.

<F7 {COPIER}>

- Saisissez le nouveau numéro dans le boîte « target ».
- → Si plus d'un effet ont été copiés, un écart delta peut aussi être utilisé.

<F8 {OK}>

Confirme l'opération

10.14.5 Supprimer des chenillards & effets

Si un effet spécial (ou une liste d'effets spéciaux) n'est plus nécessaire, il peut être définitivement supprimé. Un chenillard ou effet supprimé ne peut PAS être récupéré.

exemples d'opérations

<CHASER> <F1 {GEST}>

Affiche le Gestionnaire de Chenillards

ROUE OU <↓> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

- → Sélectionnez le chenillard à supprimer dans la liste en utilisant la roue ou les touches de direction ou saisissez directement un numéro sur le clavier alphanumérique.
- Utilisez <ENTER> pour sélectionner une liste de chenillard ou effets à supprimer.

<F3 {EFFACER}>

Sélectionne la fonction supprimer.

UN AVERTISSEMNT EST AFFICHE

→ Un avertissement est donné : Supprimer le(s) élément(s) – Etes-vous sûr ?

<F8 {OK}> OR <F7 {NON}>

Confirme ou annule la suppression.

IMPORTANT: Un chenillard ou effet supprimé ne peut PAS être récupéré.

10.15 Lien Intelligent pour chenillards & effets

Les chenillards et effets peuvent être incorporés dans les séquences de restitution et exécutés par l'opérateurs par une simple pression sur la touche <GO>. Ainsi, une liste de restitution complexe peut être construite en intégrant divers événements.

En utilisant la fonction Intelligent Link, toute information ou statut du submaster peut être lié automatiquement à la liste de restitution grâce à un événement. L'événement peut être facilement modifié si des changements sont nécessaires.

Page: 112 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

10.15.1 Créer un événement en utilisant la fonction Intelligent Link

L'opérateur doit charger le submaster désiré, avec le chenillard ou effet à lier, avant d'utiliser la fonction lien intelligent. Le submaster doit contenir un chenillard ou effet enregistré afin que la fonction Intelligent Link soit utilisable.

La fonction Intelligent Link prend un instantané du contenu et des réglages du submaster sélectionné et utilise cette information pour créer un événement dans la séquence de restitution. Par conséquent, l'opérateur doit régler le niveau de potentiomètre et le mode du submaster, puis démarrer le chenillard ou effet, si nécessaire, avant d'utiliser la fonction Intelligent Link.

exemples d'opérations

<SUB1> <CHASER> <1> <LOAD>

→ Charge le chenillard 1 dans le submaster 1.

<SUB1 POT> <SUB1 FLASH>

Démarre le chenillard et règle niveau de potentiomètre désiré.

<SUB1> <LINK> <MEM> <6> <LINK>

- → Créé automatiquement un événement dans la séquence de restitution, liant le submaster 1 à la mémoire 6.
- Tous les réglages du submaster 1 sont enregistrés dans cette événement.

UN MESSAGE EST AFFICHE

→ Une Confirmation est donnée : Submaster 1 lié à Mémoire 6.0

Lorsque l'opérateur restitue la séquence, l'événement après la mémoire 6 chargera le chenillard 1 dans le submaster 1, règlera le potentiomètre virtuel et lancera le chenillard – le tout sur simple pression de la touche <GO>.

Les contenus existants du submaster seront effacés et remplacés par cette action.

Bien entendu, la fonction Intelligent Link pourrait être utilisée pour démarrer ou arrêter un chenillard ou un effet en cours d'exécution si nécessaire. Ceci peut être réalisé en utilisant la méthode montrée cidessus, mais en s'assurant que le chenillard est arrêté par la touche flash et/ou le potentiomètre est remis à zéro avant que la fonction Intelligent Link soit utilisée.

10.15.2 Modifier un événement créé par Intelligent Link

Les événements créés par la fonction Intelligent Link peuvent être modifiés en éditant l'événement de la façon habituelle.

Ceci permet de modifier le mode et le niveau du potentiomètre du submaster, la configuration Autogo de l'événement et le statut du chenillard ou effet.

Veuillez vous référer au chapitre *Restitution des Mémoires & Evénements* pour plus de détails.



11. L'ESPACE DE TRAVAIL « LIVE »

11.1 Introduction

« Live » est une autre espace de travail : il est semblable à un submaster spécial mais sans potentiomètre physique. Au sein de l'espace Live, vous pouvez créer et charger des mémoires et manipuler des circuits ou les paramètres d'un projecteur motorisé.

L'espace "Live" est spécial car les circuits ou les paramètres qui sont manipulés sont capturés dans l'espace, empêchant ainsi d'autres espaces de travail de modifier leurs valeurs. Lorsque les niveaux de capture ne sont plus utilisés dans l'espace Live ils peuvent être libérés.

Les circuits dans Live ont la priorité sur les autres submasters et restitutions, mais dépendent de la valeur du Grand Maître, et la fonction Blackout (noir total).

11.2 Capture des circuits et paramètres

Lorsque qu'un circuit ou un paramètre est manipulé dans l'espace Live, il devient "capturé". Les circuits ou paramètres capturés peuvent être manipulés dans Live, mais aucun autre champ ne peut les contrôler. Les intensités capturées restent constantes devant le Grand Maître.

- → Live l'emporte sur tous les autres espaces de travail, sauf le submaster en mode Bypass
- Live est proportionnel aux valeurs de Grand Maître, Auditorium, Blackout et Override.

Live est utile lorsque certains circuits ou paramètres ne doivent pas changer. Certains paramètres peuvent être capturés pour éviter la modification de fonctions importantes. Par exemple, un paramètre de réinitialisation peut être capturé dans le mode Live, ou la vitesse de rotation du ventilateur d'un changeur de couleur capturée à bas niveau.

L'espace Live est sélectionné en appuyant sur la touche <LIVE>. Lorsque Live est sélectionné, toutes les valeurs des circuits ou des paramètres qui ont été modifiés sont capturées. Live peut être désélectionné en appuyant à nouveau sur la touche <LIVE> pour revenir au dernier espace sélectionné, ou en sélectionnant un autre espace de travail.

Les valeurs des circuits ou paramètres capturés dans Live sont affichées en rouge, et un"C" rouge est montré dans la bande d'information en haut de l'espace de travail.

11.2.1 Intensités

Tous les outils de circuit et d'intensité tels que décrits dans le chapitre *Contrôle de Circuits* peuvent être utilisés pour capturer des circuits dans Live. Une fois les circuits sélectionnés, il faut leur attribuer une intensité pour pouvoir les capturer dans Live.

Page: 114 Issue: 1.01



11.2.2 Paramètres

Une fois qu'un paramètre d'un instrument est sélectionné et modifié dans l'espace Live, il devient "capturé". La sélection et ajustement de paramètres est expliqué dans le chapitre "Utilisation des Instruments", mais ci-dessous vous trouverez un exemple simple de comment capturer dans Live la vitesse d'un ventilateur de changeur de couleur.

L'ensemble des détails relatifs à la sélection et l'ajustement des paramètres est disponible dans le Manuel de l'Opérateur d'*ISIS*[®].

L'exemple ci-dessous fonctionne avec le circuit 81, qui a été défini comme changeur de couleur avec paramètre 1 = couleur, paramètre 2 = vitesse du ventilateur.

exemples d'opérations

<\$1> <8><1> <AT> <7> <COLOR> ROUE <F8 {OK}>

- Règle le circuit 81 à 70% en Scène et modifie sa couleur en utilisant la roue.
- → Utilisez la touche de fonction <F8 {OK}> pour fermer la fonction couleur une fois sa valeur enregistrée.

<LIVE> <8><1> <COLOR> <F3 {SPD}> ROUE <F8> <LIVE>

Sélectionne Live, affecte le paramètre de vitesse du ventilateur à la roue en utilisant <COLOR> et <F3 {SPD}>, puis il règle la vitesse du ventilateur. Le Live est ensuite désélectionné.

Notes: Le paramètre de vitesse du ventilateur peut être affecté à n'importe quelle touche de fonction de F3 à F7, selon les nombres de paramètres du changeur de couleur.

Dans cet exemple, la couleur et l'intensité sont réglées dans l'espace Scène, et par conséquent, elles peuvent être modifiées à n'importe quel moment. Le réglage de la vitesse est capturé dans Live et par conséquent il ne peut être modifié que dans Live ou dans un submaster en mode Bypass.

Notes : Les couleurs peuvent également être sélectionnées par numéro de filtre, à partir d'une liste de noms de couleurs, ou en utilisant les roues codeuses de paramètres. Veuillez vous référer au chapitre *Utiliser des Instruments* pour plus de détails.

11.3 Libération des circuits et paramètres capturés

Lorsque les circuits et paramètres capturés ne sont plus utilisés dans Live, ils doivent être libérés utilisant la commande Free pour les rendre accessibles par d'autres espaces de travail.

Il y a 3 façons d'utiliser la commande Free :

Méthode de Libération	Action
Libération Instantanée	Libère instantanément les circuits capturés. Leur intensité sautera à zéro s'ils ne sont pas utilisés, ou au niveau de sortie maximum à partir d'autres espaces de travail.
Libération vers la Roue	Libère des circuits capturés vers la roue. Ils peuvent être transférés manuellement pour correspondre à la valeur de sortie d'autres espaces de travail.



Libération vers une Restitution	Libère des circuits capturés vers une restitution. Aucun changement d'intensité n'aura lieu avant que soit exécuter le prochain fondu ou la prochaine pile.
------------------------------------	---

Si seulement certains circuits et paramètres capturés sont sélectionnés, les opérations Free, libéreront uniquement cette sélection. Si aucun circuit ou paramètre n'est choisi, tous les circuits et paramètres capturés seront libérés ensemble.

→ Il n'est pas nécessaire de sélectionner Live pour faire fonctionner Free: <FREE> peut être utilisé à n'importe quel moment.

11.3.1 Libération Instantanée (Free Free)

Appuyer sur la touche <FREE> deux fois est la méthode la plus simple pour libérer des circuits. Il n'est pas nécessaire de sélectionner l'espace Live pour utiliser la fonction Free. Dans ce cas, les circuits et paramètres sont libérés instantanément et leurs niveaux sauteront à leur niveau le plus élevé dans n'importe quel autre espace de travail.

Cette méthode est utile dans des situations de répétition mais moins acceptable peut être pour des situations de spectacle. La touche <FREE> tout comme la touche <ERASE>, doit être appuyée deux fois afin d'éviter des accidents :

exemples d'opérations

<CIRCUIT / SELECTION PARAM>

Sélectionne la liste des circuits et des paramètres à libérer.

<FREE> <FREE>

→ Libère seulement la sélection des circuits et paramètres capturés.

OU

<CLEAR> <CLEAR>

Efface toute sélection sur les claviers.

<FREE> <FREE>

Libère tous les circuits et paramètres capturés.

11.3.2 Libération vers la Roue

Transférer les circuits capturés vers la roue permet de les libérer manuellement. Leur transfert est effectué jusqu'à ce qu'ils atteignent leur niveau le plus élevé dans tout autre espace de travail contribuant à la Sortie.

La roue peut être déplacée dans chaque direction pour augmenter ou diminuer les niveaux des circuits selon vos besoins. La roue ne travail pas pour fixer un niveau fini, mais cherche à modifier la différence entre les niveaux. L'opérateur choisi la direction du mouvement de la roue, et il peut le modifier en cours de l'opération.

Par exemple, si certains circuits ont été capturés dans l'espace Live à 50% mais qu'ils sont à des niveaux d'intensité allant de 20% à 80% dans l'espace S1, la roue peut être actionnée dans une seule

Page: 116 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

direction - mais les intensités augmenteront ou diminuerons pour atteindre leur niveau dans S1.

Lorsque les niveaux sont égaux, ils passent du rouge au blanc sur le moniteur pour indiquer qu'ils ne sont plus capturés dans Live mais qu'ils ont été transférés à l'espace contribuant à la Sortie.

Note: Chaque fois l'intensité d'un circuit est accordée de cette façon, elle est automatiquement effacée de la sélection. Ainsi, lorsque tous les circuits sont accordés, le message d'erreur "Liste des circuits vide" est émis – car aucun circuit n'est sélectionné ou sous le contrôle de la roue.

exemples d'opérations

< CIRCUIT / SELECTION PARAM >

→ Sélectionne une liste de circuits et paramètres à libérer.

<FREE> <F3 {ROUE}> ROUE

→ Libère seulement la sélection des circuits et paramètres capturés, à la vitesse du mouvement des la roue.

OU

<CLEAR> <CLEAR>

→ Efface toute sélection sur les claviers.

<FREE> <F3 {ROUE}> ROUE

Libère tous les circuits et paramètres capturés, à la vitesse du mouvement de la roue.

11.3.3 Libération vers la restitution

En situation de spectacle, il est parfois utile de transférer les circuits et paramètres capturés vers la restitution active. Une fois transférés, les niveaux des circuits capturés ne changeront plus jusqu'à l'exécution du prochain transfert. A ce moment là, les niveaux changent pour atteindre les niveaux de l'état dans la Préparation, dans les temps de ce transfert. Les circuits capturés peuvent être transférés de cette façon à une des deux restitutions.

Note: Les circuits capturés dans Live qui ont une valeur dans un submaster sauteront vers leurs niveaux utilisant ce mode.

exemples d'opérations

< CIRCUIT / SELECTION PARAM >

Sélectionne une liste de circuits et paramètres à libérer.

<FREE> <F1 {>S1}> ... <GO>

Transfère seulement la sélection des niveaux des circuits capturés à S1. Ces circuits seront transférés vers leurs niveau dans la mémoire entrante et dans ses temps de transfert.

OU

<CLEAR> <CLEAR>

Efface toute sélection sur les claviers.

<FREE> <F1 {>S1}> ... <GO>

Transfère de *tous* les niveaux des circuits capturés à S1. Ces circuits seront transférés vers leurs niveaux dans la mémoire entrante et dans ses temps de transfert.



Note: La touche de fonction <F2 {>S2}> peut être utilisée pour libérer les circuits vers la deuxième restitution.

11.4 Chargement des mémoires dans Live

Les mémoires peuvent être chargées dans l'espace Live de la même façon que dans n'importe quel autre espace. Lorsqu'une mémoire est chargée dans Live, *tous les circuits* sont capturés aux mêmes niveaux que dans la mémoire. Ceci comprend la capture à zéro de tous les circuits avec une intensité zéro.

Les circuits capturés à zéro sont affichés avec un double tiret rouge (--) à la place de l'intensité. Dans ce cas, et afin de changer les intensités, ces circuits doivent être modifiés dans Live, ou dans un submaster en mode Bypass/ Aucune autre manipulation ne produira d'effet à la sortie.

exemples d'opérations

<LIVE> <MEM> <1> <LOAD>

Mémoire 1 est chargée dans Live: tous les circuits sont capturés, quelle que soit leur intensité.

Important : Le chargement d'une mémoire dans Live va capturer les valeurs d'intensité de TOUS les circuits, même ceux qui sont à 0%.

11.5 Enregistrement des mémoire dans Live

Lorsque les intensités et paramètres sont réglés dans Live, ils peuvent être enregistrés comme mémoire utilisant les mêmes méthodes pour l'enregistrement que dans d'autres espaces de travail. Les circuits et paramètres dans la nouvelle mémoire restent capturés dans Live jusqu'à ce qu'ils soient libérés avec la fonction Free. Les circuits qui ont une intensité zéro ne sont pas capturés.

N'oubliez pas que l'espace Live est indépendant de la valeur du Grand Maître, donc il y a une différence entre l'enregistrement dans Live avec <REC> et l'enregistrement dans Live avec <SUM>.

exemples d'opérations

<LIVE> <SELECTION ET REGLAGE CIRCUITS> <MEM> <9><2><1> <REC>

→ Un état d'éclairage est créé dans l'espace Live, et enregistré en tant que mémoire 921, indépendamment de la position du potentiomètre Grand Maître.

<LIVE> < SELECTION ET REGLAGE CIRCUITS > <MEM> <9><2><2> <SUM>

- → Un état d'éclairage est créé dans l'espace Live. Cet état, avec les circuits qui effectuent un apport depuis d'autres espaces de travail, est enregistrés en tant que mémoire 922, proportionnelle au potentiomètre du Grand Maître.
- La mémoire 922 n'est chargée dans aucun espace, mais existe dan la liste des mémoires. Cependant, les circuits et les paramètres qui ont été manipulés dans Live restent capturés.

Page: 118 Issue: 1.01



11.6 Effacement de Live

L'effacement de Live n'est pas une opération très recommandée.

De par sa nature, la fonction Erase (Effacer) interroge momentanément tous les circuits, donc si l'opérateur procède à une opération d'effacement, TOUS les circuits seront capturés à zéro.

Aucune autre manipulation ne pourra affecter la sortie, à part un submaster en mode Bypass. Pour cette raison un message d'avertissement est affiché à l'écran, demandant une confirmation de l'action Effacer.

exemples d'opérations

<LIVE> <ERASE>

→ La fonction Erase (Effacer) est lancée dans l'espace Live.

UN AVERTISSEMENT APPARAIT

→ Un avertissement est donné: Etes-vous sûr ? – Tous les circuits seront capturés à zéro.

<F7 {NON}> OU <F8 {OUI}>

- → F7 annule l'opération. Il n'y a pas de modification à la Sortie ou aux contenus du Live.
- → F8 confirme l'opération et l'espace Live est effacé : tous les circuits sont capturés à zéro.

L'utilisation de la fonction Effacer dans Live va capturer TOUS les circuits à 0%. Aucune autre modification ne sera possible dans aucun autre espace de travail normal. Pour libérer : voir 11.3



12. UTILISER DES CHANGEURS DE COULEURS ET DES PROJECTEURS MOTORISES

12.1 Introduction

Le logiciel *ISIS®* permet à des dispositifs multi paramètres DMX, tels que des projecteurs motorisés et des changeurs de couleur, d'être contrôlés à partir d'un seul circuit. Un dispositif de ce type s'appelle un "instrument".

Lorsqu'un circuit de changeur de couleurs ou de projecteur motorisé est sélectionné, l'opérateur peut non seulement contrôler l'intensité de la lampe, mais aussi les paramètres de l'instrument, tels que couleur, position, focus et gobo. Les couleurs du changeur peuvent être sélectionnées par numéro de filtre, nom de couleur ou manuellement en recherchant dans le rouleau de gélatines.

Note: Le chapitre *Réglage des Changeurs & des projecteurs motorisés" décrit comment définir un circuit comme changeur de couleurs ou projecteur motorisé et fournit un introduction à la configuration de l'instrument.

12.2 Groupes de paramètres de l'instrument

Au sein de la définition de chaque instrument, chaque paramètre est assigné à l'un des quatre groupes de paramètres. Ces groupes de paramètres servent à diviser les multiples paramètres de l'instrument en quatre catégories logiques.

Groupe	Nom	Contenus typiques
Α	Azimut (Azimuth)	Paramètres de mouvement : rotation et inclinaison
В	Faisceau (Beam)	Paramètres de faisceau : couteaux, iris, focus, gobos, prismes
С	Couleur (Colour)	Paramètres de couleur : mélange cyan, jaune & magenta ; roues de couleurs
D	Divers (Diverse)	Autres paramètres : réinitialisation, vitesse des moteurs strobo

Les groupes sont utilisés pour activer ou désactiver sélectivement les contrôle des paramètres d'instrument.

→ Il n'y a pas de règles définissant quels paramètres sont inclus dans quels groupes ; les groupes sont adaptables au besoins de l'opérateur.

Lorsqu'un instrument est sélectionné pour la première fois, aucun groupe de paramètres n'est sélectionné – par conséquent seule l'intensité peut être modifiée. Les manipulations de la boule de commande ou des roues de paramètres n'auront aucun effet sur les paramètres tant que ceux-ci ne sont pas sélectionnés.

Page: 120

ADB Lighting Technologies Les groupes de paramètres peuvent être sélectionnés individuellement ou dans n'importe quelle combinaison. Quand un groupe de paramètres est sélectionné, les paramètres contenus deviennent actifs et peuvent être modifiés. Les manipulations de la boule de commande ou des roues de paramètres n'auront aucun effet sur les valeurs des paramètres non sélectionnés.

Les intensités peuvent être attribuées simultanément à des instruments de tout types, et différents types d'appareils fixes peuvent être actionnés en même temps en utilisant la boule de commande ou les roues codeuses. Néanmoins, seuls les appareils de même définition peuvent avoir leurs paramètres modifiés en même temps.

12.3 Contrôler les changeurs de couleurs

Attribuer une définition incorpore tous les paramètres d'un instrument dans un unique circuit de contrôle. Cet unique numéro de circuit peut être saisi pour permettre le contrôle de l'intensité, la couleur et de tout autre paramètre tel que la vitesse du ventilateur ou la vélocité. Lorsqu'un circuit de changeur de couleur est sélectionné, son intensité peut être contrôlée normalement et ses autres paramètres sont prêts à l'emploi.

Quand un circuit de changeur de couleurs est sélectionné, qu'il ait ou non une intensité, la couleur et autres paramètres associés peuvent être modifiés. Si une liste de circuits est sélectionnée, la couleur et autres paramètres ne peuvent être modifiés que si tous les instruments ont la même définition.

Note: La seule exception à cette règle est lorsque l'on charge et manipule des librairies de mouvements préenregistrées. Toutes les couleurs rouge des différents changeurs de couleurs peuvent être groupées dans la librairie de contrôle de mouvements "Red wash". Voir la section * Aperçu des Librairies de Contrôle de Mouvements* plus bas pour plus d'informations.

Il y a trois méthodes pour sélectionner les couleurs d'un changeur : elles dépendent de la définition de l'instrument et des préférences de l'opérateur.

12.3.1 Intensités

Le paramètre intensité est affecté à la roue des transferts et le clavier de contrôle des circuits. Il est contrôlé de la même façon que pour tout circuit standard de n'importe quel espace de travail.

Si seule l'intensité est modifiée, la liste des circuits sélectionné peut contenir tous types d'instruments à modifier simultanément : circuits standards, changeurs de couleurs et projecteurs motorisés.

12.3.2 Sélection de couleur continue (Free mode)

La couleur d'un changeur sélectionné peut être changée pour n'importe partie du rouleau de gélatines, soit en tournant la roue codeuse associée, ou en allouant temporairement le paramètre couleur à la roue. Cette méthode de sélection de couleur peut être utilisée pour toute définition de changeur de couleurs.

Certaines définitions de changeurs de couleurs ont été définies avec un paramètre de couleur comprenant un simple pas linéaire, à opposer à un nombre fixe de positions de couleurs. C'est la seule méthode qui peut être utilisée pour sélectionner les couleurs de ces appareils.



exemples d'opérations

<1>

→ Sélectionne le circuit 1 (qui a été défini comme changeur de couleurs).

<COLOUR> ROUE

- → La touche <COLOUR> assigne la fonction Colour à la roue de transferts.
- → Bouger la roue dans une des directions pour actionner le changeur dans un sens ou dans l'autre.
- Toute partie du rouleau de gélatines peut être sélectionnée ainsi, que ce soit un porte filtre entier ou non.

<COLOR> OU <CLEAR> <CLEAR>

→ Appuyez sur la touche <COLOUR> (ou deux fois sur <CLEAR>) pour enlever la fonction Colour de la roue des transferts.

Le paramètre couleur est aussi accessible par le biais d'une roue codeuse, lorsque celle-ci est disponible.

<1>

Sélectionne le circuit 1 (qui a été défini comme changeur de couleurs).

<C GROUP> <ROUE CODEUSE>

- → Active les paramètres (couleur) du groupe C sur la roue codeuse.
- Une couleur peut maintenant être sélectionnée par le biais de la roue codeuse.

Sinon, la roue codeuse peut-être activée en utilisant la touche <SHIFT> en bougeant la roue codeuse. Dans ce cas, les paramètres du groupe C n'ont pas besoin d'être activés.

<SHIFT + ROUE CODEUSE>

→ Connecte directement la roue codeuse à la sortie sans avoir à activer les paramètres (couleur) du groupe C.

12.3.3 Sélection de la couleur par numéro de filtre

La plupart des définitions des changeurs de couleurs ont été créés avec un nombre de pas définis dans leurs paramètres de couleurs. Ces pas correspondent au nombre de filtres dans le changeur de couleurs, ceux-ci peuvent être choisis directement.

La fonction Couleur est utilisée pour sélectionner un numéro de filtre, elle reste toujours disponible – permettant de sélectionner les numéros de filtres sans avoir à appuyer sur la touche <COLOUR> à chaque fois. Quand la fonction Couleur n'est plus utilisée, elle doit être désélectionnée. En plus de saisir un numéro de filtre directement, la couleur peut aussi être changée en utilisant les touches <NEXT> et <PREV>.

exemples d'opérations

<1>

→ Sélectionne l'instrument 1 (qui a été défini comme changeur de couleurs).

<COLOUR> <3> <ENTER>

- → Le filtre 3 est sélectionné sur le rouleau de gélatines
- → Les numéros de couleurs doivent être spécifiés avec deux chiffres, pour les numéros inférieurs à 10, le numéro doit être confirmé avec <ENTER>.

Page: 122 Issue: 1.01



<NEXT>

Sélectionne la couleur 4.

<COLOUR> OU <CLEAR> <CLEAR>

Appuyez sur <COLOUR> (ou deux fois sur <CLEAR>) pour désélectionner la fonction couleur de la roue des transferts.

12.3.4 Sélection de la couleur par nom

Une fonctionnalité utile d'*ISIS*[®] est qu'il permet de sélectionner un filtre de couleur par son nom – les noms sont attribués aux pas dans la définition de l'appareil.

La fonction Colour List (Liste de Couleurs) est disponible directement sur certaines plateformes. Sinon, les touches de fonction peuvent être utilisées pour afficher la liste des pas.

exemples d'opérations

<1> <COLOR> <F2 LISTE>

Sélectionne l'instrument 1 (qui a été défini comme changeur de couleurs) et affiche la liste de filtres.



La Liste des Pas (filtres) pour un changeur de couleurs

ROUE OU <√> ... <ENTER> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

- → Utilisez la roue, la touche bas ou le clavier pour mettre une couleur en surbrillance.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner la couleur en surbrillance.

<COLOR> OU <CLEAR> <CLEAR>

Appuyez sur <COLOR> (ou deux fois sur <CLEAR>) pour désélectionner la fonction couleur de la roue des transferts.



12.3.5 Ajuster les paramètres additionnels

Quand la fonction Colour est sélectionnée, les touches de fonction sont chargées avec tous les paramètres du changeur de couleurs. Comment sont assignées ces fonctions à chaque touche dépend de la définition de l'appareil.

exemples d'opérations

<1> <COLOR>

Charge les paramètres de l'instrument disponibles du circuit 1 (qui a été défini comme changeur de couleur) sur les touches de fonction.

<F3 {SPEED}> ROUE

- Le paramètre chargé sur la touche F3 est sélectionné (dans cet exemple, une vitesse de ventilateur).
- La roue est utilisée pour changer la valeur du paramètre sélectionné.

<COLOR> OU <CLEAR> <CLEAR>

Appuyez sur <COLOR> (ou deux fois sur <CLEAR>) pour désélectionner la fonction couleur de la roue des transferts.

Tous les paramètres additionnels peuvent aussi être modifiés par les roues codeuses, lorsque disponibles.

<1>

→ Sélectionne l'instrument 1 (qui a été défini comme changeur de couleurs).

<D GROUP> <ROUE CODEUSE >

- Active les paramètres du groupe D (divers) sur la roue codeuse.
- Un paramètre peut maintenant être ajusté en utilisant la roue codeuse.

Sinon, la roue codeuse peut-être activée en utilisant la touche <SHIFT> en manipulant celle-ci. Dans ce cas, les paramètres du groupe D n'ont pas besoin d'être activés.

<SHIFT + ROUE CODEUSE>

Connecte directement la roue codeuse à la sortie sans avoir à activer les paramètres.

Astuce! Pour des paramètres tels que la vitesse du ventilateur, qui doit être réglée à un niveau inaudible, cette manipulation peut être effectuée dans l'espace LIVE afin de capturer la valeur du paramètre.

12.3.6 Ajuster l'alignement des filtres de couleur et ajouter des noms de filtres

Quand le paramètre de couleur d'un changeur est créée dans la définition de l'instrument, les valeurs de pas sont automatiquement calculées. Dans la plupart des cas, ces valeurs par défaut sont correctes, mais parfois, le pas doit être légèrement modifié pour ajuster la position des couleurs afin qu'elles couvrent complètement le faisceau lumineux.

Page: 124 Issue: 1.01



exemples d'opérations

<MENU> <F3 {CIRCUITS}> <F5 {CONTROL MOTORISES}> <F1 {DEFINITIONS}>

Affiche la Liste de Définitions des Instruments.

ROUE OU <√> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

Utilisez la roue, la touche de direction bas ou le clavier pour mettre un numéro de définition en surbrillance.

<F2 {PARAM}>

→ Affiche la liste des paramètres de la définition sélectionnée.

ROUE OU <√> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

→ Utilisez la roue, la touche de direction bas ou le clavier pour mettre un paramètre en surbrillance.

<F5 {PAS}>

→ Affiche les pas contenus dans le paramètre sélectionné.



La boîte de dialogue d'Ajustement des Pas de Paramètres

ACTIVEZ LA SELECTION DMX & SELECTIONNEZ UNE ADRESSE DMX

- → Si les changements doivent être vus "en direct" sur un instrument précis, l'option de sélection DMX doit être activée. L'adresse DMX du paramètre couleur de l'instrument doit aussi être saisie.
- → Utilisez <ENTER> pour activer la sélection DMX.
- → Utilisez la flèche de direction bas pour sélectionner la boîte d'adresse DMX et saisissez un numéro sur le clavier.

La colonne de chiffres à gauche dans chaque section est le numéro de pas, celui-ci ne peut pas être changé.

La (les) colonne(s) de chiffres suivante(s) continuent les valeurs de chaque pas. Les valeurs par défaut sont affichées, mais elles peuvent être changées avec la roue des transferts. Si l'option de sélection DMX a été activée, tous les changements faits avec la roue seront visibles sur l'instrument.

Si les pas ont deux numéros associés, ce sont le début et la fin de chaque pas, ceux-ci peuvent être ajustés pour convenir au rouleau de gélatines installé. Si les pas n'ont qu'un numéro affiché, celui-ci représente la position centrale de chaque filtre de couleur.



La dernière colonne dans chaque section est vide par défaut, mais un nom de 4 caractères peut être donné pour chaque pas, si désiré. Les noms de pas sont utiles car ils peuvent être affichés à l'écran à la place de la valeur de paramètre et permettre au filtre de bien être identifié lors de l'utilisation de la fonction colour list (liste des couleurs).

<F8 {OK}>

Lorsque l'ajustement des pas est terminé et tous les noms désirés saisis, confirme les modifications et ferme la boîte de dialogue.

12.4 Initialiser les projecteurs motorisés

Avant d'être utilisés, les projecteurs motorisés peuvent avoir besoin d'être initialisés. Cette procédure d'initialisation ne sera pas obligatoire pour bien faire fonctionner tous les projecteurs motorisés, elle est parfois nécessaire pour les instruments qui comportent un grand nombre de paramètres.

Les valeurs utilisées pour initialiser chaque type d'instrument sont stockées dans la définition de l'instrument, mais ces valeurs peuvent être changées même quand l'instrument est patché et en cours d'utilisation.

Pour plus de détails sur le changement des valeurs d'initialisation, veuillez vous référer au Manuel de l'Opérateur *ISIS*[®].

12.4.1 Ouvrir l'instrument en utilisant «Open»

Lors de la première utilisation d'un projecteur motorisé, il peut être nécessaire de faire certains paramétrages ou de l'ouvrir juste pour voir le faisceau lumineux. La fonction Open offre une solution rapide à ce problème – une simple pression sur la touche règle les paramètres de l'instrument à leur "valeur d'ouverture".

La valeur d'ouverture de chaque paramètre est réglée dans la définition de l'instrument. C'est la valeur à laquelle la lumière est capable de passer ininterrompue à travers le paramètre. La valeur d'ouverture peut être changée même lorsque l'instrument est patché ou en cours d'utilisation.

La fonction Open peut être utilisée sélectivement sur les groupes de paramètres de l'instrument : seuls les paramètres du groupe sélectionné seront mis à leur valeur d'ouverture. Ceci peut être utile si seulement le réglage de la couleur et du gobo doit être ouvert, par exemple, mais non les réglages de rotation (pan) et d'inclinaison (tilt).

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS>

Sélectionnez le circuit à ouvrir

<SELECTION GROUPE PARAMETRE>

Sélectionnez le groupes de paramètres à ouvrir. Si tous les paramètres doivent être ouverts, les quatre groupes de paramètres doivent être sélectionnés

<MCLIB> <F5 {OUVERT}>

Met les paramètres de tous les circuits sélectionnés à leur valeur d'ouverture.

Page: 126 Issue: 1.01



Note : Certaines plateformes physiques ont un accès direct à la fonction Open via une touche dédiée ou un écran tactile.

12.4.2 Réinitialiser l'instrument avec "Reset"

Certains paramètres ont été programmés avec une "reset value" (valeur de réinitialisation) non nulle. C'est la valeur qu'utilise l'instrument lors de sa procédure de réinitialisation pour les fonctions de calibrage ou de maintenance.

Certains instruments peuvent nécessiter le réglage de plusieurs paramètres à une valeur spécifique afin de déclencher la fonction de réinitialisation. La fonction Reset fournit une solution rapide pour cette opération – une simple pression sur la touche règle tous les paramètres de l'instrument à leur valeur de réinitialisation.

La valeur de réinitialisation pour chaque paramètre est programmée dans la définition de l'instrument, cette option peut être changée même quand l'instrument est patché ou en cours d'utilisation.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS>

Sélectionnez le circuit à réinitialiser

<SELECTION GROUPE PARAMETRE>

Sélectionnez tous les groupes de paramètres pour la réinitialisation.

<MCLIB> <RESET>

Règle les paramètres des circuits sélectionnés à leur valeur de réinitialisation.

Note : Certains pupitres ont un accès direct à la fonction Reset via une touche dédiée ou un écran tactile.



www.adblighting.com

Page: 127 Issue 1.01

12.4.3 Allumage de la lampe d'un instrument avec «Ignit»

Certains paramètres ont été programmés avec une "ignition value" (valeur d'allumage) non nulle. C'est la valeur à laquelle la lampe de l'instrument s'allume (amorcage dans le cas d'une lampe à décharge).

Certains instruments peuvent nécessiter le réglage de plusieurs paramètres à une valeur spécifique afin de déclencher la fonction d'allumage de l'instrument : la fonction Ignit fournit une solution rapide pour cette opération. La valeur d'allumage de chaque paramètre est programmée dans la définition de l'instrument, cette option peut être changée même quand l'instrument est patché ou en cours d'utilisation.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS>

Sélectionnez le circuit à réinitialiser

<SELECTION GROUPE PARAMETRE>

Sélectionnez tous les groupes de paramètres pour la réinitialisation.

<MCLIB> <F7 {IGNIT}>

→ Envoie tous les paramètres sélectionnés à leur valeur d'allumage.

Note : Certains pupitres ont un accès direct à la fonction Ignition via une touche dédiée ou un écran tactile.

12.5 Contrôler les projecteurs motorisés

Lorsqu'un circuit de projecteur motorisé est sélectionné, son intensité peut être contrôlée normalement avec le clavier et la roue et ses autres paramètres sont prêts à l'emploi si nécessaire. Seul un numéro de circuit est saisi par l'opérateur pour prendre le contrôle de l'instrument, il n'est pas nécessaire de se rappeler l'ordre des paramètres de l'instrument dans ses tables d'allocation DMX.

Les intensités peuvent être attribuées simultanément à des instruments de tout types, et différents types d'appareils peuvent être actionnés en même temps en utilisant la boule de commande ou les roues codeuses. Néanmoins, seuls les appareils de même définition peuvent avoir leurs paramètres modifiés en même temps.

Une fois que les paramètres des instruments ont été réglés, ils peuvent être enregistrés dans les mémoires ou dans les librairies de contrôle de mouvements qui permettent aux paramètres des quatre groupes de contrôle - (A)zimuth, (B)eam, (C)olor, (D)iverse – d'être chargés simultanément sur différents types d'instruments.

12.5.1 Intensités

Le paramètre intensité est affecté à la roue des transferts et le clavier de contrôle des circuits. Il est contrôlé de la même façon que pour tout circuit standard de n'importe quel espace de travail.

Si seule l'intensité est modifiée, la liste des circuits sélectionné peut contenir tous types d'instruments à modifier simultanément : circuits standards, changeurs de couleurs et projecteurs motorisés.

Page: 128 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

Les intensités peuvent être données simultanément à des instruments de tous types.

12.5.2 Azimut – faire bouger un instrument

Pour faire bouger un instrument, le Groupe A des paramètres doit être activé. Ceci assigne les paramètres d'azimut (rotation et inclinaison) à la boule de contrôle et aux roues codeuses.

Lorsqu'un instrument et son groupe A est sélectionné, le mouvement de la boule de commande déplacera l'instrument. Idéalement, l'instrument devrait se déplacer dans la même direction que le mouvement de la boule de contrôle. Toutefois, ce n'est pas toujours possible avec les projecteurs motorisés à cause de leur rotation 360°.

Les instruments peuvent être déplacés individuellement ou comme une liste de circuits : une quantité indéfinie d'instrument peut être déplacée simultanément.

Il peut être utile, pour pouvoir les sélectionner rapidement, d'enregistrer des instruments de même types dans des groupes. Voir le chapitre *Groupes* pour plus d'informations sur la création et l'utilisation de groupes.

Pan (rotation) et Tilt (inclinaison) peuvent être changés simultanément pour tous les instruments de toutes définitions.

Une fois que les positions de l'instrument sont définies, elles peuvent être directement utilisées depuis les submasters, enregistrées dans une librairie de contrôle de mouvements (MCLib) ou enregistrés dans une mémoire.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS>

→ Sélectionnez le(s) instrument(s) et assignez des intensités. Il peut être nécessaire « d'ouvrir » l'instrument pour voir la lumière.

<A GROUP>

- → Active le groupe Azimut pour l'(les) instrument(s) sélectionné(s).
- Quand un groupe est sélectionné, il est mis en surbrillance en blanc sur l'écran des paramètres et la LED de la touche <A GRP> s'allume (ou clignote si des appareils de définitions différentes sont sélectionnés).

BOULE DE COMMANDE

Utilisez la boule de commande pour déplacer le faisceau lumineux de l'instrument.

ΟU

ROUES CODEUSES

- Utilisez les roues codeuses pour déplacer le faisceau lumineux de l'instrument.
- Une roue est utilisée pour la rotation et l'autre pour l'inclinaison.



www.adblighting.com

Rappel, les instruments ne bougent pas nécessairement dans la même direction que la boule de commande, selon l'endroit et la façon dont ils ont été installés. Veuillez vous référer au chapitre *Installer des Changeurs de Couleurs et des Eclairages Mobiles * pour plus d'informations.

12.5.3 Ajuster les autres paramètres

Lorsqu'un instrument est sélectionné pour la première fois, aucun groupe de paramètres n'est activé et seules les intensités peuvent être modifiées. Les manipulations accidentelles de la boule de commande et des roues codeuses n'auront aucun effet sur la valeur du paramètre quand le groupe concerné n'est pas sélectionné.

Les groupes de paramètres peuvent être sélectionnés individuellement ou en combinaisons. Lorsqu'un groupe de paramètres est activé, les paramètres qu'il contient deviennent actifs et peuvent être modifiés : la boule de commande ou l'encodeur deviennent "live" et les valeurs des paramètres sélectionnés changeront quand les roues seront actionnées.

Quand un groupe de paramètres est sélectionné, ses paramètres sont est mis en surbrillance en blanc sur l'écran des paramètres, de la même façon que des circuits sélectionnés, et la LED de la touche du groupe de paramètres s'allume (ou clignote si des circuits comprenant des définitions différentes sont sélectionnés).

Les paramètres du groupe A sont toujours assignés à la boule de commande, mais peuvent être aussi disponibles sur les roues codeuses. Les paramètres d'autres groupes sont automatiquement assignés aux roues codeuses quand le groupe est sélectionné. Le dernier groupe de paramètres sélectionné sera le groupe actif sur les roues codeuses.

Etant donné que l'instrument aura peut-être plus de paramètres que de roues codeuses disponibles, la « page de la roue » devra être tournée pour accéder aux paramètres restants. Ceci s'effectue en appuyant sur les touches <PG+> et <PG->.

Les paramètres actuellement assignés aux roues codeuses peuvent être identifiés sur l'écran de paramètres car ils sont affichés sur fond rouge (avec le numéro de roue si l'espace le permet). Sur certaines plateformes physiques, les abréviations des paramètres sont indiqués sur l'écran de LED près des roues codeuses.

Pour les plateformes sans roues codeuses, les paramètres peuvent être assignés individuellement à la roue. Les touches <PG+> et <PG-> sont utilisées de la même façon, pour sélectionner quel paramètre est assigné à la roue. Dans ce cas, seul un paramètre (en plus de la rotation et de l'inclinaison) peut être modifié à la fois.

exemples d'opérations

<ALT + PARAM>

- → Assigne le contrôle des paramètres à la roue.
- → La roue peut aussi être assignée au contrôle des paramètres grâce aux touches de fonction.

<PG+> ... <PG->

Sélectionne le paramètre actif.

ROUE

Modifie le paramètre actif.

Page: 130 Issue: 1.01



<ALT + PARAM>

La roue revient au contrôle des intensités.

Sinon, la fonction Unfold peut être utilisée pour assigner le contrôle des instruments aux potentiomètres de submasters : cela permet d'ajuster simultanément plusieurs paramètres. Veuillez vous référer à la section 12.24 ci-dessous pour plus de détails sur la fonction Unfold.

Plusieurs instruments de même type de définition peuvent avoir leurs paramètres ajustés simultanément, mais il n'est pas possible de contrôler ensemble les paramètres d'instrument de type différent (à l'exception des paramètres d'azimut). Si des instruments de plus d'un type de définitions sont sélectionnés, les LEDs des touches du groupe de paramètres clignotent pour prévenir qu'une sélection incohérente a été faite.

Une fois que les instruments ont été utilisés et désélectionnés, *ISIS®* se rappelle quel(s) paramètre(s) ont été utilisés en dernier afin que, la prochaine fois que les instruments sont utilisés, la même sélection de paramètre est effectuée.

→ Si un circuit est désélectionné, ISIS® stocke les réglages du groupe de paramètres ainsi que la dernière sélection de page de la roue. Ceux-ci sont automatiquement restitués lorsque le circuit est rappelé.

12.5.4 Configuration et sélection d'un paramètre spécifique

Les paramètres d'un instrument peuvent être configurés au choix de l'opérateur, permettant de définir à la fois la résolution et la position d'une roue codeuse. Ces réglages sont effectués pour chaque paramètre dans la définition de l'instrument.

Il est aussi possible de faire une sélection spécifique de paramètres depuis un groupe de paramètres sans activer tous les paramètres du groupe. Ceci peut être utile lorsque l'on charge ou réenregistre une Librairie de Contrôle de Mouvement, ou en Chargeant ou enregistrant partiellement une mémoire.

12.5.5 Résolution de roue codeuse

Lors de la création de la définition, un facteur de résolution est attribué à chaque paramètre. La résolution d'une roue codeuse est déterminée par cette valeur. Par défaut, la valeur de cette résolution est 0, ce qui signifie que la roue codeuse est en mode 'fine' (fin). Ceci permet un réglage très détaillé du paramètre.

Certains paramètres reçoivent un facteur de résolution non nul dans la définition afin de permettre un ajustement plus rapide sur les roues codeuses. Ceci est particulièrement utile pour les paramètres 16-bits qui ont une échelle de valeurs très étendue et qui peuvent être longs à modifier. Si la valeur de la résolution doit être changée pour mettre la roue codeuse en mode 'coarse' (rapide), vous pouvez temporairement revenir au mode 'fine' en utilisant la touche ALT en association avec le mouvement de la roue codeuse.



12.5.6 Sélectionner des groupes ou des paramètres individuels

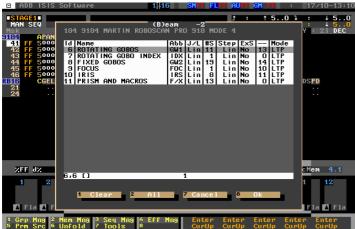
Pour de simples problèmes de positionnement, sélectionner des groupes de paramètres dans leur intégralité, comme décrit plus haut, est rapide et facile. Si un groupe est sélectionné, appuyer à nouveau sur la touche de groupe de paramètres le désélectionnera.

Lorsque l'on veut effectuer des opérations plus complexes, comme charger des Librairies de Contrôle de Mouvements ou attribuer des temps spéciaux, il peut être utile de sélectionner les paramètres individuellement.

exemples d'opérations

<SHIFT> <B GRP>

Affiche une liste de paramètres au sein du groupe sélectionné.



La fenêtre de Groupes de Paramètres, donnant une liste de paramètres au sein du groupe sélectionné

ROUE OU <♥> ... <ENTER>

- Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre en surbrillance un paramètre de la liste.
- → Utilisez <ENTER> pour sélectionner et désélectionner un paramètre.

<F8 {OK}>

Confirme la sélection et ferme la boîte de dialogue de paramètres.

Lorsque des paramètres individuels ont été sélectionné de cette façon, la LED de leur groupe de paramètres clignotera. Les paramètres individuels peuvent être inclus dans les enregistrements de Librairies de Contrôle de Mouvements, copiés avec la fonction Part Copy, ou se voir attribuer des temps spéciaux à travers l'écran des temps spéciaux.

12.5.7 Sélection directe d'un paramètre individuel

Lorsque l'on veut effectuer une opération rapide, comme modifier une couleur, il peut être utile de sélectionner directement un paramètre individuel sans avoir à effectuer une sélection depuis le groupe de paramètres.

Ceci est possible dans *ISIS*[®] en utilisant la touche <SHIFT> en association avec une roue codeuse spécifique.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS>

Sélectionne l'(les)instrument(s) désiré(s).

Page: 132 Issue: 1.01



<SHIFT + ROUE CODEUSE>

- → Sélectionne le paramètre spécifique à assigner à la roue codeuse.
- Cette roue codeuse devient active même si le groupe contenant le paramètre n'est pas sélectionné.

Note : Une fois que l'instrument a été utilisé et désélectionné, *ISIS*® mémorise les derniers paramètres utilisés afin que la même sélection de paramètres soit faite la prochaine fois que l'instrument est utilisé.

12.6 Visualiser les paramètres

Il est souvent utile de visualiser les valeurs des paramètres d'un instrument plutôt que l'écran standard des intensités. Ceci peut être particulièrement intéressant quand des noms ont été donnés aux pas d'un paramètre. Dans certaines circonstances (selon la configuration des moniteurs du système) il est possible de voir les intensités et les paramètres simultanément.

12.6.1 Visualiser l'affichage des paramètres

Pour passer de l'affichage des intensités à l'affichage des paramètres sur tous les moniteurs, la touche <PARAM> est utilisée. C'est une fonction de bascule qui permettra de passer d'un mode d'affichage à l'autre.

Note : La section concernant la Configuration d'Ecran dans le chapitre *Configuration du Système* donne plus d'options pour afficher les paramètres en pied d'écran ou sur un moniteur séparé.

12.6.2 Visualiser la source d'un paramètre

Lorsque plusieurs espaces de travail contrôlent des projecteurs motorisés, les véritables valeurs de sortie peuvent être un mélange des différents espaces. Quand il y un doute sur quels paramètres sont contrôlés depuis quels espaces, la source du paramètre peut être visualisée sur l'écran de sortie à la place des valeurs du paramètre.

Voir la source peut être utile lorsque l'on travaille avec des espaces multiples En masquant et en déconnectant des paramètres. Cette fonction est disponible via la touche de fonction par défaut F5.

exemples d'opérations

<PARAM>

Affiche à l'écran les paramètres de contrôle de mouvements, si nécessaire

<F5 {PRM SRC}>

Bascule entre les valeurs des paramètre et leur source.

Note : L'espace qui détermine la valeur de l'intensité est toujours montré quand l'écran de sortie affiche les intensités : il est affiché dans la barre d'information grise en dessous de la valeur de l'intensité du circuit.



12.7 La position «Home» (initiale)

Chaque instrument peut avoir sa propre position "Home" (initiale) programmée. Cette position est un ensemble de valeurs de paramètres qui offre une position de départ pratique pour l'opérateur. Par exemple, la position Home pourrait être constituée de valeurs d'ouverture, avec un focus moyen et positionné au centre de la scène. La position Home peut aussi contenir des couleurs et de gobos, si nécessaire.

Chaque fois que l'instrument doit être utilisé dans un nouvel espace de travail, mémoire ou chenillard, l'instrument peut, pour des raisons pratiques partir de sa position Home. Chaque instrument ne peut avoir qu'une position Home, même si elle peut être changée à tout instant.

12.7.1 Enregistrer la position home

Lorsqu'un instrument est utilisé pour la première fois, il n'a pas de position Home enregistrée. Si la fonction Home est utilisée avant que les positions aient été déterminées, les paramètres auront une valeur de zéro. Il est préférable de créer une position Home avant de démarrer le programmation d'un spectacle.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS ET PARAMETRES>

Sélectionnez des circuits et des paramètres.

<HOME> <REC> <REC> OU <F3 {REC}>

Enregistre les valeurs courantes des paramètres de l'instrument sélectionné comme position Home.

Note : Si seuls certains paramètres sont sélectionnés, seuls ceux-ci seront enregistrés dans le position Home. Si aucun paramètre n'est sélectionné, ils sont TOUS inclus dans l'enregistrement de la position Home.

12.7.2 Charger la position Home

La position Home est chargée dans un espace de travail de la même façon qu'une mémoire. La seule différence est que les paramètres des instruments requis doivent être sélectionnés avant d'être chargés.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS ET PARAMETRES>

Sélectionnez des circuits et des paramètres.

<HOME> <LOAD> OU <F4 {LOAD}>

Charge la position Home des paramètres d'instruments sélectionnés dans l'espace de travail courant.

Note : Si seuls certains paramètres sont sélectionnés, seuls ceux-ci seront chargés avec leur valeur Home. Si aucun paramètre n'est sélectionné, ils sont TOUS chargés.

Page: 134 <u>www.adblighting.com</u>

Issue: 1.01



12.8 Contrôler les paramètres sur les potentiomètres en utilisant "Unfold"

La fonction Unfold permet à l'opérateur de contrôler des paramètres individuels d'un instrument en utilisant les potentiomètres de submaster. Ceci peut rendre le contrôle des projecteurs motorisés encore plus rapide qu'auparavant.

La fonction Unfold attribue un seul paramètre à chaque submaster, dans la limite du nombre de submasters disponibles. Unfold fonctionne avec un seul instrument ou des groupes d'instruments partageant la même définition.

Note : la fonction Unfold règlera chaque valeur de paramètre pour un groupe d'instruments à la même valeur définie : il n'y a pas de changement de delta. Pour maintenir une différence delta entre les instruments, il faut utiliser les roues codeuses.

12.8.1 Activer Unfold et sélection des paramètres

Lorsque la fonction Unfold est utilisée sur un instrument, toute sélection précédente de paramètres est conservée. Le changement de sélection des paramètres actifs peut se faire normalement au moyen des touches de groupes A/B/C/D ou par les touches de sélection du submaster. Chaque touche de sélection agit comme un sélecteur à bascule.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS>

Sélectionne les circuits d'projecteurs motorisés.

<F6 {UNFOLD}>

Distribue les paramètres des instruments sur les potentiomètres de submasters.

<SELECTION PARAMETRES>

→ Sélectionnez les paramètres désirés, soit par les groupes de paramètres ou individuellement en utilisant le bouton de sélection du submaster.

12.8.2 Visualisation des paramètres sur les potentiomètres

En mode Unfold, les pieds d'écran de submaster changeront pour afficher l'information du paramètre pour chaque potentiomètre de submaster. Le mode Unfold est facilement identifiable dans les pieds d'écran de submasters qui passeront en bleu guand la fonction est active.



Affichage du pied d'écran de submaster en mode Unfold



L'information suivante est donnée pour chaque potentiomètre de submaster en mode Unfold :

Numéro de potentiomètre

Valeur de potentiomètre (00 à 100%)

Paramètre contrôlé par le potentiomètre (abréviation du paramètre)

Valeur du paramètre (00 à 255 pour le paramètres 8-bits, 00 à 65536 pour les paramètres 16-bits)

Le numéro de potentiomètre aura un fond blanc si le paramètre est sélectionné (actif). Si le potentiomètre n'est pas connecté à l'espace de travail, la valeur du potentiomètre sera affichée en rouge. Ceci est la valeur virtuelle, le potentiomètre doit être physiquement déplacé pour égaler la valeur virtuelle avant de pouvoir contrôler le paramètre.

12.8.3 Utiliser Unfold avec plusieurs instruments

Contrôler plusieurs instruments de même type de définition ne fonctionne pas de la même façon avec Unfold qu'avec les roues codeuses. Lors de la modification du paramètre de plusieurs instruments avec une roue codeuse, toute différence entre les valeurs des paramètres de départ est maintenue.

Au contraire, dans le mode Unfold, le premier instrument d'une sélection de circuits sera la référence pour les autres. Le premier instrument dans un ensemble d'instruments sera celui avec le numéro de circuit le plus bas. Une fois que le paramètre de cet instrument de « référence » est connecté à la sortie, le même paramètre de chaque instrument sélectionné recevra une valeur identique. Si seul un changement de paramètre delta est nécessaire, il faut utiliser les roues codeuses de contrôle de mouvements.

Cette façon de travailler comporte des avantages lorsqu'un groupe d'instruments doivent avoir la même valeur de paramètre. Elle est aussi pratique quand un paramètre doit être corrigé dans l'espace Live. Par exemple, il est possible d'appliquer simultanément la même couleur à tous les projecteurs motorisés.

Note : Unfold ne peut être utilisé qu'avec des instruments de même définition.

12.9 Autres fonctions de contrôle de mouvements

Lors de l'utilisation d'instruments à paramètres multiples, de nombreuses fonctions utiles sont disponibles à travers le clavier de contrôle de mouvements ou l'écran tactile. Les Fonctions Home, Open, Reset et Ignition ont déjà été présentées, d'autres fonctions sont décrites ci-dessous :

12.9.1 Grab (Saisir)

Les valeurs de sortie courantes des paramètres sélectionnés peuvent être copiées dans l'espace de travail courant en utilisant la fonction Grab. De cette façon, si une position a été réglée dans un submaster ou un espace de travail, les réglages peuvent être copiés depuis la sortie. Les modifications d'un instrument dans un nouvel espace de travail peuvent ainsi se faire à partir de la sortie courante plutôt qu'à partir de zéro.

Page: 136 Issue: 1.01



exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS> <SELECTION PARAMETRE>

Sélectionnez les paramètres à saisir depuis le séparateur de sortie DMX.

<GRAR>

Saisit les valeurs de sorties courantes des paramètres sélectionnés et les copie dans l'espace de travail actif.

Note : Grab ne copie que les valeurs de sortie des paramètres sélectionnés.

12.9.2 Envoyer directement le contenu d'un espace de travail à la sortie

Les valeurs des paramètres de tous les instruments contenus dans un espace de travail peuvent être directement envoyées à la sortie à tout instant. Ceci est réalisable en appuyant sur <SHIFT> et sur la touche de sélection de l'espace.

exemples d'opérations

<SHIFT + TOUCHE D'ESPACE DE SUBMASTER 1 >

Sélectionne le submaster 1 et envoie ses valeurs de paramètres directement à la sortie.

<SHIFT + TOUCHE D'ESPACE S1 >

Sélectionne le Scène 1 et envoie ses valeurs de paramètres directement à la sortie.

12.10 Enregistrer des mémoires contenant des instruments

Lorsque les valeurs d'intensité et des paramètres d'un instrument ont été définies, elles peuvent être enregistrées dans des mémoires en employant les mêmes méthodes que pour enregistrer des mémoires ne contenant que des circuits génériques.

exemples d'opérations

<1> <AT> <8> < GROUPE A> < GROUPE B> < GROUPE C > < GROUPE D >

Règle le circuit 1 (qui a été défini comme projecteur motorisé) à 80% dans l'espace de travail sélectionné et sélectionne les quatre groupes de paramètres.

<PARAM>

→ Affiche l'écran des paramètres.

<BOULE> < ROUES CODEUSES>

- Réglez la rotation et l'inclinaison de l'instrument en utilisant la boule de commande.
- Réglez les autres paramètres de l'instrument avec les roues codeuses rotatives.
- → Les touches <PG+> et <PG-> peuvent être utilisées pour assigner d'autres paramètres aux roues codeuses.

<MEM> <1> <REC>

→ Enregistre l'état dans l'espace de travail courant en tant que mémoire 1.

AUTRES OPERATIONS SUR LES CIRCUITS

Ajoutez d'autres circuits à l'état.

<MEM> <2> <SUM>

Enregistre l'ensemble de la sortie, comprenant les paramètres de changeur de couleur et de projecteur motorisé, en tant que mémoire 2.



Les instruments de contrôle de mouvements peuvent aussi être enregistrés dans les Librairies de Contrôle de Mouvements qui sont particulièrement pratiques pour manipuler plusieurs types de définitions simultanément. Veuillez vous référer à la section 12.13 plus bas pour plus d'informations.

12.10.1 Comportement des paramètres par rapport aux temps de mémoire

Dans les restitutions, les changements d'intensité et les mouvements d'azimut suivent toujours les temps globaux de la mémoire ou les temps spéciaux. D'autres paramètres se comportent différemment, selon le mode de l'instrument et le type de paramètre.

Les paramètres suivront les temps de transfert globaux de la mémoire s'ils ont été définis dans la définition de l'instrument comme des paramètres "de type transfert". Les paramètres réglés en "type saut" (comme les pas de couleurs ou les roues de gobos) sauteront à leur nouvelle position à 5% du temps de transfert. Ces changements peuvent être modifiés en allouant des temps spéciaux aux paramètres.

12.10.2 Temps spéciaux pour les paramètres de contrôle de mouvements

Tout comme pour les intensités de circuits, il est possible d'attribuer un temps spécial aux paramètres d'un instrument

Les temps spéciaux ascendants et descendants ne marchent que sur des paramètres tels que la rotation, l'inclinaison et les mécanismes de changements continus de couleurs dichroïques, toutefois, tout paramètre peut avoir un temps spécial d'attente.

Les temps spéciaux des paramètres sont définis dans l'écran des temps spéciaux. Si aucun paramètre n'est sélectionné, le temps spécial n'est appliqué qu'à l'intensité du circuit ; si certains paramètres sont sélectionnés, les temps spéciaux ne sont appliqués qu'à ceux-ci.

exemples d'opérations

<MODIFICATION CIRCUIT/PARAMETRE>

Créez l'état lumineux.

<SELECTION DE CIRCUIT> <UNSEL>

Désélectionne tous les paramètres de l'instrument courant.

<STIME>

→ Sélectionne l'écran des temps spéciaux.

<GROUPE A> <UP> <1><5> <DOWN>

Sélectionne les paramètres du groupe A et assigne un temps spécial de 15 secondes.

<GROUPE A> <SHIFT> <GROUPE B>

→ Désélectionne le groupe A et affiche les paramètres du groupe B.

ROUE OU <♥> ... <ENTER>

- Utilisez la roue ou la touche de direction bas pour mettre le paramètre en surbrillance dans la liste.
- Utilisez <ENTER> pour sélectionner et désélectionner les paramètres.

<UP> <7> <DOWN>

→ Attribue un temps spécial de 7 secondes au(x) paramètre(s) sélectionné(s).

<UNSEL> <PG+> <SHIFT + ROUE CODEUSE>

Page: 138 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

- Désélectionne tous les paramètres.
- Assigne la prochaine page de paramètres à la roue codeuse. Utilisez Use <PG+> or <PG-> pour trouver le paramètre désiré et sélectionnez directement en maintenant <SHIFT> et en tournant la roue codeuse appropriée.

<WAIT> <6> <WAIT> <UP> <3> <UP>

Attribue un temps spécial de 3 secondes au paramètre sélectionné et un temps spécial d'attente de 6 secondes.

<MEM> <8><7><3> <REC>

→ Enregistre l'état avec les temps spéciaux en tant que mémoire 873.

<STIME>

→ Désélectionne l'écran des temps spéciaux.

Lorsqu'un temps spécial a été attribué à une intensité de circuit, le numéro de circuit est affiché en bleu clair sur les écrans d'intensité et de paramètres. Lorsqu'un temps spécial a été attribué aux paramètres d'un circuit, le label de l'instrument « m » ou « c » est affiché en bleu clair sur l'écran des intensités. Sur l'écran des paramètres, une lettre « t » en bleu clair est insérée entre la valeur de l'intensité et le premier paramètre.

12.10.3 Enlever les temps spéciaux

Les temps spéciaux peuvent être enlevés des circuits et des paramètres sélectionnés depuis l'écran des temps spéciaux.

exemples d'opérations

<STIME>

Sélectionne l'écran des temps spéciaux.

<3><2> <UP TIME> <F5 {RMOV ST}> <DOWN TIME>

→ Enlève tout temps spécial précédemment attribué du circuit 32.

<STIME>

→ Retourne à l'affichage des intensités

12.11 Move in Black (préréglage du paramètre automatique)

Les projecteurs motorisés changeront de position et leurs réglages varieront très souvent au cours du spectacle. Précédemment, pour éviter les mouvements de faisceau visibles, l'opérateur devait composer une mémoire de positionnement supplémentaire avant chaque mémoire contenant un nouveau réglage.

ISIS® épargne cette tâche coûteuse en temps en proposant la fonction Move In Black (déplacer dans le noir). Cette fonctionnalité est utilisée pour prépositionner automatiquement tous les paramètres avant l'utilisation de chaque instrument. Move in Black parcourt continuellement la mémoire en interne pour localiser le prochain instant ou chaque instrument sera utilisé et prérégle les paramètres qu'il trouve (sauf l'intensité).

Les changements ne sont effectués que quand l'intensité de chaque instrument est nulle (faisceau éteint) et sont exécutés après le transfert descendant de la dernière mémoire à utiliser le paramètre. La prochaine mémoire à utiliser le paramètre effectuera sont transfert ascendant avec les réglages désirés déjà préparés.



La fonction Move in Black peut être configurée pour agir automatiquement pour toutes les mémoires enregistrées dans la séquence de mémoire, ou elle peut être définie individuellement par un événement.

12.11.1 Mode Intensity off - MIB AO (Mode Intensité à zero)

Dans ce mode, le mouvement sera automatiquement effectué à la fin d'un fondu, une fois que l'intensité est à zéro (off). Les changements seront appliqués à tous les paramètres d'un appareil.

ISIS® anticipe sur la séquence de mémoires pour déterminer les paramètres qui comprennent des changements. Tout changement sera appliqué automatiquement dès que la mémoire courante est enlevée de l'espace de Scène. Le changement prendra en compte les valeurs de délai (retard) et de vitesse déterminées pour chaque paramètre dans la définition de l'instrument.

Note: La fonction Move in Black préréglant les valeurs de paramètres lorsque l'intensité de l'instrument est à zéro, elle n'aura aucun effet si des mémoires consécutives utilisent l'appareil – même si les paramètres ont des valeurs différentes. Ceci est dû au fait qu'il n'y a pas de période 'noire' au cours de laquelle changer les paramètres entre les mémoires.

Le mode Move in Black est sélectionné dans le menu de Configuration. Il s'applique à toutes les opérations dans le spectacle courant jusqu'à ce qu'il soit désactivé par l'opérateur ou par un événement de la séquence.

exemples d'opérations:

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F6 {GENERALE}>

Sélectionne les options de Configuration Générale depuis le menu de Configuration.

<√> ... <ENTER>

- Utilisez la touche de direction pour naviguer jusqu'au champ 'Auto move in black'.
- → Appuyez sur <ENTER> pour afficher la liste des options.

<**√>** <**ENTER>**

→ Sélectionnez "Intensité à 0" pour le mode Move in Black : Tous les paramètres seront désormais préréglés automatiquement.

<F8 {OK}>

- Confirme les changements et ferme la boîte de dialogue de configuration générale.
 - Le mode Move in Black actuel est indiqué en haut de l'écran de sortie : dans ce mode le texte MIB AO sera affiché.

Page: 140 Issue: 1.01



12.12 Instruments dans les Chenillards et Effets

Les projecteurs motorisés et les changeurs de couleurs peuvent être facilement incorporés aux chenillards et effets. Des schémas complexes peuvent être créés avec les chenillards, mais seul le paramètre d'intensité est utilisé dans les effets. Une des méthodes les plus rapides pour créer des chenillards avec des projecteurs motorisés est de charger des Librairies de Contrôle de Mouvements précédemment enregistrées dans les pas de chenillards.

Par principe, il est probablement préférable que les chenillards restent simples car ils seront plus faciles à composer et, plus important, plus facile à modifier si chaque pas ne change que quelques paramètres ou s'il n'y a que quelques pas dans le chenillard.

Un chenillard avec des projecteurs motorisés simple peut être programmé en créant des pas contenant des valeurs différentes pour les paramètres de l'instrument. Créer des effets avec des projecteurs motorisés est bien plus facile car seul le paramètre d'intensité est utilisé pour l'effet. En effet, les effets avec des projecteurs motorisés sont exactement les mêmes que ceux avec des circuits génériques.

Note : Des schémas et des effets plus complexes peuvent être créés en utilisant le Générateur d'Effet intégré au logiciel *ISIS*[®].

Veuillez vous référer au chapitre *Générateur d'Effets * dans le manuel de l'opérateur ISIS®.

12.13 Aperçu des Librairies de Contrôle de Mouvements (MCLib)

Les réglages des paramètres des projecteurs motorisés peuvent être enregistrés dans les "Librairies de Contrôle de Mouvement". Une librairie, ou MCLib est similaire à une mémoire dans le sens où elle stocke les réglages de chaque paramètre d'un instrument qui y sont enregistrés. Ces réglages peuvent être chargés sélectivement quand c'est nécessaire, ou liés avec des mémoires.

MCLibs peuvent être utiles si les instruments doivent être coordonnés avec d'autres projecteurs motorisés ou des changeurs de couleurs pour créer des ambiances de couleur complètes.

Les Librairies de Contrôle de Mouvements (MCLib, Preset Focus) sont la seule façon de changer les paramètres de plusieurs types d'instruments à la fois.

exemples d'opérations

<SELECTION CIRCUITS>

→ Sélectionne un liste d'instruments à inclure dans la librairie.

<GROUPE C>

Sélectionne le groupe des paramètres couleurs.

<MCLIB> <1> <REC>

→ Enregistre le groupe C des paramètres de tous les instruments sélectionnés dans la Librairies de Contrôle de Mouvements 1.



Les Librairies de Contrôle de Mouvements préenregistrées peuvent être chargées dans les espaces de travail et enregistrées dans les mémoires ou être chargées dans des pas de chenillards si nécessaire.

exemples d'opérations

<SELECTION D'ESPACE> <SELECTION DE CIRCUIT >

Sélectionnez les instruments à charger depuis la librairie dans l'espace de travail actif.

<GROUPE C> <GROUPE D>

Sélectionnez le(s) group(s) de paramètres à charger depuis la librairie.

<MCLIB> <1> <LOAD>

Charge les valeurs des paramètres sélectionnés des instruments sélectionnés.

Chaque fois qu'une MCLib est chargée, puis enregistrée dans une mémoire, un lien est créé entre la librairie et la mémoire qui l'utilise. Ainsi, toute une liste de mémoires peut être modifiée simplement en changeant et en réenregistrant la librairie.

✓ Veuillez vous référer au chapitre *Librairies de Contrôle de Mouvements* du Manuel de l'Opérateur ISIS® pour tous les détails sur les librairies et pour lier et délier les mémoires.

Page: 142 www.adblighting.com

Issue: 1.01



12.14 En Bref

Les fonctionnalités intégrées de contrôle de mouvement d'*ISIS®* permettent de contrôler facilement et logiquement les projecteurs motorisés et les changeurs de couleurs, de la même manière qu'un éclairage générique. Un opérateur n'a pas besoin de connaître particulièrement la philosophie des consoles de contrôle dédiées aux projecteurs motorisés pour contrôler des instruments DMX.

Le contrôle des projecteurs motorisés s'effectue sur la plupart des plateformes par la boule de contrôle et les contrôles rotatifs dédiés, ou par la boule de contrôle et la roue sur d'autre plateformes. Les paramètres sont assignés aux roues codeuses sur de nombreuses pages ; la page doit être tournée pour accéder à tous les paramètres d'un appareil. De plus, les instruments d'un même type peuvent être contrôlés par les potentiomètres de submaster dans le mode Unfold.

Les attributs d'un projecteur motorisé sont divisés en quatre groupes de paramètres (plus l'intensité) pour le confort de l'opérateur. Chaque groupe doit être activé avant qu'un paramètre qu'il contient soit modifié. L'écran des paramètres affiche tous les paramètres des instruments. On peut y accéder en appuyant sur la touche <PARAM>.

Les réglages de rotation, d'inclinaison et d'intensité peuvent être faits pour toute sélection d'instruments. Les autres paramètres ne peuvent être modifiés simultanément que sur des instruments de même définition. Un sélection de différents types d'instruments ne peut être modifiée qu'en utilisant une Librairie de Contrôle de Mouvements (MCLib).

Les Librairie de Contrôle de Mouvements peuvent aussi être utilisées dans les mémoires et les chenillards. Si une MCLib est mise à jour, les mémoires et pas de chenillards qui l'utilisent seront aussi mis à jour.

Chaque instrument peut avoir une position Home (initiale) attribuée, qui est un réglage utile à rappeler pour l'opérateur lorsqu'il utilise un appareil. De plus, il existe des réglages pour des fonctions spéciales comme Open (ouvrir), Reset (réinitialiser) et Ignition (allumage). La fonction Move in Black (déplacer dans le noir) permet aux instruments d'être préréglés avant leur utilisation dans la séquence de restitution.

La séguence pour manipuler les projecteurs motorisés est la suivante :

- → Sélectionnez les instruments ;
- Affichez l'écran des paramètres (si nécessaire) ;
- Sélectionnez les paramètres ;
- Modifier les réglages des paramètres.



13. PATCH DE SORTIE

13.1 Introduction

Un patch est utilisé pour déterminer comment les circuits de contrôle manipulés depuis un pupitre d'éclairage sont liés aux sorties des gradateurs, aux changeurs de couleurs et projecteurs motorisés connectés.

Habituellement, ceci est réalisé en connectant physiquement la sortie de chaque gradateur, avec un câble de raccordement, à une des prises disponibles dans l'auditorium. Ce dispositif est appelé 'patch physique' (hard patch).

Le principe d'un patch sur le pupitre de contrôle d'éclairage est de régler cette configuration en utilisant l'information de sortie DMX qui est envoyée depuis le pupitre. Un circuit sur le pupitre peut être patché par le logiciel à une adresse DMX différente. Ceci est habituellement appelé un ''patch logiciel'' (soft patch).

En effectuant le patch sur le pupitre d'éclairage de cette façon, il est aussi possible d'attribuer une courbe (dimmer law) spécifique au gradateur – le profil de transfert de chaque circuit, et allouer un facteur proportionnel.

Normalement, après une initialisation du pupitre, les réglages de patchs du pupitre seront de 1 pour 1, c'est-à-dire que le circuit 1 contrôlera l'adresse DMX 1 (habituellement le gradateur 1), le circuit 2 contrôlera l'adresse DMX 2, et ainsi de suite. Bien entendu, chaque adresse DMX peut correspondre à un gradateur, un changeur de couleur ou un projecteur motorisé.

Afin d'apprendre et d'utiliser les fonctions élémentaires d'*ISIS*® – appeler des circuits, enregistrer des mémoires, générer des chenillards – il n'est pas nécessaire de créer un patch ; le patch par défaut 1 pour 1 peut être utilisé. Toutefois, il est souvent nécessaire de concevoir un patch en premier lieu, avant de pouvoir mettre en place un éclairage.

13.2 Exploitation des Patchs

Le patch de sortie détermine quels circuits du pupitre (ou numéros d'instruments) sont connectés à quelle sortie DMX : habituellement des gradateurs, mais aussi les paramètres d'autres dispositifs DMX.

En utilisant le patch par défaut (default patch) les numéros de circuits sont les mêmes que les numéros de sorties, avec des courbes de gradateurs standard et un facteur proportionnel des 100% : c'est un patch 1 pour 1.

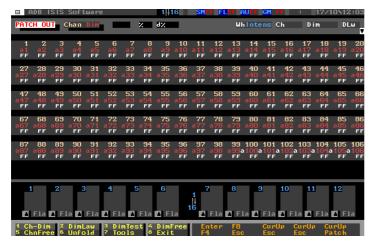
Le patch de sortie peut être visualisé sur l'écran dans *ISIS*® à tout instant. Au sein de l'écran de patch de sortie, les numéros de circuit du pupitre sont affichés en beige et le numéros de sortie DMX en rouge clair.

Le facteur proportionnel de sortie est affiché en blanc en dessous du numéro de gradateur (DMX) et la courbe du gradateur (si elle est différente de la courbe linéaire standard) en jaune à côté du facteur proportionnel.

Page: 144 www.adblighting.com

Issue: 1.01





L'écran de patch de sortie, patch 1:1

13.2.1 Visualiser l'écran de patch de sortie

Le patch de sortie peut être visualisé sur le moniteur en le sélectionnant à travers le menu, ou en appuyant sur la touche <PATCH> dédiée lorsque celle-ci est disponible. L'opérateur peut sortir du patch en sélectionnant un espace de travail ou en appuyant à nouveau sur la touche <PATCH>.

D'autres numéros de circuits ou de gradateurs peuvent être affichés sur l'écran de patch de sortie en utilisant les touches de direction.

exemples d'opérations

- <PATCH> OU <MENU> <F3 {CIRCUITS}> <F1 {PATCH DE SORTIE}> <F1 {PATCH}>
- Affiche l'écran de patch de sortie; par défaut les patchs de sortie sont classés par circuit.
- <PATCH> OU <F8> OU TOUTE AUTRE TOUCHE DE L'ESPACE DE TRAVAIL
- → Ferme l'écran du patch de sortie.

13.2.2 Affichage par circuit ou par gradateur

L'écran de patch de sortie peut être affiché de deux façons : par circuit ou par gradateur ; le mode d'affichage peut être modifié à tout instant pour convenir aux préférences de l'opérateur.

Une méthode simple pour concevoir les patchs est de décider quel circuit du pupitre sera connecté à quelle sortie DMX. Ceci est un patch de circuit vers gradateur, et ce mode est utilisé chaque fois que le patch est affiché.

Certains opérateurs trouve qu'il est plus simple de concevoir les patchs en sens inverse : quel gradateur (ou adresse DMX) sera connecté à quel circuit.

ISIS® permet d'inverser l'affichage par défaut de façon à afficher par gradateur vers circuit plutôt que circuit vers gradateur. En réalité, le système est le même, l'affichage est simplement changé. Afficher par gradateur vers circuit peut être utile lorsque l'on vérifie un patch de projecteur motorisé.



exemples d'opérations

<PATCH> <F1 {CIRCUIT/GRADA}>

Affiche le patch est bascule l'affichage de l'écran en gradateur vers circuit.

Note: Ceci est une fonction de bascule : l'utilisation répétée de la touche <F1> basculera entre les deux affichages.

13.2.3 Effacer le patch de sortie

Si un patch complexe est nécessaire, il peut être plus facile de commencer avec toutes les sorties DMX déconnectées des circuits de contrôle du pupitre. Ceci s'appelle "effacer le patch"

exemples d'opérations

<MENU> <F3 {CIRCUITS}> <F1 {PATCH DE SORTIE}>

→ Sélectionne l'option patch de sortie du menu Circuits.

<F2 {EFFACER}>

→ Efface le patch – les circuits du pupitre ne contrôleront plus aucune sortie DMX.

UN AVERTISSEMENT APPARAIT:

→ Un avertissement est donné : Le patch sera efface – êtes-vous sûr ?

<F8 (OUI)>

Confirme l'opération.

13.2.4 Patcher un circuit unique vers un gradateur unique

Le besoin le plus fréquent est de patcher un circuit unique vers un numéro de gradateur (DMX) unique.

exemples d'opérations

<PATCH>

→ Affiche l'écran du patch de sortie.

<1> <DIMMER> <1> <0> <0> <AT> <AT>

→ Patch le circuit 1 du pupitre vers le gradateur (DMX) 100.

<PATCH> OU <F8>

→ Ferme le patch.

13.2.5 Patcher un circuit vers plusieurs gradateurs

Un circuit unique peut être utilisé pour contrôler plus d'un gradateur (ou adresse DMX).

exemples d'opérations

<PATCH>

→ Affiche l'écran de patch de sortie.

<DIM> <1> <THRU> <1><0> <ENTER> <2> <AT> <AT>

→ Patche le circuit 2 du pupitre vers les gradateurs 1 à 10.

Page: 146 Issue: 1.01

ADB

→ Le circuit 2 contrôle maintenant 10 circuits de gradateurs (ou adresses DMX).

Un circuit unique peut aussi contrôler une série non consécutive de gradateurs (adresses DMX).

exemples d'opérations

<4> <DIM> <1> <+> <3> <+> <5> <AT> <AT>

→ Patche le circuit 4 du pupitre vers les gradateurs 1, 3 et 5.

<PATCH>

→ Ferme l'écran du patch de sortie.

13.2.6 Effacer un ensemble de circuits et leurs sorties patchées

Lorsque un patch est effectué, il peut être utile de retirer les réglages existants pour un ensemble de circuits. Ceci peut être fait en utilisant la fonction Effacer (Erase).

exemples d'opérations

<PATCH>

Affiche l'écran de patch de sortie.

<1> <THRU> <1><0><0> <ERASE> <ERASE>

- → Retire les circuits 1 à 100 ainsi que leurs sorties patchées.
- → Les circuits 1 à 100 ne contrôlent plus aucun gradateur (adresses DMX).

13.3 Syntaxe "à points" pour univers DMX multiples

Un câble DMX unique peut être utilisé pour contrôler jusqu'à 512 circuits (ou adresses). Toutefois, comme *ISIS®* est capable de contrôler bien plus de circuits que ça, plusieurs lignes DMX – ou « Univers » peuvent être nécessaires. Par exemple, si 8192 adresses DMX ont été utilisées, cela équivaudrait à 16 univers DMX.

Il devient vite inconfortable de gérer cette quantité d'adresses DMX avec les méthodes conventionnelles, en utilisant des numéros de 1 à 8192. *ISIS®* résout ce problème élégamment en introduisant la syntaxe « à points". Ceci permet à l'opérateur de patcher un univers DMX, plutôt que l'habituelle adresse DMX définie.

Patche en utilisant la syntaxe "à points" devient bien plus simple car l'opérateur a juste besoin de connaître l'adresse de l'unité demandée (1 à 512) et l'univers DMX (câble) auquel il est connecté.

exemples d'opérations

<PATCH>

→ Affiche l'écran de patch de sortie.

<1> <DIM> <4><.><1><0><1> <AT> <AT>



→ Patche le circuit 1 vers l'adresse 101 du 4^{ème} univers DMX, ou habituellement l'adresse 1637 (512+512+101 = 1637).

Il n'est pas nécessaire d'utiliser la syntaxe "à points" pour le premier univers DMX (même si les deux méthodes sont acceptées) et la méthode habituelle de patch est toujours utilisable.

Note: Régler le mode d'affichage en 'Display patch by DMX lines' (Affiche le patch par ligne DMX) devient extrêmement utile en travaillant avec la syntaxe « à points ».

13.4 Facteur proportionnel de sortie

Le facteur proportionnel de patch de sortie est un facteur d'échelle qui permet de limiter les valeurs en sortie.

Quand le facteur proportionnel est réglé au maximum, la sortie sera au maximum quand le circuit est au maximum. Si le facteur est réglé à 90%, la sortie sera à 90% quand le circuit est au maximum. Cette différence n'est habituellement pas visible par l'utilisateur, mais elle peut être constatée en comparant l'écran de sortie avec l'écran de sortie DMX.

Limiter la sortie à 97% engendre une différence pratiquement imperceptible, mais peut faire une grande différence quand à la durée de vie d'une lampe. En dernier lieu, le facteur proportionnel pourrait être utilisé pour les lampes à basse tension, mais il est plutôt recommandé d'utiliser des transformateurs électroniques réglables.

exemples d'opérations

<PATCH>

Affiche l'écran de patch de sortie.

<1> <AT> <9> <.> <5>

→ Change le facteur proportionnel du circuit 1 à 95%.

<1> <DIM> <7> ROUE

Patche le circuit 1 au gradateur 7 à un facteur proportionnel réglable par la roue.

<DIM> <2> <AT> <9>

- Change la proportion du gradateur 2 à 90%.
- → La touche <DIM> doit être utilisée pour distinguer les gradateurs (adresses DMX) et les circuits.

```
<1> <DIM> <1><0><0> <AT> <8>
```

Patche le circuit 1 du pupitre au gradateur 100 avec une sortie proportionnelle de 80%.

13.5 Courbes de gradateurs

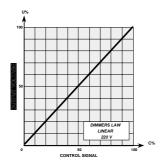
Une courbe (ou courbure) de gradateur change les caractéristiques et l'aspect d'un transfert pour l'adapter à différents instruments ou préférences. Il y a différentes courbes dans $ISIS^{\varnothing}$. Toutes sauf une sont modifiables.

La courbe par défaut, numéro 0, est linéaire. Le ratio entrée/sortie est constant tout au long de la courbe, par conséquent la courbe est, en réalité, une ligne droite. Les autres courbes sont décrites cidessous.

Page: 148 www.adblighting.com

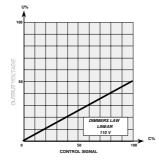
Issue: 1.01





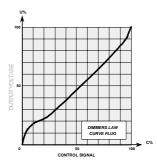
0 - Linéaire

La courbe par défaut, le ratio entrée/ sortie est complètement proportionnel (cette courbe ne peut pas être modifiée)



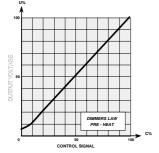
1 - 110V

Limite le voltage de sortie à approximativement la moitié du niveau normal. Peut être utilisé pour des lampes 120V.

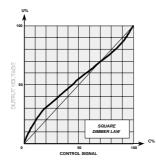


2 - Fluorescent 230V

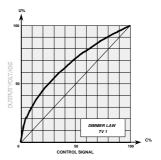
Donne un départ soudain au bas de la courbe pour permettre aux lumières fluorescentes d'égaler les lumières au tungstène qui suivent une courbe linéaire. Note : il faut utiliser des ballasts électroniques.



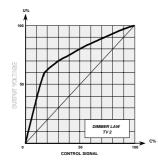
3 - Préchauffage 230V Garde la lampe chaude en délivrant quelques volts en permanence. Peut adoucir les transferts à bas pourcentages.



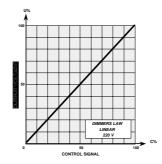
4 – Courbe carrée 230V Simule un vieux gradateur analogique.



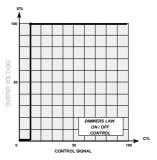
5 - Télévision 1 - 230V Tel que défini par les comités internationaux de télévision.



6 - Télévision 2 - 230V Un courbe TV alternative



7 à 8 & 10 à15 – Libre Courbe définissable par l'utilisateur (linéaire par défaut).



9 - On/Off 230V (HMI) Non progressif (marche-arrêt) : quand l'entrée atteint 10%, la sortie passe de 0% à 100%, agissant comme un interrupteur. Note : la charge (HMI ...) retse alimentée à travers le gradateur.



13.5.1 Attribuer une courbe de gradateur

Une courbe de gradateur est simplement sélectionnée en ajoutant son numéro durant la réalisation du patch. Elle peut aussi être attribuée à un circuit après qu'il ait été patché. La fonction Dimmer Law (courbe de gradateur) dans l'écran de patch de sortie ouvre la boîte de dialogue de courbe de gradateur. Une courbe peut être sélectionnée avec la roue ou elle peut être directement sélectionnée depuis le pupitre.

exemples d'opérations

<PATCH>

- Affiche l'écran de patch de sortie.
- <1> <DIM> <1><0><0> <AT> <AT> <F2 {COURBE}> <2> <F8>
- Patche le circuit 1 du pupitre au gradateur 100 et attribue la courbe 2 qui est "Fluorescent 220V".
- → <F2 {DIMLAW}> ouvre la liste des courbes, faites défiler pour attribuer une autre courbe.

<5> <F2 {COURBE}> <3> <F8>

Attribue la courbe 3 qui est "Preheating 220V" au circuit 5 sans changer le patch circuit/gradateur ou la proportion de sortie.

Note : Patch, proportions et courbes de gradateurs peuvent être attribués en une opération en combinant les fonctions.

13.5.2 Modifier une courbe de gradateur

Toutes les courbes de gradateurs (sauf Linéaire) peuvent être modifiées pour altérer le profil de transfert. Ceci peut être utile quand aucune des courbes ne convient. Les courbes 'libres' sont linéaires par défaut, mais sont incluses spécialement pour être personnalisées par l'utilisateur.

La boîte de dialogue de la Liste des Courbes de Gradateurs est disponible à travers les fonctions de patch de sortie du menu des Circuits.

Page: 150 <u>www.adblighting.com</u>

Issue: 1.01



13.6 Revenir au patch 1 pour 1

Le patch 1 pour 1 est le réglage par défaut. Chaque circuit est connecté à la sortie DMX avec le même numéro, la courbe par défaut est attribuée et tous les facteurs proportionnels sont au maximum 100%. Ceci est utile après la fin d'un spectacle lorsque la sortie par défaut est nécessaire pour tous les circuits DMX.

exemples d'opérations

<MENU> <F3 {CIRCUITS}> <F1 {PATCH DE SORTIE}>

→ Affiche les options du patch de sortie dans le menu Circuits

<F3 {UN VERS UN}>

→ Restaure le patch par défaut un pour un.

UN AVERTISSEMENT APPARAIT

→ Un avertissement est donné: Régler patch un pour un – Etes-vous sûr ?

<F8 (OUI)>

Confirme l'opération.



14. GESTION DU SPECTACLE

14.1 Introduction

Les données du spectacle en cours sont stockées sur le disque dur; chaque spectacle peut être sauvegardé indépendamment avec l'ensemble de ses informations et réglages. Ceci permet la création d'un nouveau spectacle sans l'effacement du travail existant. Un spectacle peut être intégralement chargé à partir du disque dur lorsque vous en avez besoin. De plus, *ISIS®* vous offre la possibilité de sélectionner des informations d'un fichier de spectacle pour les charger dans le spectacle en cours.

Un spectacle peut aussi être enregistré sur une disquette afin d'obtenir une version transportable ainsi qu'une sauvegarde. Si le spectacle doit se dérouler dans un autre lieu équipé avec un système de contrôle *ISIS*®, la disquette peut être utilisée pour le transférer du pupitre d'origine au nouveau pupitre.

ISIS® est aussi compatible avec le format d'échange de données USITT ASCII. Cela signifie qu'un spectacle créé avec ISIS® peut être exporté vers un pupitre d'un autre fabricant à condition qu'il soit lui-même compatible avec ce format. Les spectacles créés grâce au système VISION 10, antérieur à ISIS® peuvent aussi être importés. Ceci permet à l'opérateur de récupérer des informations d'un ancien spectacle.

En plus de la sauvegarde sur disque, *ISIS*® offre des possibilités d'impression pour une copie papier du spectacle.

14.2 Sauvegarde sur disque

Une fois qu'un spectacle a été composé, ou à certains étapes de la programmation, le travail devrait être sauvegardé avec un nom qui lui est unique. Sauvegarder un spectacle fournit une sauvegarde d'urgence au cas où le répertoire "work" serait corrompu ou si des données sont perdues au cours d'une procédure d'arrêt incorrecte. Même si ces incidents ont peu de chance de se produire, **aucun ordinateur n'est fiable à 100%!**

Lorsqu'un spectacle est sauvegardé, la taille du fichier dépend du nombre de circuits, mémoires, chenillards, etc. qui ont été utilisés. La limite du nombre de spectacles qui peuvent être sauvegardés ensemble dépend seulement de la taille du disque dur.

14.2.1 Sauvegarder un nouveau spectacle

Même si le spectacle en cours est stocké dans le répertoire « work » jusqu'à ce qu'il soit remplacé, il est toujours recommandé de l'enregistrer sur le disque dur avec son nom propre. Si le spectacle doit être transféré vers un autre pupitre de contrôle ou un ordinateur pour des modifications hors connexion, il doit être aussi enregistré séparément sur une disquette.

Lorsque un spectacle est sauvegardé il lui est attribué un nom abrégé que le système utilise pour son classement, mais il est aussi possible de lui donner un nom allant jusqu'à 20 caractères, ce que l'opérateur préférera peut être.

Page: 152 Issue: 1.01

ADB

Lighting Technologies

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F3 {DISK SAUVER}>

→ Affiche la boîte de dialogue To Disk dans les options Fichier du menu

SRV/DSK

- Le répertoire ou disque utilisé pour sauvegarder le spectacle peut être sélectionné (si nécessaire).
- Le répertoire par défaut (sans nom) est approprié pour sauvegarder la plupart des spectacles.

ABBR

→ Saisissez un nom abrégé pour le spectacle, jusqu'à 8 caractères

NOM

Saisissez le titre du spectacle, jusqu'à 20 caractères

<F8 {OK}>

→ Confirme les noms et sauvegarde le spectacle.



Sauvegarde d'un nouveau spectacle (Boîte de dialogue 120)

L'abréviation, limitée à 8 caractères, est le nom qu'utilisera le pupitre d'éclairage pour son gestionnaire de fichier. La plupart des caractères du clavier peuvent être utilisés pour le nom abrégé. Cependant, soyez vigilant car il est sensible à la casse : il est possible d'avoir deux spectacles différents appelés show1 et SHOW1.

Note: il est de bon usage d'utiliser uniquement des minuscules pour nommer les répertoires et les fichiers. Ainsi vous éviterez les confusions telles que dans l'exemple ci-dessus.

Le nom du spectacle sera plus probablement l'identité utilisée par les opérateurs : lorsque qu'un spectacle est d'abord enregistré puis chargé, le nom apparaît en haut du moniteur 1. Tous les caractères peuvent être utilisés et ce nom n'a pas d'impact sur la gestion interne des fichiers – par conséquent les minuscules et majuscules peuvent être utilisées librement.

Lorsque la fonction Sauvegarde est confirmée, les contenus du répertoire "work" sont copiés dans le nouveau fichier spectacle. La reprise des travaux sur le pupitre s'effectue dans le répertoire « work » ; le spectacle est sauvegardé en toute sécurité jusqu'au prochain enregistrement manuel.



14.3 Charger un spectacle

Un spectacle sauvegardé peut être chargé lorsque vous en avez besoin. Le chargement d'un spectacle copiera l'information sauvegardée dans le répertoire "work" pour y effectuer des modifications.

Le chargement d'un spectacle remplacera les contenus du répertoire "work" avec le spectacle sélectionné. Toutes les modifications effectuées sur le spectacle dans le répertoire « work » seront perdues. Le spectacle en cours doit être sauvegardé d'abord afin de garder les modifications.

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F2 {DISQUE OUVRIR}>

→ Affiche la boîte de dialogue From Disk.

ROUE OU <√> OU UTILISEZ DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

Utilisez la roue, la touche de direction bas, ou le clavier pour sélectionner un spectacle pour chargement.

<F8 {TOUT}>

Le spectacle sélectionné sera entièrement chargé et les données en cours remplacées

UN AVERTISSEMENT APPARAIT

→ Un avertissement est donné: chargement du spectacle (nom du spectacle) – Etes-vous sûr ?

<F8 (OUI)>

→ Confirme la sélection et charge entièrement le spectacle

14.3.1 Chargement sélectif des informations d'un spectacle

ISIS® permet à l'opérateur de charger dans le spectacle en cours, une sélection d'information à partir d'un spectacle déjà enregistré. Cette opération ne remplacera pas les contenus du répertoire "work", mais y ajoutera les informations.

Par exemple, le chargement sélectif (ou partiel) permet d'importer un patch d'un travail précèdent, ou une liste de chenillards ou d'effets.

L'opérateur peut choisir parmi 3 méthodes de chargement sélectif, selon le résultat désiré.

AJOUTER ET ECRASER

L'information à charger est ajoutée au spectacle en cours, mais les éléments existants sont remplacés. Par exemple, importer la liste de chenillards de 1 à 10 écraserait tous les chenillards de cette plage qui existent dans le spectacle en cours.

AJOUTER ET GARDER

L'information à charger est ajoutée au spectacle en cours, mais les éléments existants sont conservés. Par exemple, si le chenillard 3 existe dans le spectacle en cours, il ne sera pas remplacé.

REMPLACER

L'information sélectionnée écrasera la liste entière des éléments. Par exemple, charger des mémoires remplacera complètement la liste courante des mémoires avec la nouvelle information.

Page: 154 Issue: 1.01



En plus de ces méthodes de chargement sélectif, les mémoires, les submasters, les groupes, les banques et les librairies de contrôle de mouvement peuvent être fusionnés avec l'information du spectacle existante, au lieu de simplement écraser les données courantes.

La fonction de chargement sélectif est activée en mettant en surbrillance un spectacle dans la fenêtre Disque Ouvrir, telle que décrit plus haut, puis en appuyant sur <F1 {SELEC.}> au lieu de l'option <F8 {FULL}>.

Des exemples d'opérations de chargement sélectif sont données dans le Manuel de l'Opérateur ISIS®.

14.4 Le Gestionnaire de Spectacle

Des fichiers de spectacles existants peuvent être renommés, copiés ou effacés dans le Gestionnaire de Spectacle afin faciliter le stockage de spectacles.

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F1 {GESTIONNAIRE}>

Affiche le Gestionnaire de Fichier: une liste des fichiers de spectacle existants apparaîtra.



Les Gestionnaire de Spectacle (Boîte de Dialogue 160)

ROUE OR <↓> OU UTILISER DIRECTEMENT LE CLAVIER ALPHANUMERIQUE

Utiliser la roue, la touche de direction bas, ou le clavier pour sélectionner un spectacle.

14.4.1 Renommer un spectacle dans le Gestionnaire de Spectacle

De temps en temps il est nécessaire de renommer un fichier de spectacle existant: le titre du spectacle et le nom du répertoire peuvent tous deux être changés. N'oubliez pas que le nom est sensible à la casse : si il est enregistré en majuscules, il doit être chargé en majuscules.



exemples d'opérations

<F1 {RENOMMER}>

→ Affiche la boîte de dialogue pour Renommer le Spectacle

SRV/DSK

Le répertoire ou le disque utilisé pour enregistrer le spectacle peut être sélectionné si besoin.

ABBR

Saisissez un nom de spectacle abrégé, jusqu'à 8 caractères.

NOM

Saisissez le titre du spectacle, jusqu'à 20 caractères.

Sinon, la fonction List peut être utilisé pour sélectionner un nouveau nom ou abréviation pour un spectacle. Le spectacle sélectionné dans cette liste sera écrasé avec le spectacle sélectionné.

<F8 {OK}>

Confirme l'opération et exécute le changement de nom.

14.4.2 Effacer un spectacle dans le Gestionnaire du Spectacle

Si un spectacle n'est plus utilisé, ou s'il est archivé sur une disquette, il peut être effacé dans le Gestionnaire de Fichier afin de récupérer de l'espace sur le disque dur.

exemples d'opérations

<F2 {EFFACER}>

→ Le spectacle est sélectionné pour être effacé.

UN AVERTISSEMENT APPARAIT

→ Un avertissement est donné: Effacer un spectacle(s) – êtes-vous sûr ?

<F8 {OK}>

Confirme la suppression

Note: Une liste de spectacles peut être sélectionnée à partir du Gestionnaire de Fichier avant l'opération d'effacement : sélectionnez les spectacles dans le gestionnaire en utilisant la touche <ENTER>. Les spectacles mis en surbrillance seront tous effacés au cours d'une seule opération.

Page: 156 Issue: 1.01



14.4.3 Copier un spectacle dans le Gestionnaire de Spectacle

Un spectacle existant peut être copié avec un nouveau nom et/ou une nouvelle abréviation. Ceci peut être utile lorsque l'on veut apporter quelques modifications à un spectacle sans perdre la version originale, ou lorsque l'on souhaite garder une deuxième sauvegarde. Si besoin, des spectacles peuvent également être copiés vers un autre répertoire.

exemples d'opérations

<F3 {COPIER}>

→ Affiche la boîte de dialogue de Copie de Spectacle

SRV/DSK

Le répertoire ou le disque utilisé pour enregistrer le spectacle peut être sélectionné si besoin.

ABBR

Saisissez le nom abrégé du spectacle, jusqu'à 8 caractères.

NOM

→ Saisissez le titre du spectacle, jusqu'à 20 caractères.

Sinon, la fonction Liste peut être utilisée pour sélectionner le nom et abréviation d'un spectacle. Un spectacle sélectionné dans cette liste sera effacé.

<F8 {OK}>

Confirme l'opération et exécute la copie.

14.5 Création d'une sauvegarde sur disquette

Jusqu'à là, toutes les sauvegardes ont été faites sur le disque dur du système. Pour la plupart des besoins, ceci est suffisant, mais certains opérateurs préfèrent garder une copie séparée sur une disquette.

Les disquettes peuvent également être utilisées pour archiver or pour transférer un spectacle d'un système *ISIS*® à une autre ou vers un PC pour une modification hors connexion.

Les fichiers spectacle d'*ISIS*® sont relativement volumineux, par conséquent ils sont automatiquement compressés lors d'une sauvegarde sur disquette, et décompressés lors du chargement sur un autre système ISIS. Pour l'utilisateur, ce processus de compression et de décompression est invisible.

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F4 {DISQUETTE}>

→ Affiche les options du menu disquette.

<F3 {SAUVER}>

Sélectionne la fonction disquette de sauvegarde (sauvegarde sur disquette)

Une liste de spectacles similaire à celle de la boîte de dialogue From Disk est affichée, indiquant les spectacles déjà enregistrés.



ROUE ou <√>ou utilisez directement le clavier alphanumérique

→ Utilisez la roue, la touche de direction bas, ou le clavier pour sélectionner un spectacle.

<F1 {SAUVEGARDE}>

Le spectacle sélectionné sera sauvegardé sur la disquette.

OU

<F2 {WORK}>

L'information du spectacle actuellement dans le répertoire "work" sera sauvegardée sur la disquette.

<F8 {OK}>

- → Confirme la procédure de sauvegarde et calcul la quantité de données à sauvegarder.
- Une liste des fichiers en cours de traitement est affichée.

INSERER DISQUETTE 1/1

- Insérez une disquette dans le lecteur.
- Il est possible qu'un spectacle complexe nécessite plusieurs disgues, la quantité est montrée ici.

<F8 {OK}>

Démarre l'enregistrement des données sur la disquette. Un message s'affichera si plus de disques sont nécessaires.

LA SAUVEGARDE EST TERMINEE

Ce message est affiché lorsque le dernier disque est terminé.

<F8 {OK}> <F8 {OK}>

→ Ferme la boîte de dialogue Save to Floppy et la boîte de dialogue Save

14.6 Restaurer une sauvegarde à partir d'une disquette

Un fichier de spectacle sauvegardé sur une disquette peut être chargé à nouveau sur le pupitre d'origine, ou sur n'importe quel autre système qui utilise le logiciel *ISIS*[®].

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F4 {DISQUETTE}>

Affiche les options du menu disquette.

<F2 {CHARGER}>

→ Sélectionne la fonction chargement disquette; la boîte de dialogue de Chargement de spectacle est affichée.

INSEREZ LA PREMIERE DISQUETTE ISIS

Insérez la disquette qui contient le spectacle, ou la première disquette s'il y en a plusieurs.

<F1 {LIRE}>

→ La fonction de lecture peut être utiliser pour afficher l'abréviation du spectacle, afin de vous assurer que la bonne disquette de sauvegarde a été sélectionnée. L'abréviation est affichée en haut à droite de la boîte de dialogue.

SERVEUR/DISQUE

→ Le spectacle stocké sur la disquette peut être chargé dans un répertoire précis sur le disque dur si nécessaire.

<F8 {OK}>

Démarre la procédure de chargement à partir de la disquette. La progression est affichée à l'écran.

Page: 158 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

→ Lorsque on vous le demande, insérez la prochaine disquette si l'ensemble de sauvegarde est reparti sur plusieurs disquettes.

RESTAURATION TERMINE

Ce message est affiché lorsque le dernier disque est terminé.

<F8 {OK}>

Pour fermer la boîte de dialogue

Note: Une fois le spectacle restauré, il est listé dans le Gestionnaire de Fichiers. Le spectacle n'est pas chargé par défaut, donc la fonction Disk charger doit être utilisée pour sélectionner le fichier spectacle.

14.7 Impression

Une partie ou l'ensemble d'un spectacle peut être imprimée avec de nombreuses options d'impression. La configuration et le réglage du système (nombre de circuits, DMX, sorties, moniteur etc.) peuvent également être imprimés.

Avant que l'information soit imprimée, le type d'imprimante connectée doit être sélectionnée dans le Gestionnaire d'Impression.

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F5 {IMPRIMER}> <F2 {GESTIONNAIRE D'IMPRESSION}>

→ Affiche le Gestionnaire d'Impression

<F4 {IMPRIMANTE}>

→ Affiche la liste des types d'imprimantes disponibles : l'imprimante correcte doit être sélectionnée.

<F8 {OK}>

→ Ferme le Gestionnaire d'Impression

Une fois que l'imprimante est configurée, il est possible de sélectionner à partir d'une liste complète d'options ce qu'il faut imprimer.

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F5 {IMPRIMER}>

→ Affiche la boîte de dialogue d'impression

<√> ... <ENTER>

- Utilisez les touches de direction pour déplacer le curseur sur l'écran et la touche <ENTER> pour sélectionner les options d'impression.
- S'il y a une croix dans une case, la sélection est faite et l'option sera imprimée.





Sélectionner un contenu pour impression (Boîte de Dialogue 141)

<F8 {OK}>

→ Imprime l'information sélectionnée

Les options sélectionnées sont imprimées sous forme de liste, indiquant tous les éléments présents au sein d'une plage de valeurs. Par défaut, la plage est fixée au maximum mais elle peut être modifiée en éditant les cases "From" et "To". L'impression de la liste comprendra les titres et la date et l'heure de création pour chaque élément.

Si 'Contenus' est sélectionné, le contenu détaillé de chaque élément est imprimé. L'impression des contenus d'une mémoire par exemple, comprendra les intensités des circuits, les paramètres, les temps spéciaux ainsi que les temps globaux et les titres tels qu'indiqués dans la liste de mémoire. Si 'Recupérable' est sélectionné, une liste séparée d'éléments récupérables est imprimée.

Lors de l'impression du patch, l'information peut être triée par circuits ou par entrées. Il est aussi possible d'attribuer une courbure à chaque circuit. L'information du patch peut comprendre des circuits génériques (intensité) et d'autres instruments DMX.

Page: 160 Issue: 1.01



15. CONFIGURATION DU SYSTEME

15.1 Introduction

Avant de se servir d'un système *ISIS*® pour un nouveau spectacle, il peut être nécessaire de configurer les écrans d'affichage, d'effacer les informations du spectacle précédent et de configurer les contrôles physiques du pupitre et les paramètres du logiciel selon les besoins de l'opérateur.

ISIS® est entièrement paramétrable par l'utilisateur. Il permet de cacher certaines options du logiciel à l'opérateur, évitant une modification des réglages par un utilisateur inexpérimenté. Des profils d'utilisateur peuvent également être ajoutés afin d'enregistrer les configurations préférées de plusieurs opérateurs différents.

15.2 Configuration des écrans

ISIS® peut accueillir jusqu'à quatre moniteurs en local, selon les caractéristiques du pupitre, et quatre moniteurs additionnels en réseau. Chaque moniteur peut être personnalisé selon les préférences de l'opérateur. Les options de configuration de l'écran fournissent à l'utilisateur une interface ergonomique et visuellement optimisée.

Le Moniteur 1 (le moniteur par défaut de l'espace de travail) offre moins de possibilités au sein du menu de configuration, mais les systèmes munis d'un moniteur unique peuvent aussi profiter d'un ensemble de possibilités et fonctions d'affichage.

Chaque moniteur est constitué d'un affichage principal 'Contenus' et un affichage 'Pied d'écran', ceuxci peuvent être sélectionnés à travers de nombreuses options. De plus, le format de l'affichage peut être modifié selon des besoins spécifiques.

Les contenus et le format d'affichage sont modifiés dans le menu de Configuration.

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F4 {CONFIG ECRAN}>

→ Permet la configuration des contenus et des réglages de l'écran.

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F5 {FORMAT D'AFFICHAGE}>

→ Permet de modifier le format de l'information affichée.

15.2.1 L'Affichage Contenus

Le contenu par défaut concerne l'intensité du circuit et il est affichée en pourcentage : ceci peut être modifié dans la boîte de dialogue de Configuration de l'Ecran. Le nombre de circuits affichés dépend de la configuration du pied d'écran.

15.2.2 L'Affichage de Pied d'écran

La partie inférieure de l'écran – le pied d'écran – peut être utilisé pour afficher des informations spécifiques ou il peut être désélectionné afin de permettre l'affichage de plus de circuits à l'écran.

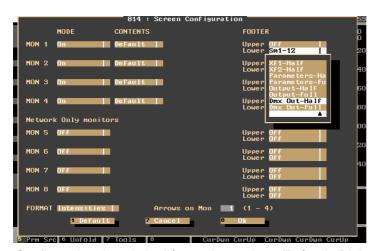


Le pied d'écran lui-même est divisé en deux parties – partie supérieure et partie inférieure – et chacune peut être configurée indépendamment. L'espace requis à l'écran par chaque partie du pied d'écran varie en fonction de l'option sélectionnée.

Note: toutes les combinaisons de pied d'écran ne sont pas autorisées et certains pieds d'écran ne sont pas disponibles avec le Moniteur 1.

Le tableau ci-dessous indique les options disponibles pour l'affichage des pied d'écran.

Sélection	Туре	Description
Paramètres	Plein/Demi	Affiche les paramètres du contrôle de mouvements
Sortie	Plein/Demi	Affiche les circuits dans l'écran de Sortie
Sortie DMX	Plein/Demi	Affiche les valeurs de sortie DMX
Submasters	Plein/Demi	Affiche la configuration et le statut des submasters 12, 24 ou 48
Transfert 1	Plein/Demi	Affiche la liste de séquence pour le transfert 1
Transfert 2	Plein/Demi	Affiche la liste de séquence pour le transfert 2



Configuration des pieds d'écran du moniteur (Boîte de Dialogue 810)

Note: si le mode paramètres est sélectionné à partir du pupitre, les pieds d'écran de Paramètres ne s'affichent pas. Si le mode Sortie est sélectionné à partir du pupitre, les pieds d'écran de Sortie ne s'affichent pas.

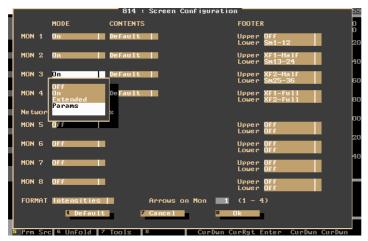
15.2.3 Modes d'Affichage

L'opérateur peut choisir le mode de chaque moniteur. Si l'option "Extended Mode" (Mode étendu) est choisie dans la boîte de dialogue « Configuration de L'Ecran », le moniteur sélectionné devient une extension de l'écran précédent.

Si le mode 'Paramètres' est choisi, le moniteur sélectionné affiche l'écran des paramètres. Ceci permet à des systèmes multi-moniteurs d'avoir certains écrans en mode circuit et d'autres en mode paramètres.

Page: 162 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies



Configuration du Moniteur 3 en mode Paramètres (boîte de dialogue 814)

15.2.4 Pagination des écrans du moniteur

Les touches de direction peuvent être utilisées pour faire défiler les écrans dans les deux sens (haut/bas), mais elles fonctionnent uniquement sur un moniteur à la fois. Le moniteur actif peut être sélectionné en utilisant la touche <mon> appropriée, ou à partir de la boîte de dialogue Configuration de l'écran.

Les touches de direction peuvent être utilisées directement pour tourner la page de contenu principal du moniteur actif, ou en utilisant <SHIFT> avec les touches de direction, il est possible de faire défiler les affichages des pieds d'écran.

Note: Si les options 'pagination automatique' sont actives dans la boîte de dialogue de Format de l'Affichage, la page qui contient le circuit sélectionné est automatiquement affichée. Si l'option n'est pas activée, l'affichage doit être changé manuellement utilisant les touches de direction.

15.2.5 Formats d'Affichage

La boîte de dialogue de Format d'Affichage propose des options d'affichage supplémentaires, elles concernent plus la quantité d'information affichée que le contenu de l'affichage.

Le mode d'affichage peut être sélectionné indépendamment pour le moniteur de l'espace de travail et pour le moniteur de Sortie. Ceci permet, par exemple, d'afficher sur l'écran de Sortie, uniquement les circuits qui ont une intensité (non nulle), et sur l'écran de l'espace de travail tous les circuits patchés.

exemples d'opérations

<menu> <F7 {CONFIG}> <F2 {FORMAT D'AFFICHAGE}>

→ Pour ouvrir la boîte de dialogue de Format d'Affichage.

<ENTER> <↓> ... SELECT 'TOUS PATCHES' <ENTER> <F8 {OK}>

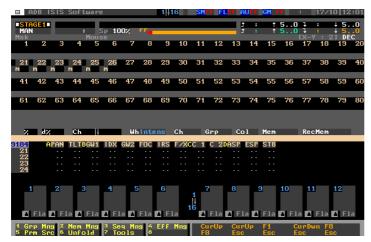
Modifie le format du moniteur de l'espace de travail pour afficher les circuits patchés uniquement.

Note: L'option 'Condensé' permet d'afficher à l'écran, en ordre numérique, les circuits non nuls. Cette option peut être utile lorsque vous contrôlez des ensembles d'éclairages plus importants.



15.2.6 Utilisation d'un moniteur unique

En combinant le différents éléments d'affichage il est possible de compiler toute l'information exploitable sur un seul écran. Les contenus peuvent être sélectionnés par l'opérateur pour une utilisation précise.



Un exemple d'une configuration écran unique

La copie d'écran ci-dessus illustre un système *ISIS®* qui affiche 80 circuits, les paramètres de 4 instruments, et 12 submasters. Pour afficher l'écran des Sorties, il suffit d'appuyer une fois sur la touche <OUT>.

15.3 Initialisation du Spectacle

Lorsque le travail commence sur un nouveau spectacle, il est conseillé d'enlever toutes les informations associées à des spectacles précédents et de recommencer à partir d'un état propre et vide : ceci est appelé "initialisation du spectacle".

Si vous souhaitez garder certaines informations du spectacle existant, il est préférable de d'abord faire une initialisation, puis de charger les détails souhaités avec la fonction Partial Load (Chargement Partiel). Ceci permet d'éviter que les données de travail soient corrompues par la répétition des écritures sur le même spectacle.

Note: Le Chargement Partiel est expliqué dans le chapitre *Gestion du Spectacle*

La fonction Initialisation du Spectacle qui se trouve dans l'option Fichier du menu, permet à l'opérateur de faire une sélection parmi un nombre d'options prédéterminées, ou de créer une sélection personelle. Les options disponibles sont listées dans le tableau ci-dessous.

Mode	Description	Touches de De	émarrage
Initialisation Complète (Full Init)	Restitue les paramètres par défaut du système <i>ISIS®</i>	"Cold start"	ALT + C

Page: 164 Issue: 1.01

ADB Lighting Technologies

Spectacle (Show)	Maintient uniquement les définitions et attributions des circuits	"Warm Start"	ALT + W
Submasters	Efface le contenu des submasters et supprime uniquement les Banques.	"Hot Start"	ALT + H
Défini par l'utilisateur (User Defined)	Efface uniquement les éléments sélectionnés.		

exemples d'opérations

<MENU> <F1 {FICHIER}> <F7 {INITIALISATION.}>

→ Affiche la boîte de dialogue d'Initialisation du Spectacle



La fenêtre d'Initialisation du Spectacle indiquant une sélection d'initialisation prédéfinie (Boîte de Dialogue 195)

<ENTER>

Affiche la liste déroulante avec les options d'initialisation prédéfinies

ROUE OU <↓> ... <ENTER>

Utilisez la roue ou la touche bas pour mettre une option en surbrillance, et sélectionnez avec <ENTER>.

<F8 {OK}>

Confirme la sélection et exécute la procédure d'initialisation demandée.

Note: Les touches de direction et la touche <ENTER> peuvent être utilisées pour faire une sélection définie par l'utilisateur dans la boîte de dialogue.

Les options d'initialisation prédéfinies peuvent également être exécutées lors du démarrage du système, pendant le chargement du logiciel *ISIS®*. Ceci est effectué en maintenant un ensemble de touches sur le clavier alphanumérique; les touches sont détaillées dans le tableau ci-dessus. Les touches appropriées doivent être actionnées au début de la séquence de chargement du logiciel *ISIS®*, et maintenues jusqu'à ce qu'un message s'affiche confirmant cette action de démarrage spécifique.



Note: Après tout type d'initialisation, un spectacle sauvegardé peut être chargé à partir du disque dur, ou restauré à partir d'une disquette.

15.4 Configuration du potentiomètre et la fonction Tableau Manuel

Le logiciel *ISIS®* permet de configurer les potentiomètres de submaster dans plusieurs modes, ce qui permet de leur attribuer d'autres usages que le simple contrôle du submaster.

Par exemple, les potentiomètres peuvent être utilisés pour contrôler des paramètres des projecteurs motorisés, en utilisant la fonction Unfold, des intensités de circuits individuels, ou des potentiomètres supplémentaires pour des contrôles tels que : le groupe Auditorium, le niveau Audio, le niveau du Submaster Général et la vitesse des effets. Ceci peut être utile pour les plus petites plates-formes qui n'ont pas les contrôles physiques pour ces fonctions.

15.4.1 Contrôle direct du circuit

Les potentiomètres de submaster peuvent être utilisés pour contrôler les intensités des circuits. Le travail dans ce mode ressemble beaucoup à l'utilisation d'un pupitre d'éclairage manuel, où chaque luminaire correspond à un potentiomètre du pupitre. Ceci offre une méthode simple pour contrôler un ensemble d'éclairage. Une fois que les niveaux des circuits ont été réglés de cette façon ; ils peuvent être enregistrés dans une mémoire.

Tous les pupitres ont un nombre limité de submasters. Pour cette raison les potentiomètres sont utilisés pour contrôler un nombre déterminé de circuits à la fois, puis une autre plage de circuits peut leur être assignée en appuyant sur une touche. De cette façon, les potentiomètres peuvent être utilisés pour contrôler tous les circuits disponibles.

Le mode de contrôle direct du circuit est disponible à partir de toutes les plates-formes en utilisant le clavier alphanumérique. Certaines plates-formes ont une touche dédiée à cette fonction.

Note: La fonction peut être attribuée à une touche du pupitre en utilisant l'utilitaire "Fonction Assign". Ceci est décrit dans le chapitre « Macros » du Manuel de l'Opérateur *ISIS*®.

exemples d'opérations

<SM/CH> OU <S>

- Commute les potentiomètres entre le contrôle du submaster et le contrôle direct du circuit
- → Les circuits contrôlés par les potentiomètres sont affichés en vert sur les moniteurs.

Page: 166 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

POTENTIOMETRES

Utilisez les potentiomètres pour contrôler les intensités des circuits dans l'espace de travail sélectionné.

<DOWN> ... <UP> OU <SHIFT + 1-24> ... <SHIFT + 25-48>

Assigne la prochaine plage de circuits aux potentiomètres.

<SM/CH> OU <S>

Commute les potentiomètres entre le contrôle direct du circuit et le contrôle du submaster.

15.4.2 Contrôle des paramètres d'un projecteur motorisé

Les potentiomètres des submasters peuvent être utilisés directement pour contrôler les paramètres d'un projecteur motorisé, en utilisant la fonction Unfold. Ceci offre un moyen pratique de sélectionner et de régler les valeurs des paramètres et peut être particulièrement utile pour une plate-forme qui n'est pas équipée d'une roue codeuse numérique.

exemples d'opérations

<F6 {UNFOLD}>

Commute les potentiomètres entre le contrôle du submaster et le contrôle des paramètres pour le(s) circuit(s) donné(s).

Note: Les circuits sélectionnés doivent être définies en tant que projecteur motorisé ou changeur de couleurs pour que cette fonction prenne effet.

15.4.3 Contrôle de Potentiomètres Supplémentaires

Les potentiomètres de submaster peuvent être utilisés pour contrôler des niveaux virtuels. Cette fonctionnalité offre un contrôle direct sur ces réglages et est utile lorsqu'une plate-forme n'a pas le potentiomètre physique requis. Le tableau ci-dessous liste les contrôles disponibles qui peuvent être assignés :

Potentiomètre	Description
Audio	Contrôle le niveau d'entrée audio qui se trouve dans la boîte de dialogue de Configuration Générale.
Auditorium	Contrôle le niveau du groupe Auditorium.
DmxIn	Contrôle le niveau d'entrée DMX qui se trouve dans la boîte de dialogue de Configuration Générale.
SmFlash	Contrôle le niveau de Flash du Submaster
SmGeneral	Contrôle le niveau Submaster Général.
EffectSpeed	Contrôle la vitesse d'un chenillard ou d'un effet sélectionné.



exemples d'opérations

<MENU> <F7 {SETUP}> <F2 {TABLE MANUELLE}>

Affiche la boîte de dialogue de Configuration du Tableau Manuel.

ROUE OU <√>

Utilisez la roue ou la touche bas pour sélectionner le groupe de potentiomètres physiques souhaité.

<F1 {SPECIAL}>

→ Affiche la boîte de dialogue d'Edition des Potentiomètres Supplémentaires

<√> ... <ENTER>

Utilisez les touches de direction et <ENTER> pour attribuer la fonction requise à chaque potentiomètre.

<F8 {OK}>

→ Confirme l'opération et modifie l'attribution des potentiomètres

<F4 {RENUMEROTER}> <F8 {OK}>

Renumérote les derniers potentiomètres du submaster et ferme l'utilitaire de Configuration du Tableau Manuel.

15.5 Profils utilisateur

ISIS[®] est un logiciel très puissant qui offre un contrôle avancé de votre système d'éclairage et une personnalisation complète de nombreuses fonctions et de réglages. En revanche, pour l'opérateur novice, il peut paraître très complexe.

Pour surmonter cette complexité – et pour éviter que l'utilisateur inexpérimenté modifie certains réglages de la configuration - $ISIS^{@}$ fournit un système de profils configurables. Un profil peut être utilisé afin de restreindre l'accès à certaines fonctions et réglages. Ceci permet de configurer le système selon les besoins, et d'enlever l'accès aux fonctions critiques.

Les profils peuvent également être utilisés pour créer de réglages personnalisés pour différents opérateurs – chacun entre eux ayant ses propres préférences et réglages favoris – ou afin de produire des configurations pour des événements différents tels que le mode théâtre ou le mode musique "live".

Un profil permet le stockage et le chargement rapide des configurations personnalisées

Le Gestionnaire des Profils permet de créer, modifier, copier et effacer des profils, et il permet aussi de sélectionner le profil actif. Un profil peut être importé et exporté sur une disquette à partir du Gestionnaire des Profils et il peut également être verrouillé avec un mot de passe. Le Gestionnaire des Profils se trouve dans les options de Configuration du menu.

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F1 {CONFIG PROFIL}>

- Affiche le Gestionnaire des profils; au départ cela affiche la liste des profils existants.
- → Le profil actif est indiqué par une coche dans la colonne ('Cur') courante. .

Page: 168 Issue: 1.01

ADB
Lighting Technologies

15.5.1 Sélection d'un profil

Le profil actif est sélectionné à partir du Gestionnaire des Profils, et il peut être modifié à n'importe quel moment.

exemples d'opérations

ROUE OU <√>

Dans le Gestionnaire des Profils, utilisez la roue ou la touche bas pour sélectionner le profil désiré

<F2 {ACTIF}>

→ Active le profil sélectionné; la configuration du logiciel ISIS® est modifiée immédiatement.

<F8 {OK}>

→ Ferme le Gestionnaire des Profils.

15.5.2 Création et Modification des profils utilisateur

Le logiciel *ISIS*[®] est livré avec des profils prédéfinis, toutefois, il est très simple de créer un nouveau profil ou de modifier un profil existant.

15.5.3 Verrouillage et Déverrouillage d'un profil utilisateur

Un profil utilisateur peut être verrouillé avec un mot de passe, ce qui empêche la modification de celuici. Un profil verrouillé est toujours exploitable et peut être exporté vers une disquette. Lorsque un profil est verrouillé, l'opérateur ne peut plus modifier les réglages d'*ISIS*® dans le menu de configuration listé ci-dessous :

Eléments verrouillés	Description
Général (General)	Configuration du pupitre tel que les entrées et la fonction Move in Black
Config de l'écran (Screen Config)	Contenus du moniteur
Format de l'Affichage (Display Format)	Réglages de l'affichage du moniteur
Fonction Touches (Keys Function)	Associer des fonctions à des touches sur la plate-forme physique
Table Manuelle (Manual Table)	Modification des modes des potentiomètres
Config par Défaut du SM (Default SM Config)	Modification des détails de la configuration du submaster



exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIG}> <F1 {CONFIG PROFIL}>

→ Affiche le Gestionnaire des Profils; au départ cela affiche la liste des profils existants.

ROUE OU <√>

Utilisez la ROUE ou la touche bas pour sélectionner le profil désiré.

<F6 {AUTRE FACTEURS}> <F3 {VERROUILLE}>

Affiche la boîte de dialogue du Mot de Passe du Profil

MOT DE PASSE

- → Utilisez le clavier alphanumérique pour saisir le mot de passe.
- → Le mot de passe est SENSIBLE A LA CASSE

<F8 {OK}>

Ferme le Gestionnaire des Profils.

Page: 170 Issue: 1.01



16. CONTRÔLE DE L'ECRAN TACTILE

16.1 Introduction

Certains pupitres offrent un écran tactile à cristaux liquides (LCD), qui permet d'accéder aux fonctions d'ISIS® et de visualiser des informations complémentaires. L'écran tactile peut être réglé avec chacun des cinq modes d'affichage à tout instant, chacun d'entre eux ayant sa propre utilisation.

16.2 Configuration et l'utilisation de l'écran tactile.

Une fois que l'utilisation de l'écran tactile est maîtrisée, il offre un moyen très rapide de sélectionner des fonctions et des éléments. L'utilisation de l'écran est extrêmement simple, et ne nécessitent qu'une configuration minimale.

16.2.1 Configuration de l'écran tactile

L'écran tactile peut être configuré à travers les options de configuration du menu, ou à travers la touche <LCD> dédiée, si disponible. Le réglage du contraste et des modes de rétro éclairage et de clic peut être ajusté.

exemples d'opérations

<MENU> <F7 {CONFIG}> <ECRAN TACTILE>

→ Affiche la boîte de dialogue de Configuration de l'Ecran Tactile.

<F8 {OK}>

→ Ferme la boîte de dialogue, lorsque les réglages nécessaires ont été effectués.

Par défaut, le rétro éclairage est réglé pour s'éteindre automatiquement après 30 secondes d'inactivité, cependant ce délai est modifiable. Il est également possible de maintenir le rétro éclairage allumé ou de l'éteindre complètement.

Le réglage du contraste de l'écran LCD peut se faire à travers la boîte de dialogue de Configuration de l'Ecran Tactile, mais également en utilisant directement la touche <ali>ALT> en association avec la roue.

exemples d'opérations

<ALT + ROUE>

Ajuste le contraste de l'écran LCD

16.2.2 Sélectionner les modes d'écran tactile

L'écran tactile peut être utilisé pour afficher des informations et des fonctions diverses, et peut être modifié à n'importe quel moment par l'opérateur. MENTOR offre des touches dédiées pour modifier le mode d'affichage ; celle-ci se trouvent à coté de l'écran tactile. Avec d'autres plates-formes il est nécessaire d'attribuer les fonctions de mode du LCD à d'autres touches.

Note: L'Attribution d'une fonction à une touche est expliqué dans le chapitre *Macros et Profil d'Apprentissage*



Le modes disponibles pour l'écran tactile sont décrits ci-dessous :

Mode	Туре	Description
LCD 0	Dynamique (Dynamic)	Les fonctions de l'écran tactile changent en fonction de l'utilisation de l'opérateur
LCD 1	Statique (Static)	Certaines fonctions sont affichées en permanence.
LCD 2	XFade	La séquence du transfert 1 est affichée
LCD 3	Sortie (Output)	Les Intensités des circuits à la Sortie sont affichées
LCD 4	Champ (Field)	Les circuits de l'espace de travail peuvent être sélectionnés et leurs intensités affichées.

16.2.3 Sélection des fonctions et d'autres éléments.

Les fonctions et autres éléments affichés sur l'écran tactile peuvent être sélectionnés en appuyant sur la touche tactile associée. Un élément est sélectionné lorsqu'il est affiché en couleur inversée, appuyer une seconde fois sur l'élément annulera la sélection.

16.3 Premier toucher

Issue: 1.01

Par défaut, le rétro éclairage du LCD est automatiquement éteint lorsque l'écran tactile n'est pas utilisé pendant une période donnée; ceci est conçu pour prolonger la vie de l'éclairage. Le rétro éclairage sera rallumé lorsque l'opérateur touche l'écran tactile.

Le premier toucher n'a pas de fonction précise, il ne sélectionnera aucune option sur l'écran tactile – il sert simplement à rallumer le rétro éclairage du LCD.

Α	В	С	D			А	В	С	D	
Unsel	Off	Grab	Fill			Unsel	Off	Grab	Fill	
Home	Open	Ignit	UnLink	Reset		Home	Open	Ignit	UnLink	Reset
Macro	Group	Chaser	Effect	Memory		Macro	Group	Chaser	Effect	Memory
list	list	list	list	list		list	list	list	list	list
	Ecran tactile à cristaux liquides (LCD) inactif (exemple de contenus)					Ecran tactile à cristaux liquides (LCD) après le premier toucher				

Page: 172 <u>www.adblighting.com</u>

ADB
Lighting Technologies

16.4 Mode Statique (LCD1)

Lorsque l'écran tactile est réglé en mode statique, certaines fonctions restent affichées en permanence. Celles-ci ont été sélectionnées afin de présenter à l'opérateur les options les plus utiles, et pour fournir un accès aux fonctions qui ne sont pas directement disponibles sur toutes les platesformes.

А	В	С	D	
Unsel	Off	Grab	Fill	
Home	Open	Ignit	UnLink	Reset
Macro	Group	Chaser	Effect	Memory
list	list list		list	list

L'affichage de l'écran tactile en mode Statique.

L'écran tactile peut être utilisé pour sélectionner des groupes de paramètres, et certaines fonctions de contrôle de mouvements. Sélectionner une des options de la "liste" affiche la fonction Direct Load (Chargement Direct) pour l'entité sélectionnée. Sélectionner une des options macro, groupe, chenillard, effet mémoire fait apparaître l'affichage pertinent sur l'écran tactile, comme indiqué cidessous.

16.4.1 Affichage des Macros

La sélection de l'option macro change l'affichage comme indiqué ci-dessous. Il est possible d'exécuter une macro directement à partir de l'écran tactile, ou l'attribuer à une touche du pupitre. Le Gestionnaire des Macros est également accessible à partir de l'écran tactile.

Les macros qui ont des contenus enregistrés sont affichées avec un astérisque. L'opérateur peut sélectionner le mode condensé s'il souhaite ne visualiser que les macros enregistrées.

1	2	3	4	Mac Mgr
5	6	7	8	All Condens
9	10	11	12	Ass. Key
13	14	15	16	Run
17	18	19.	20	Learn
21	22	23	24	
A A	▼ ▼	Home	End	ESC

Mode d'affichage Macro



Une macro sélectionnée peut être enregistrée en mode "live", en appuyant sur la fonction LEARN. Toutes les actions suivantes effectuées par l'opérateur seront ensuite enregistrées dans la macro, jusqu'à ce qu'il appuie sur LEARN à nouveau ou qu'il donne la commande d'arrêt de macro.

La fonction ESC remet l'affichage de l'écran tactile en mode Statique.

16.4.2 Affichages des Groupes & Mémoires

Tout comme le mode macro, les groupes et les mémoires peuvent être affichés sur l'écran tactile. Il est possible d'accéder directement au gestionnaire pertinent, et de charger un groupe ou une mémoire sélectionné dans l'espace de travail actuel. Le numéro d'une mémoire sélectionnée peut être enregistré directement en utilisant la fonction REC.

1	2	3	4	Grp Mgr	1.	2.	3.	4.	Mem Mgr
5	6	7	8	All Condens	5.	6.	7.	8.	All Condens
9	10	11	12		9.	10.	11.	12.	
13	14	15	16	Load	13.	14.	15.	16.	Load
17	18	19	20		17.	18.	19.	20.	Rec
21	22	23	24		21.	22.	23.	24.	
A A	▼ ▼	Home	End	ESC	A	▼ ▼	Home	End	ESC
Mode d'a	ffichage G	Groupes			Mode d'ai	ffichage N	1émoires		

16.4.3 Affichages des Chenillards et effets

Sélectionner un mode d'affichage de chenillard ou effet fournit un format similaire sur l'écran tactile. Toutes les fonctions affichées sont décrites dans le chapitre *Chenillards et Effets*.

1	2	3	Config.	All Condens	1	2	3	Config.	All Condens
4	5	6	Step +	Step –	4	5	6	Step +	Step -
7	8	9	Add Step	Del Step	7	8	9		
10	11	12	Rec	Load	10	11	12	Rec	Load
13	14	15		Speed	13	14	15		Speed
16	17	18			16	17	18		Туре
A A	▼ ▼	Home	End	ESC	A A	▼▼	Home	End	ESC
Mode d'a	ffichage C	Chenillard			Mode d'a	ffichage E	ffet	·	

Un chenillard ou effet chargé peut être configuré utilisant la touche tactile CONFIG, l'affichage de l'écran tactile apparaîtra comme ci-dessous. Le type d'effet peut également être sélectionné directement à partir de l'écran tactile lorsque vous appuyez sur la fonction TYPE.

Page: 174 Issue: 1.01



Mode	Dir	Fade	Cycle			1	Basic Effect				
+	Right	Square	Infinite			2	Basic Effect with Audio Speed				
_	Left	Triangle	Input			3	Symmetric Effect				
Audio +	Pendulum	Saw				4	Symmetric Effect with Audio Speed				
Audio –		Inv Saw				5	Build Effe	ect			
Midi +		Cross				6	Build Effe	Effect with Audio Speed			
Midi –				Back		A A	▼▼ Home End Back				
Configur	Configuration des chenillards & effets					Sélection sélectionr	du type d'o né)	effet (Effe	t Basique		

16.4.4 Affichage du générateur d'effets

Lorsqu'un effet est créé utilisant le générateur d'effets, l'écran tactile peut être utilisé pour faire des sélections et pour attribuer des fonctions à la roue. Toutes les fonctions sont décrites dans le chapitre *Générateur d'effets* dans le Manuel de l'Opérateur *ISIS®*.

16.5 Mode Dynamique (LCD0)

En mode Dynamique, l'écran tactile bascule sur l'affichage le plus pertinent. Par exemple, si un circuit de projecteur motorisé ou de changeur de couleurs est sélectionné, l'écran tactile affichera les paramètres de l'instrument et d'autres fonctions de contrôle de mouvements.

Le mode Dynamique changera automatiquement les contenus de l'écran tactile entre les modes listés ci-dessous, si applicable. Si aucune de ces options n'est pertinente, le mode Statique est affiché.

- Paramètres de l'instrument & fonctions de contrôle du mouvement
- → Réglages des Chenillards
- Réglages des Effets
- Réglages du Générateur d'effets

Les affichages d'écran tactile pour chenillards, effets et générateur d'effets sont décrits ci-dessus. Les affichages pour un instrument sélectionné sont décrits ci-dessous.



16.5.1 Mode instrument

Lorsqu'un instrument est sélectionné en mode Dynamique, l'écran tactile est mis à jour pour montrer des informations spécifiques relatives à cet instrument, en plus des fonctions de contrôle de mouvements. L'exemple ci-dessous illustre l'affichage pour un Martin Professional Roboscan Pro 918 en mode 4.

Α	В	С	D	9184	
1 PAN	3 GW1	CW1	ASP	MCMgr	
2 TLT	4 IDX	CW2	ESP	MCLib	
	GW2		STB		
	FOC				
Unsel	Off	Grab	Fill	Steps	
A A	▼ ▼	Home	End		

Mode instrument pour un instrument donné (Martin 918 mode 4)

L'écran tactile indique quels paramètres sont associés aux roues codeuses, où ceux-ci sont disponibles, et il permet de sélectionner directement des groupes de paramètres. Appuyer sur la touche tactile d'un paramètre individuel permet de sélectionner ou de désélectionner ce paramètre. D'autres fonctions de contrôle de mouvements fréquemment utilisées sont disponibles en bas de l'écran tactile.

Si la définition de l'instrument contient des paramètres avec des pas, ceux-ci peuvent être affichés et sélectionnés à partir de l'écran LCD en appuyant sur la fonction STEPS. Un seul paramètre est affiché à la fois, avec ses pas et ses libellés qui ont été définis. Appuyer sur une touche tactile de pas envoie cette valeur directement à l'espace de travail courant.

OPEN 27	GOB1 65	GOB2 85	GOB3 105	9184		0001 A	0001 B	0001 C	0001 D	Lib Mgr
GOB4	GOB5	GOB5	GOB4	GW1						
125	145	165	185	OW1		0002 A	0002 B	0002	0002	
GOB3	GOB2	GOB1						С	D	Record
205	225	245								
						0003 A	0003 B	0003	0003	
'								C	D	Zoom
						0004 A	0004 B	0004	0004	Land
				ESC				C	D	Load
			00/00					0005	0005	
A A	▼ ▼	Home	00/00	44 >>		0005 A	0005 B	0005 C	0005 D	Steps
)		Steps
						MC Home	Open	Ignit	Reset	ESC
						A A	▼▼	Home	End	
Fonction Steps sélectionné à partir du mode				La fonction MCLib sélectionné à partir du mode						

Page: 176 Issue: 1.01

instrument

instrument.

www.adblighting.com



A partir de l'écran tactile en mode Instrument, il est possible d'afficher les contenus des Librairies de Contrôle de Mouvement (MCLibs). Par défaut, le contenu de cinq librairies est affiché, permettant à l'opérateur de faire des sélections à partir des groupes de MCLibs. Il peut soit enregistrer directement les librairies en utilisant REC, soit attribuer une librairie à un instrument donné en utilisant LOAD. Zoom peut être utilisé pour afficher les groupes de MCLib individuellement, un écran à la fois.

D'autres fonctions de contrôle de mouvements sont disponibles dans la partie inférieure de l'affichage de l'écran tactile, et l'opérateur peut revenir au mode instrument en appuyant sur ESC.

16.6 Mode Xfade (LCD2)

Si le mode Xfade est sélectionné, l'écran tactile est utilisé pour afficher la séquence du transfert 1. L'information affichée est identique à celle affichée dans un pied d'écran de moniteur configuré pour afficher le transfert.

Le mode d'affichage Xfade est purement indicatif, et permet à l'opérateur de visualiser le transfert. Dans cette configuration, il n'est pas possible de faire des sélections sur l'écran tactile.

MAN SEQ		Sp 100%	FF				60	
Event		Mem	10	50	10	50		
	0.5		20	20	Preset			
1.		70	70	Blackout				
	2.		50	50	Cue 1			
		3.	40	60	Cue	2		
		4.	50	50	Cue	3		

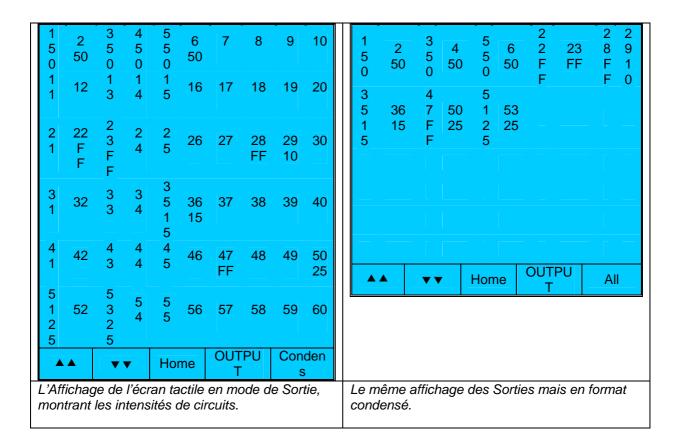
L'affichage de l'écran tactile en mode Xfade



16.7 Mode de Sortie (LCD3)

Le mode de Sortie est un autre affichage purement indicatif qui offre à l'opérateur un affichage des intensités des circuits à la Sortie du pupitre. Dans cette configuration, il n'est pas possible de faire des sélections sur l'écran tactile.

L'opérateur peut choisir d'afficher tous les circuits ou uniquement les circuits avec une intensité (affichage condensé). Dans les deux cas, la page d'affichage peut être changée en utilisant les touches ▼▼ et ▲ ▲ et la première page peut être sélectionnée en appuyant sur HOME.

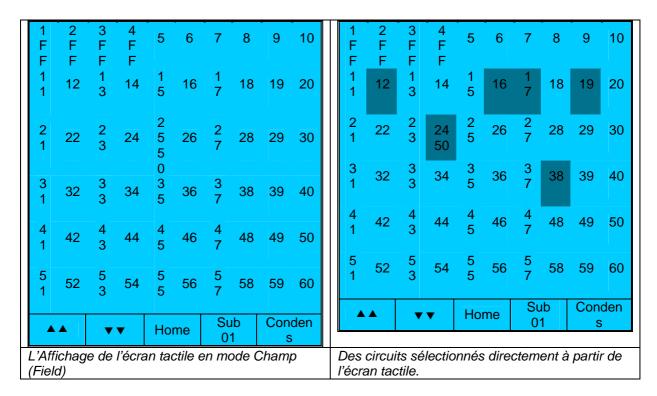


Page: 178 <u>www.adblighting.com</u>
Issue: 1.01



16.8 Mode Espace (LCD4)

Le mode Espace (Field) affiche les contenus d'un espace de travail sélectionné, montrant les intensités des circuits. Tout comme dans le mode de Sortie, le mode Champ permet d'afficher les intensités en mode condensé si besoin. La navigation est identique à celle du mode de Sortie.



Il existe une caractéristique supplémentaire du mode Espace (Field) qui permet à l'opérateur de sélectionner des circuits directement à partir de l'écran tactile. Cette méthode est sensiblement plus rapide que la saisie d'une sélection de circuits sur le clavier. Des circuits sélectionnés peuvent être immédiatement modifiés en utilisant la roue ou le clavier pour attribuer une intensité, ou ils peuvent être enregistrés en tant que groupe.



17. AIDE

17.1 Introduction

ISIS[®] est doté de fichiers d'aide en ligne très complets. Le rôle de la fonction Aide est de donner une vue d'ensemble des fonctions du pupitre, elle peut être utilisée de deux façons :

- Trouver une aide sur un sujet spécifique, soit en allant directement sur son lien hypertexte sur la page d'accueil, soit en trouvant le sujet souhaité à travers les liens alphabétiques.
- Les liens hypertextes donnent la possibilité de naviguer dans les fichiers pour trouver des sujets pertinents ou similaires.

La fonction Aide est activée facilement en appuyant sur <HELP>, ou à partir des options Info du menu.

17.2 Aide sur un sujet précis

Plusieurs sujets ont des liens hypertextes directs sur la page d'accueil du fichier Help. Saisir le numéro de l'option souhaitée permet d'afficher le sujet.

Si le sujet souhaité n'est pas dans le menu d'aide principal, une recherche alphabétique peut être effectuée pour rechercher dans les sous-menus des différents sujets.

exemples d'opérations

<HELP>

- Affiche la liste des sujets d'aide disponibles
- Le plupart des sujets contiennent des sous catégories

L'index principal de la fonction Aide

<1><1> <ENTER>

Permet de sélectionner un sujet, dans cet exemple, il s'agit de "mémoires"

Page: 180 Issue: 1.01



Le fichier aide relatif aux mémoires est affiché. Vous pouvez le faire défiler en utilisant les touches de direction ou la souris sur la barre de défilement. Lorsque un mot est précédé d'un chiffre en vert pâle, il s'agit d'un lien hypertexte vers une sous catégorie.

exemples d'opérations

<0> <5> <ENTER>

Sélectionne le sous catégorie, dans cette exemple il s'agit de "temps de transfert".

<HELP>

- → Appuyer sur Aide à nouveau permet de quitter les fichiers d'aide.
- Appuyer sur Escape sur le clavier alphanumérique permet également de quitter le fichier d'aide.
- → Appuyer <Shift + CLEAR> permet également de guitter le fichier Aide.

17.3 Navigation au sein des fichier d'aide

De par leur nature, les liens hypertextes facilitent la navigation au sein des fichier d'aide: lorsque vous voyez un lien ou le titre d'un sujet qui vous intéresse, saisissez le numéro correspondant sur le clavier. Pour obtenir de l'aide concernant la navigation au sein des fichiers d'aide, suivez les instructions sur l'écran.

exemples d'opérations

<HELP>

Affiche la liste de sujets d'aide disponibles, plusieurs des sujets contiendront des sous catégories à l'intérieur.

<4><0> <ENTER>

- → Sélectionne un sujet, dans cet exemple il s'agit de "sauvegarde" (backup)
- Continuez à utiliser les liens hypertextes pour naviguer librement au sein des fichiers.

<CLEAR>

Revient à la page précédente.

<HELP>

- Appuyez sur <Aide> une deuxième fois pour quitter les fichiers aide.
- Appuyer sur <Escape> sur le clavier alphanumérique permet également de quitter le fichier aide.



18. SOURCES D'INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES

Le Manuel de l'Utilisateur pour ISIS 2.10

Le Manuel de l'utilisateur complet pour ISIS 2.10 peut être téléchargé à partir du site Internet d'ADB. http://www.adblighting.com > ADB Products > Control Desks > ISIS Software > ISIS 2.10 User Manual.

Le Guide du Réseau Ethernet ADB

Le « Guide du Réseau Ethernet ADB » peut être téléchargé à partir du site Internet d'ADB. http://www.adblighting.com > ADB Products > Interfaces > Ethernet > choisissez User Manual.

Le Manuel de l'Utilisateur Wi-Fi

Le Manuel de l'utilisateur "Contrôle à distance Wi-Fi" peut être téléchargé à partir du site Internet d'ADB.

<u>http://www.adblighting.com</u> > ADB Products > Interfaces > Wi-Fi Remote Control > Choisissez User Manual.

ESTA et son Programme de Standards Techniques

Pour en savoir plus - ou pour participer – à l'effort de développement continu des standards : http://www.esta.org/tsp/

Exemple: le Groupe de Travail ESTA sur les Protocoles des Contrôles couvre des sujets tels que :

DMX512-A le futur successeur du DMX512/1990

RDM Remote Device Management, gestion des dispositifs à distance (EIA-485,

transmission en série)

ACN Advanced Control Network, Contrôle avancé du Réseau (sur Ethernet). Le processus pour créer un nouveau standard comprend un ou plusieurs Evaluation du Public. Participez!

www.adblighting.com

ADE

19. TABLE DES MATIERES

1.		INT	RODUCTION	2
	1.1		Bienvenue	2
	1	.1.1	A propos de ce manuel abrégé	2
	1.2		Présentation du système ISIS	
	1	.2.1		
	1	.2.3	Profils d'utilisateur	3
	1	.2.4	Messages	4
	1.3		En Bref	
2.		GUI	DE DE DEMARRAGE	5
	2.1		Mise sous tension	
	2.2		Sélection de l'espace de travail	
	2.3		Sélection des circuits	
	2.4		Création de groupes	
	2.5		Affectation des Intensités	
	2.6		Sélection d'un numéro de mémoire	
	2.7		Programmation des mémoires	
	2.8		Chargement des Mémoires	
	2.9		Restitution de la mémoire séquentielle	
	2.10		Suppression des contenus de l'espace de travail	
	2.11		Suppression	
	2.12		Créer des chenillards	
	2.13		Création des effets	
	2.14		Patcher les sorties	
	2.15		Sauvegarder un spectacle	
	2.16		Procédure d'Arrêt	
3.			UMAGE ET ARRET	
	3.1		Allumage du système : Démarrage	
	3.2		nitialisation d'un spectacle (réinitialisation du pupitre)	
	3.3		Procédure d'arrêt du Système : Arrêt	9
4.		ZOI	NES DU PUPITRE : "ESPACES DE TRAVAIL"	11
	4.1		ntroduction	
	4.2		_es espaces de travail	
	4.3	;	Sélectionner un espace de travail	12
	4.4		Effacer un espace de travail	
5.		CO	NTROLE DES CIRCUITS	14
	5.1		ntroduction	14
	5.2	;	Sélection des circuits	14
	5	5.2.1		
	5.3		Attribuer des Intensités	16
	5	5.3.1	Des fonctions d'intensité supplémentaires	17
	5.4		Modifications Avancées des Intensités	
	5.5		Duplication des circuits et leurs intensités entre les espaces de travail	18
	5.6		Contrôle des circuits	
	5.7		Pistage des circuits	19
6.		GR	OUPËS	20
	6.1		ntroduction	20
	6.2	(Créer un groupe	20
	6.3		Modifier un groupe	
	6.4		Afficher la liste des groupes	
	6.5		Sélectionner des groupes et attribuer des intensités	
	6.6		Chargement direct des groupes	
	6.7		Gestionnaire de Groupes	
		5.7.1	Nommer un groupe dans le Gestionnaire de Groupes (Titre)	
		5.7.2	Copier des groupes dans le Gestionnaire de Groupes	
		5.7.3	Effacer des groupes du Gestionnaire de Groupes	
		74	Renumérater les groupes dans le Gestionnaire de Groupes	24

6.8 Récupérer les groupes effacés	. 25
7. SUBMASTERS	
7.1 Introduction	. 26
7.2 Pages de Submaster	
7.3 Sélectionner des submasters	
7.3.1 Sélectionner un submaster	
7.3.2 Sélectionner une liste de submasters	
7.3.3 Sélectionner une liste de submasters sur deux pages	
7.4 Contrôles au sein des submasters	
7.4.2 Ajouter et soustraire des groupes	
7.4.4 Combiner des circuits, groupes et mémoires dans un submaster	
7.5 Effacer les submasters	
7.6 Modes de submasters	
7.7 Les différents modes de submaster sont résumés ci-dessous	
7.7.1 Configurer les submasters	
7.7.2 Submaster : Normal	
7.7.3 Submaster : Auto	
7.7.4 Bypass	
7.7.5 Submaster : Inhibit (correction en + ou -)	
7.7.6 Submaster : Audio	
7.7.7 Configurer la réponse d'un submaster à une entrée audio	
7.8 Touches Flash	
7.8.1 Configurer les touches Flash	
7.8.2 Flash: Normal	
7.8.3 Flash: Solo	. 41
7.8.4 Flash: On / Off	. 41
7.8.5 Flash: Off	. 41
7.8.6 Flash: Preset	. 41
8. ENREGISTER ET CHARGER DES MEMOIRES	. 43
8.1 Introduction	. 43
8.2 Protection des mémoires	
8.3 Enregistrer des mémoires	. 44
8.3.1 Enregistrer les contenus d'un seul espace de travail : «REC»	
8.3.2 Enregistrer la sortie totale du pupitre : «SUM »	
8.4 Temps de mémoire	
8.4.1 Temps de montée	
8.4.2 Temps de descente	
8.4.3 Temps d'attente	
8.4.4 Saisir le temps en secondes	
8.4.5 Temps en minutes	
8.4.6 Temps en 1/10 ^{èmes} de secondes	
8.4.7 Même temps de montée et de descente	
8.4.8 Même temps d'attente de montée et de descente	
8.4.9 Séparer les temps de montée et de descente	
8.4.10 Séparer les temps d'attente de montée et de descente	
8.4.11 Chacun des quatre temps différents	
8.5 Temps spéciaux	
8.5.1 Temps spéciaux pour circuits	
8.5.2 Temps spéciaux pour les paramètres d'instruments	
8.5.3 Enlever les temps spéciaux	
8.6 Charger les mémoires	
8.6.1 Charger une mémoire dans un espace de travail	
8.6.2 Charger une liste de mémoires dans une liste de submasters	
8.6.3 Chargement direct des mémoires	
8.6.4 Combiner une mémoire avec d'autres contenus de l'espace de travail	
8.7 Modifier les mémoires	
8.7.1 Réenregistrer une mémoire existante	
8.7.2 Enregistrer une mémoire modifiée en tant que nouvelle mémoire	
8.7.3 Recharger une mémoire modifiée	
8.8 Copier les mémoires en utilisant le clavier	. ၁၀

8.9 Gestionnaire de mémoires	57
8.9.1 Assigner un « Autogo » à une mémoire	
8.9.2 Nommer une mémoire dans le Gestionnaire de Mémoire (Titre)	
8.9.3 Modifier les temps de mémoire et le statut Autogo	
8.9.4 Copier des mémoires au sein du Gestionnaire de Mémoires	50
8.9.5 Effacer des mémoires du Gestionnaire de Mémoires	
8.9.6 Renuméroter des mémoires dans le Gestionnaire de Mémoires	
8.10 Récupérer les mémoires effacées	
8.11.1 Créer une nouvelle mémoire « en aveugle » dans l'Editeur de Mémoires 8.11.2 Editer une liste de mémoires	
8.11.2 Editer une liste de mémoires	62
	os
9.1 Introduction	
9.2 La restitution : Espaces de travail Scène et Préparation	
9.3 Liens de mémoires	66
9.3.1 Créer un lien en utilisant la fonction Link (Lien)	66
9.3.2 Créer un lien dans le Gestionnaire de Séquences	
9.4 Lien Intelligent (Intelligent Link)	
9.4.1 Créer un événement en utilisant la fonction Intelligent Link	
9.4.2 Modifier un événement créé par la fonction Intelligent Link	
9.5 Evénements	
9.5.1 Evénement : Alias	
9.5.2 Evénement : Macro	
9.5.3 Evénement : Loop (Boucle)	
9.5.4 Evénement : Wait (Attente)	
9.5.5 Evénement : Activer/Désactiver Move In Black (déplacer dans le noir)	
9.5.6 Evénement : Load submaster (Charger submaster)	73
9.5.7 Evénement : Control submaster fader & flash	73
9.6 Gestionnaire de Séquences	
9.6.1 Créér un événement	
9.6.2 Créer un événement composé	
9.6.3 Nommer un événement (Titre)	
9.6.4 Modifier ou effacer une partie d'un événement	
9.6.5 Effacer un événement dans son intégralité	
9.7 Modes de restitution	
9.7.1 Restitution : Non séquentiel	
9.7.2 Restitution : Séquentiel	
9.7.3 Restitution : Autogo Séquentiel	
9.8 Utiliser la restitution avec des transferts manuels	
9.8.1 Continuer un transfert manuel automatiquement	
9.9 Utiliser la restitution avec des transferts temporisés	79
9.9.1 Mettre en pause un transfert en cours (HOLD)	80
9.9.2 Poursuivre un transfert automatique manuellement	
9.9.3 Transfert : Cut	
9.9.4 Transfert : Pile	
9.9.6 Transfert : Jump	
9.9.7 Transfert : Back Jump	
9.9.8 Transfert: Modifier la vitesse d'un fondu automatique	
9.9.9 Transfert : Sortir d'une boucle en cours d'exécution	
9.10 Autogo	
9.10.1 Restitution Autogo	
9.10.2 Mémoire ou événement Autogo	
9.11 Afficher le statut de la restitution	
10. CHENILLARDS ET EFFETS	
10.1 Introduction	
10.2 Créer un chenillard	
10.2.1 Chenillard simple à 1 circuit par pas	
10.2.2 Chenillard utilisant des combinaisons d'intensité de circuits dans chaque pas	
10.2.3 I Itiliser des mémoires existantes dans les nas du chenillard	ጸጸ

10.3 Crée	r un effet	90
10.3.1	Types d'effet	
	gistrer des chenillards et des effets	
	ger les chenillards et les effets	
10.5.1	Chargement direct des chenillards et des effets	
	mètres des chenillards et des effets	
10.6.1	Vitesse (Speed)	
10.6.1		
	Direction (Direction)	
10.6.4	Mode	
10.6.5	Cycles	
10.6.6	Visualiser les intensités de circuits sous forme d'histogrammes	
	nillards avec projecteurs motorisés	
10.7.1	Visualiser l'écran "One Step"	
10.7.2	Visualiser les paramètres des instruments dans un pied d'écran	
	re un effet spécial en pause & contrôle manuel	
	fade : temps pour les chenillards & effets	
10.9.1	Autofade : Temps de montée et de descente	
10.9.2	Autofade : Temps d'attente	
10.9.3	Autofade : Temps de maintien	
10.9.4	Configurer les temps des chenillards et des effets	
10.9.5	Paramètres de temps dans les chenillards	103
10.10 CI	nanger le mode de touche flash	103
10.11 CI	nenillard avec temps de pas individuels – "Files de Mémoire"	104
10.11.1	Configurer des temps de pas individuels	105
10.11.2	Utiliser un chenillard avec des temps de pas individuels	
	épondre à une entrée audio	
10.12.1	Activer l'entrée audio	
10.13 M	odifier les chenillard et les effets	
10.13.1	Changer la vitesse, direction, type de transfert et mode	
10.13.2	Ajouter ou supprimer des circuits des pas de chenillard	
10.13.3	Ajouter ou effacer les pas de chenillard	
10.13.4	Ajouter ou supprimer des circuits d'un effet	
10.13.5	Changer le type d'effet	
10.13.6	Réenregistrer un chenillard ou un effet existant	100
	estionnaire de Chenillards & Effets	
10.14	Visualiser la liste des chenillards ou effets	
10.14.1	Modifier les chenillards ou effets (titre et temps)	
	Renuméroter les chenillards et les effets	
10.14.3		
10.14.4	Copier des chenillards & effets	
10.14.5	Supprimer des chenillards & effets	
	en Intelligent pour chenillards & effets	
10.15.1	Créer un événement en utilisant la fonction Intelligent Link	
10.15.2	Modifier un événement créé par Intelligent Link	
	CE DE TRAVAIL « LIVE »	
	duction	
•	ure des circuits et paramètres	
11.2.1	Intensités	
11.2.2	Paramètres	
11.3 Libéi	ation des circuits et paramètres capturés	
11.3.1	Libération Instantanée (Free Free)	
11.3.2	Libération vers la Roue	
11.3.3	Libération vers la restitution	
	gement des mémoires dans Live	
	gistrement des mémoire dans Live	
11.6 Effac	rement de Live	119
12. UTILISE	R DES CHANGEURS DE COULEURS ET DES PROJECTEURS MOTORISES	120
	duction	
	pes de paramètres de l'instrument	
	rôler les changeurs de couleurs	
12.3.1	Intensités	

12.3.2 Sélection de couleur continue (Free mode)	
12.3.3 Sélection de la couleur par numéro de filtre	
12.3.4 Sélection de la couleur par nom	
12.3.5 Ajuster les paramètres additionnels	124
12.3.6 Ajuster l'alignement des filtres de couleur et ajouter des noms de filtres	124
12.4 Initialiser les projecteurs motorisés	126
12.4.1 Ouvrir l'instrument en utilisant «Open»	
12.4.2 Réinitialiser l'instrument avec "Reset"	
12.4.3 Allumage de la lampe d'un instrument avec «Ignit»	128
12.5 Contrôler les projecteurs motorisés	128
12.5.1 Intensités	
12.5.2 Azimut – faire bouger un instrument	129
12.5.3 Ajuster les autres paramètres	130
12.5.4 Configuration et sélection d'un paramètre spécifique	131
12.5.5 Résolution de roue codeuse	131
12.5.6 Sélectionner des groupes ou des paramètres individuels	
12.6 Visualiser les paramètres	
12.6.1 Visualiser l'affichage des paramètres	133
12.6.2 Visualiser la source d'un paramètre	
12.7 La position «Home» (initiale)	
12.7.1 Enregistrer la position home	
12.7.2 Charger la position Home	
12.8 Contrôler les paramètres sur les potentiomètres en utilisant "Unfold"	
12.8.1 Activer Unfold et sélection des paramètres	
12.8.2 Visualisation des paramètres sur les potentiomètres	
12.8.3 Utiliser Unfold avec plusieurs instruments	
12.9 Autres fonctions de contrôle de mouvements	
12.9.1 Grab (Saisir)	
12.9.2 Envoyer directement le contenu d'un espace de travail à la sortie	
12.10 Enregistrer des mémoires contenant des instruments	
12.10.1 Comportement des paramètres par rapport aux temps de mémoire	
12.10.2 Temps spéciaux pour les paramètres de contrôle de mouvements	
12.10.3 Enlever les temps spéciaux	
12.11 Move in Black (préréglage du paramètre automatique)	
12.11.1 Mode Intensity off - MIB AO (Mode Intensité à zero)	
12.11.1 Mode intensity on - Milb AO (Mode intensite a zero)	
12.13 Aperçu des Librairies de Contrôle de Mouvements (MCLib)	
12.13 Aperçu des Elbraines de Controle de Modvernents (MCEID)	
13. PATCH DE SORTIE	
13.1 Introduction	
13.2 Exploitation des Patchs	
•	
13.2.3 Effacer le patch de sortie	
ı G	
13.3 Syntaxe "à points" pour univers DMX multiples	
13.4 Facteur proportionnel de sortie	
13.5 Courbes de gradateurs	
13.5.1 Attribuer une courbe de gradateur	
13.5.2 Modifier une courbe de gradateur	
13.6 Revenir au patch 1 pour 1	
14. GESTION DU SPECTACLE	
14.1 Introduction	
14.2 Sauvegarde sur disque	
14.2.1 Sauvegarder un nouveau spectacle	
14.3 Charger un spectacle	
14.3.1 Chargement sélectif des informations d'un spectacle	
14.4 Le Gestionnaire de Spectacle	
	155

14.4		
14.4	.3 Copier un spectacle dans le Gestionnaire de Spectacle	157
14.5	Création d'une sauvegarde sur disquette	157
14.6	Restaurer une sauvegarde à partir d'une disquette	158
14.7	Impression	159
15. CC	ONFIGURATION DU SYSTEME	161
15.1	Introduction	161
15.2	Configuration des écrans	161
15.2	.1 L'Affichage Contenus	161
15.2	.2 L'Affichage de Pied d'écran	161
15.2	.3 Modes d'Affichage	162
15.2	.4 Pagination des écrans du moniteur	163
15.2	.5 Formats d'Affichage	163
15.2	.6 Utilisation d'un moniteur unique	164
15.3	Initialisation du Spectacle	164
15.4	Configuration du potentiomètre et la fonction Tableau Manuel	166
15.4	.1 Contrôle direct du circuit	166
15.4	.2 Contrôle des paramètres d'un projecteur motorisé	167
15.4	.3 Contrôle de Potentiomètres Supplémentaires	167
15.5	Profils utilisateur	168
15.5	.1 Sélection d'un profil	169
15.5	.2 Création et Modification des profils utilisateur	169
15.5		169
16. CC	ONTRÔLE DE L'ECRAN TACTILE	171
16.1	Introduction	171
16.2	Configuration et l'utilisation de l'écran tactile	171
16.2	.1 Configuration de l'écran tactile	171
16.2		
16.2	.3 Sélection des fonctions et d'autres éléments	172
16.3	Premier toucher	172
16.4	Mode Statique (LCD1)	173
16.4	.1 Affichage des Macros	173
16.4	.2 Affichages des Groupes & Mémoires	174
16.4	.3 Affichages des Chenillards et effets	174
16.4	.4 Affichage du générateur d'effets	175
16.5	Mode Dynamique (LCD0)	175
16.5	.1 Mode instrument	176
16.6	Mode Xfade (LCD2)	
16.7	Mode de Sortie (LCD3)	
16.8	Mode Espace (LCD4)	179
17. All	DE	
17.1	Introduction	180
17.2	Aide sur un sujet précis	180
17.3	Navigation au sein des fichier d'aide	181
18. SC	DURCES D'INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES	182
19. TA	ABLE DES MATIERES	183

ISO 9001 : certifié 2000

Belgium

N.V. ADB-TTV Technologies S.A.

(Group $\bar{\text{Headquarters}}$) Leuvensesteenweg 585, B-1930 Zaventem Tel : 32.2.709.32.11, Fax : 32.2.709.32.80, E-Mail : adb@adblighting.com

Deutschland ADB GmbH Dieselstraße 4, D-63165 Mühlheim am Main

 $\label{eq:total_continuous} \textit{Tel}: 49.6108.91.250, \ \textit{Fax}: 49.6108.91.25.25, \ \textit{E-Mail}: adblighting@t-online.de$

France ADB S.A.S. Sales office: 168/170, boulevard Camélinat F-92240 Malakoff

 $\label{eq:total_final_$

ADB
Lighting Technologies

ISO 9001: 2000 certified

M-1203-F-08h Subject to modifications